

قاسم‌هاشمی‌نژاد

# فیل در تاریکی



**فیل در تاریکی**

# سُنْنَات

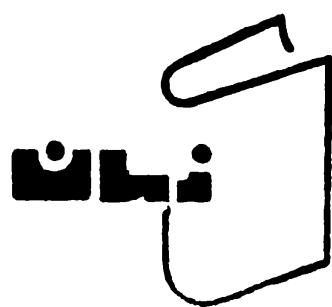
۱۳۴۰ - خیابان شاهروخا - مقابل دانشگاه - تهران  
تلفن ۶۶۱۸۳۰-۶۶۶۶۸۷

قاسم هاشمی نژاد

---

# فیل در قاریکی

---





چاپ اول

۱۳۵۸

حق چاپ محفوظ و مخصوص کتاب زمان است.

چاپ فاروس ایران

پیل اندر خانه‌یی تاریاک بود  
عرضه را آورده بودندش هنود  
دیدنش با چشم چون ممکن نبود  
اندر آن تاریکیش کف می‌بسود  
آن یکی راکف به خرطوم او فتاد  
گفت همچون ناودانست این نهاد  
آن یکی را دست برگوشش رسید  
آن برو چون بادبیزن شد پدید  
آن یکی راکف چو برپایش بسود  
گفت شکل پیل دیدم چون عمود  
آن یکی برپشت او بنهاد دست  
گفت خود این پیل چون تختی بدست  
در کف هر کس اگر شمعی بدی  
اختلاف از گفتاشان بیرون شدی

مولوی

**يَكْشِنْبَه**

## یك

جلال امین وقتی حساب کرد دید همه چیز باشد صبح همان روزی شروع شده باشد که ماشین او را دم خانه اش در باغ صبا خالی کرده بودند. ساعت هفت صبح بود، روز اول چار-چار، ویرون سرما بیداد می کرد و نمور بود، چونکه آسمان ابر بود، دم باریدن، ویک هفته بود همه منتظر بودند و نمی بارید. جلال امین کلید در قفل پیکان پنجاه ویک سورمه بیش انداخت دید در قفل نبود. فکر کرد شاید از حواس پرت دررا دیشب نبسته رفته بود. دقت کرددید بادشکن سمت چپ را میله انداخته بودند لولاش را شکسته بودند. بادشکن هرز بود. آنوقت در داشبورد را باز کرد. از رادیوی ترانزیستور سوفی و در باز کن و خودکار و جعبه آچاری که حسین، برادرش، از آلمان سوقات فرستاده بود خبر نبود. حتی نمکدان بلور را هم برده بودند. جلال پیش خود گفت واقعاً که. فکر کرد چه کاری از دستش برمی آید؟ پکر شد. دید هیچ. آن وقت ماشین را گرم کرد و طرف تعمیر گاهش راند.

تعمیر گاه امین هم تعمیر گاه مجاز پیکان بود، هم انواع اتومبیل های دیگر تعمیر می کرد. تعمیر گاه در اصل یک گاراژ بود در خیابان بوذر جمهوری، صد قدمی چارراه سیروس، اطراف گاه کامیون ها، اتو بوس ها و کرایه هایی که از راههای بیابانی جنوب می آمدند. جلال امین وقتی بیست سال پیش از طلاقان به تهران آمد در آنجا کار گرفت و چند سال بعد که احمد آقا، صاحب گاراژ، خانه نشین شد و مرش گرم منقل و وافورش شد، آنجا را به کمک پدر زنش، حاجی عوض پور، خرید و تبدیل به تعمیر گاهش کرد.

مصطفیب، در بان تعمیرگاه، زنجیر برداشت و جلال از مدخل گذشت و در محوطه ایستاد. دید کارگرها و مکانیکها به کار مشغول بودند، اما تعداد ماشینهایی که برای سرویس آورده بودند زیاد نبود. جلال می‌دانست همه اش تقصیر هواست. مصطفیب وقتی چایی آورد و سلام کرد و نامه‌ی حسین را دستش داد جلال دید نامه از هامبورگ پست شده بود. چایی داغ را سرکشید، آمد دم بخاری ممتاز بزرگی که دفتر را گرم می‌کرد ایستاد و نامه‌ی برادرش را خواند و فهمید این آخرین نامه‌ی حسین بود. بعد به تاریخ نامه نگاه کرد و برگشت کنار میز کارش و تقویم روی میز را ورق زد و حساب کرد. نامه هشت روز بود که در راه بود و از ذهنش گذشت اگر حسین بخواهد سرراحت در استانبول، همانطور که داشت می‌خواست، یک دو روزی گشت بزند، پس باید همین امروز و فردا پیدایش می‌شد. آنوقت گوشی را برداشت و شماره گرفت تا به زنش، عصمت خانم، خبر بدهد.

جلال، گوشی به دست، گفت «حسین نامه داده.»

صدای زن مشتاق شد. «خب.» و منتظر ماند.

«نوشته ماشینو خریده و راه افتاده بیاد.»

صدای عصمت خانم کمی نگران شد. «از راه ترکیه می‌آید؟»

جلال گفت «مگه رای دیگه بی هم هس؟» و دید باید نرم‌تر تاکند. آن وقت گفت «آره. از همین را می‌آید.» و فکر کرد جریان سرقت را بگوید یانه. «او نم تو این برف و سرما.» صدای کمی مکث کرد. «می‌ترسم خدانکرده طوری بشه.»

جلال گوشی را به دست دیگرداد. «همین امروز و فردا پیداش می‌شه دیگه.» و دید زنش حق داشت، اما برای نگران بودن خیلی دیر بود.

«اتاق بالایی رو براش درست می‌کنم که بی‌سر و صدای تره و به حموم نزدیک تره. لابد دوس دخترشم با خودش می‌آرمه. اسمش چی بود؟»

جلال گفت «اسمش اینگه‌س. ولی حسین تنها می‌آید.» و فکر کرد قضیه‌ی سرقت را بگذارد برای یک وقت دیگر.

«چرا؟»

«گمونم از روی توخیجالت می‌کشید. حالا تنها می‌آید.» «واه، چه حرفا. مگه ما املیم. دیگه زمونه‌ی این حرفا گذشته.» پس گفت «چه باحیاست.» کمی مکث کرد و گفت «توقفت یه کاری بکن.»

جلال گفت «چی؟»

«به آقا نیکلا بگو خانمشو بفرسه کمک من.»

آقا نیکلا از مکانیک‌های تعمیر گاه بود.

جلال فهمید. «بابا، زن! دس ازین بازیا وردار. جوون بیچاره بعد شیش سال داره برمی‌گرده وطنش که از دس غذاهای او نا جون در ببره، آن وقت تو —» بعد گفت «لَا لَا لَا لَلَّهُ».«

«اصلاتو هرچی خودت دوست داری خیال می‌کنی همه باید دوست داشته باشن.» صدای زن قهوه سرزنش باهم داشت. بعد گفت «تواصلا کاری به این کارا نداشته باش.»

جلال فکر کرد یکی به دوکردن بازنها بی‌فایده بسود. حرف همیشه حرف آنها بود. گوشی را گذاشت. نامه را تاکرد. پاکتی که نامه‌های حسین در آن، منظم و به تاریخ، رویهم دسته شده بود از کشوی میزش بیرون کشید و آخرین نامه‌ی حسین را بالای همه گذاشت و پاکت را دوباره به کشو بر گرداند. یادش آمد به یکی از تعمیر کارها بگوید بادشکن را درست کند.

۹۵

حوالی ظهر جلال امین قدم به محوطه‌ی تعمیر گاهش گذاشت و دگمه‌ی کنش را بست. دید هوا خیال باریدن ندارد. محوطه چندان وسیع نبود. قسمت جلوی آن دفتر بود که شیشه‌های بلند سرامیکی رو به خیابان داشت. چسبیده به دفتر اتاق رنگکاری بود و روپوش صافکاری. باقی محوطه‌ی تعمیر گاه، در حاشیه‌ی دیوارها، به پیشامدگی سه متر، باشیروانی شیب دار مسقف بود. ته محوطه، درست مقابله مدخل، جایگاه شستشو و تعویض روغن بود. مدخل دالانی بود به عرض دفتر وزنجیری قلابشده به دومیله‌ی قطور آهنی راه بر عبور ماشین‌ها می‌بست و شب‌ها که تعمیر گاه تعطیل بود با در میلاهنه بسته می‌شد. کنار مدخل اطاقکی بود که مصیب، دربان، درش زندگی می‌کرد. مصیب را پنج مسال پیش جلال از طالقان آورده بود. عاقلم رد لاغر اندامی بود که گونه‌های سرخ داشت و زمستان‌ها شال به کمر می‌بست و اتاقکش آبدارخانه‌ی جلال بود.

از یک گوشی تعمیر گاه صدای تحریر خام خواننده‌ی جوانی می‌آمد که تقلید بد صدای بیست سال پیش جبلی می‌کرد. جلال فکر کرد باز همان او. صدا زیر شیروانی‌ها دور می‌گشت و از مرما لرزدشت و به نظر جلال آمده هیچ وقت تمام شدنی نیست.

نامسلمون تو منو عذاب نده  
حرف سربالا به من جواب نده  
نامسلمون، نامسلمون، نامسلمون

ونون نامسلمون را در گلو می‌غلتاند، و تا آنجا که نفس داشت تاب می‌داد و تقلید می‌کرد. بچه‌ها داشتند کار را تعطیل می‌کردند. جلال به ساعتش نگاه کرد. ظهر بود. یکی دستگاه را خاموش کرد و صدای اصلی برید، اما دنباله‌ی طنین تحریر مرد، خام و رها، زیر شیروانی‌ها می‌گشت. جلال حس کرد حالا بهتر شده. هر چند یک هفتۀ بود که روزها بد بود. در هوای ابر مردم دست دست می‌کردند و منتظر باریدن می‌ماندند و بعد که تازه هواساف می‌شد و باریدن دیگر تمام بود، آنوقت ماشین‌هاشان را برای سرویس می‌آوردند؛ ولی حالا هوا مردد بود و مردم مردد بودند و اگرچه مردم مردد بودند اما به قدر کافی بهم می‌زدند و تعمیر گاه، اصلاح، روی تعمیرات می‌گشت.

جلال عقب نیکلا کشت. کارگران رنگکار و مکانیک‌ها کنار شیر آب جمع بودند و دست‌های روغنی‌شان را می‌شستند. جلال حالا کله‌ی پرمی یکدست نقره‌بی نیکلا را میان جمع می‌دید. جمع داشت می‌خندید.

نیکلا گفت «هیچ‌چام خانده نداره، بابا.»  
این دفعه جمع پر صد اتر خندید. جلال فکر کرد حالا دیگر باید همه به لهجه‌ی نیکلا عادت کرده باشند. اما جمع به حرف حجت مکانیک می‌خواست بخندد و لهجه بهانه بود.

حجت دست‌های کوتاه و خپلش را که حالا صابونی بود طرف نیکلا گرفت. «آخه لا کتاب دور روزم معطل نکرد. همچنین که از زندون او مدیر و دوباره زدش به یه زیانی. این دفعه سه تا.» و، خندان، سه تا انگشت صابونیش را نشان جمع داد. «هنوز کفن اون یکی خشک نشده بودا.» وقاوه خندید و دست‌های صابونیش را محکم بهم مالید و بقیه هم خندیدند.

نیکلا رو به جمع گفت «بابا شوما دیگه چرا خندیدید. مردن که خنده نداشت، چی دلی دارید بخودا.»

اما خنده بند نیامد.

جلال پرسید «چی شده؟»  
نیکلا گفت «تصادف، بابا.» و کلافه بود.

جلال از حجت پرسید «کی؟»

حجت همچنان خندان گفت «دیر و عصر. امر و بلکه تو روز نومه بنویسن.» و دستش را زیر شیر آب گرفت و گفت «آخ خدا!» و می خندید و بعد همانطور که دستش تا آرنج زیر آب شیر بود گفت «با جناق می رف قزوین. ژیانی داشت میومد. شاخ به شاخ شدن. اینجوری.» وقت! کف دو دست خیسش را بهم کوبید و آب پشنگ زد و آنها که نزدیک تر بودند جا خالی دادند و حجت خندید. آن وقت با جناق پرید پایینو دور و برشو گشتو یکی ازاونارو پتوپیچ کرد و انداخت تو کامیونش و، ده بگاز، رف قزوین مریض خونه.» حالا با کاغذ کاهی های چار گوشی که به میخ کنار شیر آب آویخته بود دست هاش را خشک می کرد. «انوقت همه ریختن بیرون از مریض خونه. چون که او ن لا کتاب بوق شیپوریو همینجوری کشیده بود و هی همینطور پرستار و دکتر بودن می ریختن دور و بر کامیون. پتو پیچو آوردن پایین. دکتره پتورو زد کنار دید پای طرفه. بر گشت آنور تنه که تخت بود. پتورو زد کنار و دادش دراومد. رو کرد به با جناق داد زد «دیوٹ پدر! کله ش کو پس؟» هی خدا! گفت پس کله ش کو. قرمساق عدل همو نیو برده بود مریض خونه که کله ش پریده بود.» و غش غش خندید. و همه خندیدند.

نیکلا پشتش را به جمع کرد. «بابا، شوما دیگه شورش در آورد.» و راه افتاد.

جلال بازوی نیکلا را چسبید. «ماشینمو دم خونه خالی کردن.»  
نیکلا گفت «نه، بابا.» بعد گفت «چی بردن؟»  
جلال گفت.

«دیگه آدام باید تو ماشینش بخوابه کاشیک بکشه شبا.»

جلال سرش را تکان داد. «به ژانت بگو فردا بره خونه‌ی ما پیش عصمت خانم.»

ژانت زن نیکلا بود.  
«خاباری شده ما گه؟»

«حسین کاغذ داده و خلاصه تور اس و دیگه باید پیدا شد. شاید امروز،

شاید فردا.»

«زامینی میاد؟»

جلال سرش را پایین آورد.

«ماشین چی میاره؟»

«یه دویست و هشتاد اس.»

چشم‌های نیکلا برق زد. «مارگ نداره بخودا.»

جلال فکر کرد نیکلا یک ذره از عشقش به ماشین کم نشده بود. باماشین معیوب مثل مریض رفتار می‌کرد. مکانیک نبود، انگار؛ طبیب بود. با یک نظر عیب ماشین را تشخیص می‌داد. پدرش از ارمنی‌های مهاجر بود. آن روزها که تعمیرات فنی حرمت داشت و فقط سوار کردن یدکی نبود و لوازم یدکی هنوز در بازار کم بود و می‌باشد از قطعات سقط ماشین‌های معیوب کاررا راه انداخت، آنوقت‌ها، نیکلا به ماشین عشق داشت. جلال فکر کرد خود او چی؟

جلال گفت «به ژانت خانم بگو بچه‌هارم با خودش ببره.» باز گفت «عصمت غذای فرنگی بلد نیس بپزه. می‌ترمه پلو و خورش باب میل حسین نباشه دیگه.» و به نیکلا، بی‌قصیر، نگاه کرد.

«والی آقا جلال، آدام دورشده از وطن این چیزها عزیزمی شده برash.»

جلال گفت «منم بش گفتم همینو. ولی اگه هیچ مردی تونسه تاحالا از پس زن جماعت براد، منم می‌تونم.» و دست‌هایش را دوشه بار بهم زد تا نیکلا بفهمد که او دستش را از این ماجرا شسته است.

نیکلا سرحرفسش بود. «والی این چیزها یاد آدام می‌رده ما گه.» و به حسرت آه کشید.

جلال امین فکر کرد دیگر باید راه بیفتند. ناهار را اغلب در خانه می‌خورد، ساعتی استراحت می‌کرد و بعد از ظهر دوباره برمی‌گشت. تعمیر گاه از هفت صبح تا هفت شب یکسره باز بود و کارگرها دو ساعتی برای ناهار تعطیل می‌کردند. مکانیک‌های ناهارشان را در چلو کبابی مجلسی، جنب چار راه سیروس، می‌خوردند و بعد به قهوه‌خانه‌ی مشتی اصغر در تکیه‌ی ملا قدیر می‌رفتند چایی می‌خوردند و آن وقت با باقی کارگرها برمی‌گشتند، چونکه کارگرهای دیگر در قهوه‌خانه‌ی مشتی اصغر دیزی می‌خوردند.

سه

طرف عصری جلال امین که در صفحه‌ی حوادث روزنامه‌ها پی خبر تصادف جاده‌ی قزوین می‌گشت، جز عکس ژیان ویک نوشته‌ی چند سطری ندید. عکس یک ماشین لهیده را نشان می‌داد که از سمت چپ کاملاً داغان بود و طاق خرد شده‌اش طرف راست خوابیده بود. نوشته‌ی کنار عکس فقط اطلاعات اولیه بود: موقع تصادف، محل تصادف، نوع و شماره‌ی ماشین، تعداد کشته‌ها. از همین چیزهای پیش پا افتاده‌ی همیشگی. یک روزنامه‌ی دیگر عصر حتی خبرش را هم نداشت. جلال فکر کرد مردن چقدر بی‌اهمیت بود. از حسین بی‌خبر بود و دلش شور برادر می‌زد ولی سعی داشت به آن فکر نکند. اما می‌دانست فقط همین نبود. یک جور بی‌خبری دیگر بود. مردی بهمن و سال او، در چلچلی عمرش، باید این را می‌دانست. و این را می‌دانست. با خودش گفت چشم بهم می‌زنی و دیگر تمام است. دیگر، انگار کن، اصلاً نبودی. زنده بودن حصه‌ی حقیری بود در دنیا بودن که هر کس به آن قناعت می‌کرد. پس زندگی، حتم، چیزی بود که اونمی‌دانست چیست. آن وقت دید چه خوب می‌بود اگر آن سه‌تامرد سرنشین ژیان را می‌شناخت و با آنها سلام و علیک می‌داشت – همان‌ها که به‌یک چشم به‌هم‌زدن فناشده بودند، ولی هنوز چیزی از فنا نشد‌گیشان، مثل یک سایه‌ی روان، همین دور و ورها پرسه می‌زد و جلال حضور آن را از هزار نشانه‌ی پیدا و ناپیدا حس می‌کرد. آن وقت روزنامه را دورانداخت و به خودش گفت دیگرداری شعر می‌باافی جلال امین. این همه آدم حسابی این روزها نفله می‌شوند، این سه‌تا هم روش. نه‌مگر همه‌ی این اتفاقات، برای دنیا، عین تلنگی بود برآب. بعد از حسابدارش که در دفتر می‌نشست سیگاری گرفت و ناشیانه دودش را فوت کرد. خیالات که فوت کردنی نبود. حالا غربت تلخی به دل داشت که اوایل که تازه از طالقان به تهران آمده بود، عصرها، وقت عبور از کوچه‌ی عرب‌ها به دل می‌داشت. حس کرد دلش طور عجیبی هوس کرده لبی ترکند، تنها نباشد، میان خانواده‌اش باشد، کنار زن و دوتا بچه‌اش. میان آنها که دوستشان دارد.

لال امین، سرشب وقتی می‌رفت خانه، نیکلا را هم با خودش برداشت.

**دوشنبه**

## یات

حوالی عصر حسین امین و برف باهم آمدند. برف نرم رقصانی که ناز داشت و تاب غارت زمین نمی‌آورد و به تأثیر سینه به خاک می‌داد و نشسته آب می‌شد چونکه زمین نفس کشیده بود و برف را نمی‌پذیرفت و از بر فاب مه رقیقی به جا می‌ماند که به هوا می‌پیچید و قاطی چرک و دود شهر می‌شد. جلال داشت با تلفن صحبت می‌کرد که دیدانگار یک بنز از تاریکی دلان گذشت و در مدخل حیاط نگهداشت. بعد مرد لاغری از آن پیاده شد که حالات محاصره‌ی رشته‌های برف بود و کت جیر به تن داشت و کلاه کپی سرش بود.

جلال برادرش را شناخت.

شش سال بود که حسین را ندیده بود، ولی وقتی در گرمای دفتر او را بغل کرد دید همان حسین کوچک محجوب پانزده سال پیش بود که او را از طالقان پیش خودش آورده بود. بنظرش آمد حسین کمی قد کشیده بود و صورتش باریک‌تر و دماغ، هوایی، بزرگ‌تر بود.

گفت «بد مسب بسکه خودشو شسه چرکاش رفته.» بعد گفت «چه سفید شدی!»

حس کرد جوانی‌های خودش را داشت می‌دید، منتها ظریفتر و آراسته‌تر و احساس خوشی کرد.

حسین گفت «چه شلوغ شده اینجا. پشت را بندون گرفتار شدم و دل تو دلم نبود. خیال می‌کردم هیچ وقت نمی‌رسم اینجا.»

جلال گفت «هنوز کجا شویدی.» و فکر کرد بواش بواش عادت می‌کند.

و با خودش گفت خوبست فارسی یادش نرفته هنوز.  
حسین پرسید «بچه‌ها چطورن؟»

جلال گفت «همه خوبن، همه منتظرن.»

حسین وقتی می‌رفت آلمان کشاورزی بخواند، علی که حالا شش سال داشت هنوز دنیا نیامده بود؛ زهر آنوقت که حسین می‌رفت شش سالش بود، حالا دوازده سال داشت.

حسین استکان چایی را که مصیب برایش آورد سرکشید. «داداشی، برای سومی عمومی مجانی لازم ندارین؟»

جلال خندید. «دیگه تعطیل. همین دوتا پشتمونو خاک کردن.»

آنوقت بچه‌های تعمیر گاه که خبر شده بودند به دفتر ریختند. از میان بچه‌ها حسین فقط جواد آقا و آقانیکلارا می‌شناخت. جواد آقا قدیمی ترین مکانیک تعمیر گاه بود. اما حسین با همه رو بوسی کرد و دست‌های مشت شده‌ی روغنی را که طرش دراز می‌شد، از کمر آرنج می‌گرفت.

جلال گفت «بدرد مرش می‌ارزید؟» و به ماشین که در حیاط مثل یک حیوان خفته‌آرام بود اشاره کرد.  
حسین گفت «اگه بپسندیش.»

حالا برادرها در حیاط بودند. جلال دور ماشین طواف کرد. همان رنگی بود که آنمه سال دوست می‌داشت - سبز موردی. و حالا زیر لخته‌های گل و شتک‌های کثافت سیاه می‌زد. جلال فکر کرد چرا این رنگ؟ می‌دانست دیگر عاشق ماشین نبود. دیگر یک دویست و هشتاد اس سبز موردی با ستاره‌ی سه‌پرشن او را به هیجان نمی‌آورد. یادش آمد با چه شوری موتور پیاده می‌کرد و می‌بست. در ماشین را باز کرد و آرام رها کرد. در تلقی صدا کرد و چفت شد. صدا به گوش جلال مانوس بود. در هیچ ماشینی به این راحتی بسته نمی‌شد و این صدا را نداشت. صدایی که می‌گفت حالا در دل من در امانی. حسین، منتظر لب ترکردن او بود. فکر کرد با حساب تخفیف دانشجویی و قیمتی که در بازار رویش کشیده می‌شد شست یا هفتاد تایی مود می‌آورد. با خودش گفت مقدمات کار حسین را می‌شود با آن جور کرد.

«سالاره.»

چشم‌های حسین به خنده باز شد. «حالا خیلی کشیفه. وقتی شستش باید تماشاش کنی.»

جلال گفت «حالشم سالاره.» و فکر کرد هرچه زودتر باید آب شکند - تا وقتی بازارش داغ است. آنوقت گفت «در صندوق عقبو واکن بچه ها اسباب ایار و بذارن تو ماشین من.»

«چرا؟ خب با همین برمیم خونه.» حسین متعجب بود.  
 «خیال نکنم دلت بخواهد فردا ماشینو بدون چرخاش و رادیو گرام و مخلفاتش تحولیت بدن، حضرت والا.»  
 دید حسین سر در نیاورده بود.

«یعنی اوراقش می کنن - تابعجنبی.» و بعد که دیده بود مثل همیشه تند رفته بود، مکث کرد و به آرامی توضیح داد. «گاراژ نداریم و مجبوریم بذاریمش دم خونه و ماشینی که نمره اش ترانزیت باشه بجهبی اوراقه.» و فکر کرد طفلک حسین و با خودش گفت یکوقت جریان خالی کردن ماشینش را برآش تعریف کند.

«چرا؟» و به قفل صندون عقب کلید انداخت و بازش کرد.  
 «یه جور کاسبیه دیگه.» و فکر کرد صنعتی با این همه گستردگی و مهارت دیگر سرقت به حساب نمی آمد.

حسین پرسید «پس مال خودت چی؟»  
 جلال گفت «مال ما از اصل اوراقه.» وتلغخ خندید.  
 اسبابها حالا در ماشین جلال بود. جلال پشت فرمان نشست؛ حسین کنارش. نیکلا میان تلویزیون و رادیو گرام و خرت و پرت های دیگر جایی در صندلی عقب باز کرد. و جلال به سوی خانه راند.

حسین وقتی می رفت آلمان، هنوز آنها در خانه‌ی صفوی علیشاه می نشستند. خانه‌ی باغ صبا را جلال چهار سال پیش خرید. عصمت خانم و جلال، بعد از اینکه عروسی کردند، دو سالی در کوچه‌ی سرپولک می نشستند که دم تعمیر گاه بود. بعد کمی بالاتر آمدند و مدتی در کوچه‌ی بحرالعلوم و بعدتر در صفوی علیشاه خانه گرفتند. وقتی حسین را جلال از طالقان پیش خودش آورد تازه به خانه‌ی بحرالعلوم اسباب کشیده بودند. عاقبت جلال، بسکه عصمت

خانم از دست اجاره نشینی به جانش نق می‌زد، خانه‌یی در باغ صبا خرید. خانه‌یی بود کوچک، دو طبقه و آجری. یک کف دست حیاطداشت و حوض کوچک پرآب داشت که عصمت خانم عصرهای تابستان، وقتی آب حوض را تازه می‌کرد، گلدانهای یاس و شمعدانیش را دور آن می‌چید و قفس قناریش را به درخت توت کوچک کنار حوض آویزان می‌کرد. ولی حیاط حالا درغارت زمستان بود.

با آنکه حسین گفته بود دوستداردمش مسابق شام را روی زمین بخورند، ولی عصمت خانم گفت اصلاً حرفش را نزنند.  
حسین پرسید «پس بچه‌ها کجاست؟»

عصمت خانم که ظرف‌ها را دست‌زانت می‌دادتا مفره بچیند گفت «پای تلویزیون».«

حسین پرسید «چی نشون می‌ده حالا؟»  
ژانت گفت «یه فیلم پلیسی.»

حسین پرسید «چی؟»  
نیکلا گفت «یه بابای پاخمه مو از ماس می‌کشه و آخرش قاتلو گیر میندازه. والا آدام وقتی تموشش می‌کنه بخودش امیدوار می‌شه.»  
جلال گفت «سرگرمیه دیگه.»

ژانت دیس پلو را وسط میز کذاشت و گفت «بفرمائید شام حاضره.»  
مردها سرمیز نشستند.

عصمت خانم پرسید «چطور شد پس تنها او می‌دی؟» و چشم‌هایش متبرسم بود.

جلال گفت «دختره قالش کذاشت.» و خندید.  
حسین سرخ شد.

عصمت خانم که برای حسین برنج می‌کشید گفت «واه، چه حرفا! خیلی دلش می‌خواست. حسین جانم باید اصلاً همینجا زن بگیره. یعنی چی یکی رو بیاره که نه ما زبونشو می‌فهمیم، نه اون می‌فهمه ما چی می‌کیم.»  
جلال به دادش رسید. «سفرت چطور بود؟ راه چطور بود؟ خیلی برف نبود که تو جاده؟»

«راه مث کفس. فقط اینور تو گردندها برف بود. از استانبول تصمیم گرفتیم از راه طراویز بیاییم. با چند تا ایرونی بین راه رفیق شدیم و با

هم او مدیم. هوای همو داشتیم. چه محبت‌ها که نگردند. یه دفعه تو گردن  
پنچر کردم اونا جلوی من بودن. شب هم بود و کولاک عجیبی بیم بود. وقتی  
دیدن من نیومدم برگشتن و تو اون کولاک کمک کردن پنچری عوض کنم.»  
نیکلا لقمه‌اش را قورت داد. «تو سافار رفاقت ماعلوم می‌شی.»  
حسین سرش را تکان داد. «خلاصه آدرس دادیم و آدرس گرفتیم. تو  
مرز من پول کم آوردم.»

جلال گفت «ولی من که برات پول حواله کرده بودم.»  
«آره. ولی اونقد آشغال خرید کردم که پولم کفاف نداد. گمرکش زیاد  
شدۀ بود. از اونا قرض کردم. حالا پس می‌دم.»  
جلال گفت «همین فردا.»

عصمت خانم گفت «واه. حالا که دیر نشده. خب پسشون می‌ده.» بعد  
گفت «از خورشت فسنجهون یه ریزه بچش. خوشمزه شده، حسین جون.»  
حسین گفت «همش خوشمزه بود، خوردم.» بعد به عصمت خانم گفت  
«اگه خریدامو نپسندیدی تقصیر اینگه است. همش به سلیقه‌ی او بوده. من خرید  
زنونه سرم نمی‌شه. تو کار ماشین، خب، می‌شه گفت خبره‌م. البته، با  
اجازه‌ی داداش و آقا نیکلا.» و خندید. آنوقت سیگاری درآورد و محو جو بانه  
گفت «با اجازه،» و روشنش کرد.

عصمت خانم گفت «همش اندازمه. همش تشنه‌گه و آخرین مده. ناقلا  
دختره باس خیلی خوش‌سلیقه باشه. دس شما درد نکنه. من وداداشت سلامتی  
تورو می‌خوایم، حسین جون.» و تازه متوجه شده بود که حسین سیگار روشن  
گرده. گفت «یعنی سیر شدی؟»

حسین گفت «آره، عزیز جون. بعد از سال‌ها شکمی ازعزا درآوردم.»  
عصمت خانم، متعجب، گفت «ولی دس به‌اینا نزدی.» اینا، غذاهایی  
بود که ژانت، زن نیکلا، پخته بود.

جلال نگاه کرد دید ژانت، با آن صورت بیضی ظریف کوچک و آن دماغ  
قلمی باریک، مثل پرنده‌ی محزونی بود لب آب.  
عصمت خانم به جلال گفت «جلال، کت جیری که حسین برات آورده  
پوشیدی، اندازه‌تله؟»

جلال پاشد و کت را پوشید. قد قدش بود. گفت «اندازه‌مه.»  
عصمت خانم یک بلوز آبی که نقش مرلین مومن روی پیش سینه‌اش

داشت دست ژانت داد و یک کراوات و یک بلوز پشمی پیش نیکلا گذاشت.  
گفت «قابل شمارو نداره.» بعد گفت «من برم چایی بیارم.» واز در بیرون رفت.  
در همین وقت تلفن زنگ زد.

عصمت خانم از توی آشپزخانه داد زد «من دسم بنده. بین کیه،  
جلال.»

جلال گوشی را برداشت. «بفرمایید. خودمم. الو! مصیب تویی؟  
اون کی بود پس؟ پاسبون کشیک؟ چی شده مگه؟» یک لحظه گوش کرد. «در  
رفتن؟» متعجب به نیکلا نگاه کرد. «الان میام.»

جلال گوشی را گذاشت. خواست کت جیر را بکند، فکر کرد بهتر  
امست تشن باشد. بعد با خودش گفت نه عوضش میکنم. هنوز باکت تازه اخت  
نبود. مردد ماند.

عصمت خانم، سینی چایی به دست، در آستانه در بود. «چی شده؟»  
«دزد رفته تعمیر گا. قفلو شکوندن رفتن تو و تا دیدن مصیب خبر  
شده و سرو صدا راه انداخته در رفتن.»

عصمت خانم نفس راحتی کشید. «خدا رو شکر. حالا چائیتو بخور.»  
جلال گفت «می‌دم بر می‌گردم.»  
حسین گفت «منم بات میام.»

جلال گفت «تو نه. تو همینجا بمون.» و به نیکلا نگاه کرد.  
نیکلا گفت «بریم بینیم چی شده، بابا. خیابونا پر ماشینه دزده رافته  
تاعمیر گاه.» چائیش را که هورت می‌کشید، گفت «کامونم دزده از ماشین  
سرمیس شده خوشش میاد.» و به حسین چشمک زد.

جلال فکر کرد زیاد هم پرت نگفته نیکلا. آنوقت گفت «راستیا.»

نه

وقتی جلال و نیکلا دم تعمیر گاه رسیدند مصیب، پوستین به دوش،  
در مدخل دالان ایستاده بود و با پاسبان کشیک سیگار می‌کشیدند و حرف می‌زدند  
و منتظر بودند. پاسبان تا آنها را دید دشت بالا زد.

جلال گفت «چی شده مصیب؟»

پاسبان پیش دوید. «زودتر اگه مصیب جنبده بود تو چنگم بودن  
قربان. تا من برسم او نا سر خیابون بودن. من سوت زدم محکم. همینطور  
که میومدم قربان هی سوت کشیدم و هفت تیر دستم بود. دو تا تیر هوایی  
خالی کردم، ولی او نا در رفتن.»

جلال رو به مصیب کرد. «اصلًا چطوری اومدن تو؟» و طرف مدخل  
راه افتاد.

مصیب زیر پوستین تیک تیک می‌کرد. «ما خواب بودیم آقا بهو یه  
صدایی اومد. گفتیم لابد تو خیابون یه خبری شده. ازین پهلو به اون پهلو  
شدیم. بعد هول تو دلمون افتاد. خدایی بودا. انوقت پوستین کشیدیم به  
دوشمون او مدیم بیرون. انوقت دیدم تو تاریکی دو نفر، بلکیم سه نفر، با  
ماشینا دارن ور می‌رن. من یواشکی ته دالون نیگا کردم دیدم درو کشیدن  
بالا. انوقت پریدم بیرون هوار زدم.»

جلال به در که همانطور نیمباز معلق بود نگاه کرد. قفل شکسته را  
از روی زمین برداشت و نشان نیکلا داد.

نیکلا گفت «گامونم با گازانبری چیزی پریدنش.»

پاسبان مرش را دو سه بار ھایین آورد.

جلال پرسید «دفتر چی؟ درش قفله؟ فکر کردن باید برای دزدی ماشین  
آمده باشند.»

MSC: مصیب گفت «آره.»

جلال با خودش گفت یعنی چی. و کلید را زد و تعمیر گاه در نور مات  
چراغها شکل گرفت. شمرد. هفده ماشین کنار هم پارک شده بودند که چند تاش  
تصادفی بودند. و اغلب پیکان. دم دست ترین ماشین‌ها دویست و هشتاد اس  
حسین بود. جلال نگاه کرد و با خودش فکر کرد که فردا بدهد ماشین را تمیز  
کنند. کلید را دوباره زد و تعمیر گاه در تاریکی بود.

پرسید «با چی در رفتن؟»

پاسبان کشیک گفت «با این ماشینای استیشن طوری.»

جلال گفت «رنج رور؟»

پاسبان کشیک گفت «خودش. زیر لم بودشا، یادم نمیومد.»  
نیکلا گفت «چشم روشن باشه دیگه بابا. با رنج راور میان ماشین  
بدزدن. چی شیک شدن ماردم.»

از مدخل که عبور می‌کردند، جلال نگاهی به محوطه‌ی تعمیرگاه انداخت. ماشین‌ها مثل جانورهای گنده چارچنگول در تاریکی به خاک چسبیده بودند. به مصیب گفت «یک قفل دیگه بزن به در.»

پاسبان کشیک دست بالا زد. «گزارش به کلونتری بدم قربان؟»

جلال فکر کرد چه عیبی دارد و دست به جیبش کرد.

پاسبان کشیک گفت «حرفشم نزنین، وظیفه مونه آقای امین.»  
جلال اصرار کرد. بعد گفت «بد نیس همین دور و ورا مواطن باشی.»

پاسبان دوباره دست بالا زد.

در هوا موز سرد بعد از برف بود.

سنه شنبه

## یك

آسمان امروز صاف بود و تن سپردن به گرمای ملایم آفتاب زمستانی مطبوع بود و اینش خوب بود که برف دیروزی چرک و کثافت‌های شهر را شسته بود و حالا هوا از سرخوشی تلالو داشت. جلال امین صبح زود دستور داد ماشین حسین را تمیز کنند. به نیکلا گفت سر و پای ماشین را خوب نگاه کند ببینند بین راه صدمه نخورده باشد.

ساعت هشت‌وپنیم یک ستوان جوان که کلاهش را زیر بازو گرفته بود و سبیل چار گوش میاه و لپ‌های برجسته و چشم‌های ریز داشت، همراه کشیک دیشبی وارد دفتر شد. پاسبان کشیک دست بالا زد و پاشنه را تقدی بهم کویید.

جلال پا شد و تعارف کرد.

ستوان جوان گفت «سرکار مقبولی گزارش داده دیشب تعمیرگاه شما دزد او مده.»

جلال سر تکان داد وداد زد «مصیب!» و گفت «اول یه استکان چایی میل کنین.» و صندلی تعارف کرد.

ستوان جوان نشست و کلاهش را روی میز گذاشت. پاسبان مقبولی ایستاده ماند.

مصطفی وارد دفتر شد. قفل شکسته دیشبی دستش بود. گذاشتن روی میز و دست‌ها را بهم چفت کرد و منتظر ایستاد.

جلال گفت «مصطفی چایی بیار.»

ستوان جوان به قفل مثل یک شیشی عجیب نگاه کرد. جلال فکر کرد حالا که دزدها در رفته بودند و دست عرب و عجمی بهشان بند نبود باید قال قضیه را می کند. با خودش گفت همان دیشب باید نمی گذاشت کار به اینجاها بکشد. و دید مصیب چایی آورده بود.

گفت «سرکار دیشب خیلی موقع تیرها شونو در کردن.»

پاسبان مقبولی پاشندها را بهم کوبید.

ستوان جوان گفت « محل وقوع جرمو می شه نگاه کرد؟ » و حبهی قند را به چایی زد و در دهان گذاشت و چایی را مزه کرد.  
جلال صدا زد « مصیب! » و تا دم در رفت.

ستوان جوان دم در بر گشت « اینجا ماشینهای دیگدهم تعمیر می کنیں؟ »  
جلال گفت « البته. »

ستوان جوان گفت « بهتره پس ماشینمو ازاينپس بيارم پيش شما. » بعد گفت « ما با شما همسایهیم. » و لبخند دوستانه زد.

جلال ہر سید « ماشینتون چیه؟ »

ستوان جوان گفت « اهل. »

جلال بر گشت. فکر کرد قضیه را مهم نکند. آنوقت ستوان جوان و پاسبان مقبولی طرف مدخل رفتند و ستوان به در میلاهنه و به دیوارها و موقعیت جرم نگاه کرد و به حرفهای مصیب گوش داد. سرکار مقبولی کنار مصیب ماند و ستوان جوان بر گشت دفتر.

جلال گفت « چیزی دستگیرتون شد، جناب سروان؟ »

ستوان جوان گفت « بنظر نمیاد برای ماشینا او مده باشن. شاید خواستن وارد دفتر بشن. »

جلال فکر کرد شاید، و گفت « ولی ما چیز قابلی تو دفتر نداریم. »  
ستوان جوان کلامش را دو دستی جلوی روش نگهداشت. تماشا شکرد.  
لبهاش را میزان کرد و گرداش را با سرآستین روفت. گفت « به کارگراتون اطمینون دارین؟ یعنی می خوام بگم شاید طرف خانگی بوده. » و به جلال نگاه کرد.

« همشون سالهاس اینجا کار می کنن. پیش نیومده تا حالا یه همچواتفاً بیفته اینجا. نه. من حاضرم پای همشون قسم بخورم. »  
ستوان جوان دوباره کلاه را زیر پغله گذاشت. « درینصورت باور کردن

این که یه عده شبونه آمدن این تعمیرگاه به قصد دزدی مشکل میشه.» ستوان  
جوان مکث کرد. «خیابونا پرماشینه.»  
جلال فکر کرد یعنی همه‌ی اینها کابوس مصیب بوده؟ گفت «پس قفلو  
چرا شکوندن؟»  
ستوان گفت «حالا دو سه شب کشیک می‌ذاریم این محل که خیالتون  
راحت باشه.»  
ستوان جوان موقع خداحافظی کلاه را از زیر بازویش در آورد و  
گذاشت سرش.

## ۵۹

ساعت از پازده گذشته بود که صدای پرت پرت یک موتور ناکار آمد.  
جلال نگاه کرد. یک آلفارومئو دو هزار زرد که از زیر درز کاپوت ش بخار  
بیرون می‌زد از مدخل گذشت و در محوطه ایستاد و دید راننده‌اش یک زن  
بود. می‌توانست از زیر و سری سیاه، موهای خرمایی روشن زن را تشخیص  
بدهد.

تعمیرگاه امین بخاطر موقعیت محلی اش یک تعمیرگاه مردانه بود.  
تعمیرگاه تقریباً اصلاً مشتری زن نداشت. چرا، یک خانم معلم بود که با  
شوهرش می‌آمد پیکانش را برای سرویس می‌گذاشت و با شوهرش برمی‌گشت  
پیکانش را تحويل می‌گرفت. زن موتور را خاموش کرد. نیکلا در کاپوت را  
بالا زد و بدیک نظر فهمید. بدزن اشاره‌یی کرد و زن دوباره موتور را روشن  
کرد. جلال هم حالا می‌توانست حدس بزند چه اتفاقی افتاده بود. فکر کرد  
زن‌ها هیچ وقت سر از کارهای فنی در نمی‌آوردن. حالا نیکلا با زن حرف  
می‌زد و به دفتر اشاره می‌کرد. فکر کرد شاید زن بخواهد تلفن بزند. این  
ماشین دیگر به او وصال نمی‌داد و زن باید فکری به حال خودش می‌کرد.  
وقتی زن از ماشین پیاده شد، جلال دید که زن سراپا سیاه پوشیده بود. حدس  
زد زن باید از سرخاک برگشته باشد و از همین دور ویرها رد شده باشد و  
پرسان پرسان آمده باشد تا اینجا. از دور که می‌آمد او می‌دید که زن باریک  
و شکننده بود و کیفیت زیر بازویش بود و پالتوش در همان دست خرقه کش

می‌آمد. زن وقتی کنار دفتر رسید روسایی از سرش باز کرد. جلال دید که موها از فرق باز می‌شد و از دو طرف، پله‌پله، پایین می‌ریخت و روی سرشانه به بالا تاب بر می‌داشت.

زن گفت «آقای امین.»

جلال پا شد. و با دست به مبل کنار میزش اشاره کرد.

زن گفت «مرمی.» و نشست. زن نشسته و ننشسته در کیفیش را باز کرد. پاکتی سیگار در آورد، یک دانه سیگار از آن بیرون کشید، پاکت سیگار را توی کیفیش گذاشت و سیگار را روی یک چوب‌سیگار بلند سوار کرد و با فندک آتشش زد و جلال می‌دید که زن تنک حوصله بود و وقتی زن نفس را با دود بلعید و دوباره رها کرد، جلال حس کرد زن حالا آرام‌تر بود. جلال فرصت کرد بر اندازش کند. زن پاهای طریفی داشت که در جوراب نایلن سیاه پانما کشید گی قیامتی داشت و کمر باریک‌تر از آن بود که جلال می‌توانست تصویر کند. شاید حدود بیست و پنج شش سال داشت. کت و دامن سیاهش چسب تنش بود و رنگ رخ را پریده‌تر می‌نمود و گردن طریف و کشیده بود، و صورت بی‌نقص بود. چشم‌ها شفافیت نمناکی داشت که عادی نبود و طرز نگاه کردنش از مغروف بودن نبود، بیشتر از بی‌تفاوتنی و بی‌نیازی بود انگار و هرچه بود زیبا بود.

جلال در دلش گذشت که زن سالار است و گفت «خب؟» و منتظر ماند. زن که چوب‌سیگار را به لب برده بود منصرف شد. با دست در نیمه‌ی راه گفت «از سرخاک بر می‌گشتم یه و دیدم ماشینم خراب شده. جوش آورده بود و به صدای‌های غریب می‌کرد.»

جلال به حسابدارش اشاره کرد تا نیکلا را صدا کند.

زن گفت «یعنی خیلی طول می‌کشه تا درست شه؟ اصلاح باید ماشینو عوض کنم. سه ساله زیر پامه. می‌شه گفت این اوین دفعه‌ست همچه بلایی سرم میاره. ولی، خب، دلم نمی‌آد بفروشمش. هدیه‌ی اونه.» و به چوب‌سیگار پک زد.

جلال فکر کرد شاید منظور زن شوهرش بود.

باز زن گفت «باس اصلاً یه اتومبیل دیگه بخرم.»

جلال فکر کرد این دیگر به او مربوط نبود. گفت «الان می‌پرسم ماشینتون چشه.» و از نیکلا که دم در بود پرسید «ماشین خانم چشه؟»

«تاسمه پاروانه پاره کرده.» و شانه‌ها یش را بالا انداخت.

جلال گفت «یعنی سر سیلندر را عیب کرده؟؟»

نیکلا گفت «گریاچ کرده و اشراش سوخته کمپلت.»

«باطری چی؟»

نیکلا فکر کرد. «بهتره عواض بشه.» و به زن نگاه کرد. «خانوم

ماشینو تازوندن، دخل سیلندر را او مده.»

جلال پرسید «کی حاضرش می‌کنی برای خانم.»

نیکلا گفت «فاردا.»

زن آه کشید. «فردا؟ پس من چطوری برسونم خودمو خونه.»

زن صدای خواهنه‌گی داشت. صدایش مرتعش بود و زنگ فلزی داشت.

جلال گفت «چاره نیس.»

زن سیگارش را در زیر سیگار بلوری که میان یک حلقه لامستیک می‌شنل  
جا داشت خاموش کرد.

جلال به خیابان نگاه کرد. هوا همچنان خوش بود و آفتاب مایل، به  
شیشه‌های اتوبوسی که همین وقت از مقابل دفترمی گذشت برق می‌انداخت.

جلال به ساعتش نگاه کرد. یازده و بیست و پنج دقیقه بود.

پرسید «منزل کجاست خانم؟»

زن گفت «دروس.» و سیگار دیگری سر چوب سیگار گذاشت و آتشش زد.

جلال گفت «می‌رسونم تو. من خوندم همونظر فام.»

زن گفت «کجا؟»

جلال گفت.

زن گفت «پس راهتونو خیلی دور می‌کنم.» و به سیگار پک زد. «من یه  
اتومبیلی می‌خوام که محکم و شیک باشه. قیمتش مهم نیست.»

جلال گفت «برای رفتن به خونه‌تون؟» سرها ایستاده بود.

زن گفت «واه، نه، واسه‌ی خریدن. خب، اغلب می‌رم سفر، به شمال،  
چون که اونجا یه ویلا کنار دریا دارم. یه اتومبیل مناسب می‌خوام.»

جلال پرسید «چه ماشینی باشه؟»

زن به چشم‌ها یش نگاه کرد. «شما ماشینارو بهتر می‌شناسین.»

جلال در را برایش باز کرد.

زن گفت «شما اتومبیل می‌فروشین؟»

جلال گفت «نه معمول». یه عده بی، اغلب آشنا، میان سفارش می کنن  
اگه ماشین خوب پیدا شد که صاحبش بخواهد بفروشه برآشون بخریم. نه  
معمول». «

زن حلا درمحوطه بود، میان ماشین های رنگارنگ. و جلال فکر کرد  
زن چقدر لاغر است. زن گفت «این بنز فروشید؟»  
دویست و هشتاد امن، شسته و پاک وبراق، درآفتاب ایستاده بود و  
تمام آن رنگ سبز موردنی دلپذیری که جلال آن همه سالها دوست می داشت  
حلا پیش چشم بود.

جلال گفت «شاید.»

«مال خود شماست؟»  
«هنوز نه.»

«خیلی قشنگه. چه رنگ مامانی. من عاشق این رنگم.» و سیگارش را  
زیر پاله کرد. بعد گفت «با همین می ریم؟»  
جلال حس کرد زن جمله های آخر را نوک زبانی گفته بود و با غمزه  
گفته بود. فکر کرد هیچ خیال نداشت برای خوشایند زن او را سوار ماشین  
برادرش کند. به خودش گفت دارای قُدبازی درمی آوری، جلال امین. و دید  
واقعاً خیال نداشت مجیز زن را بگوید.  
گفت «نه.»

آنوقت طرف ماشین خودش راه افتاد که زیر سایبان پارک شده بود.  
در حول وحوش همین صحبت ها بود که یک اتفاق عجیب افتاد. یک  
فولکس واگن کهنه هی شیری رنگ با سر و صدای زیاد وارد تعمیر گاه شد.  
جلال که داشت استارت می زد فکر کرد لوله ای اگز فولکس سوراخ بود یا  
شاید لق بود. مصیب زنجیر برداشت و فولکس وارد محوطه شد. جلال آن  
را می دید که ایستاد؛ و حلا سر و صداش بریده بود. آنوقت اول یک دست  
بزرگ و یک شانه از دربیرون آمد، بعد یک سر بزرگ هرمو و بعد شانه هی  
دیگر. و دست چپ مرد حاشیه هی بالای در را چسبید و حالا یک هیکل گنده  
سر پا ایستاده بود. ماشین کوچک که از زیر بار سنگین درآمده بود، به طور  
محسوسی قد راست کرد. جلال فکر کرد مرد چطوری خودش را آن تو جا  
می کند. و کلاچ را آهسته ول کرد و از زیر سایبان آمد بیرون و کنار مدخل  
ایستاد. از ماشین پیاده شد. زن را ندید. فکر کرد شاید زن برگشته بود دفتر.

در دفتر فقط حسابدار نشسته بود. آمد از مصیب پرسید. زن رفته بود.

سه

جلال فکر کرد یعنی چه و دید اصولاً گفت نبود. حتی دلخور هم نبود. فقط گیج بود. وقتی هم مرد را دید که وسط محبوطه، عینک به چشم، با آن هیکل عظیم و شکم بر جسته و گونه‌های گوشتالوکنار فولکس کوچکش ایستاده بود و دور وبر را می‌پایید حس کرد از او بدش می‌آید. جلال امین، طرف دفترش راه افتاد که مرد صداش کرد.

جلال بر گشت.

مرد گفت «اینجو همه رقم ماشین تعمیر می‌کنین؟»  
تا لب باز کرد جلال فهمید او شیرازی است. لهجه اش شیرین و شوخ بود. جلال فکر کرد از آن رندهای سرخوش بی غم است. خوش نیامد.

جلال گفت «فرمایش.» از غیظ گفته بود.

«ئی دلدلمون دیگه جوابمون کرده.»

در دلش جلال گفت بیچاره دلدل و گفت «بفروشش و خلاصش کن.»

«شوما خریداری؟»

«اینجا تعمیر گاس.» و طرف دفتر راه افتاد.

مرد گفت «بیخشید. یک لحظه.» و یک قدم طرف جلال پیش آمد. جلال ایستاد. همانجا که بود. مرد یک قدم دیگر نزدیکتر آمد. حال عینکش را برداشت. جلال می‌دید چشم‌ها سیاه و شیطان بود.

«ئی ماشین فروشیه؟» و به آلفارومئو زن اشاره کرد که در کاپوش بالا بود و نیکلا روی آن به کار خم بود.

«شاید. شما خریدارشی؟»

«پس فروشی یه.»

جلال باز گفت «شما خریدارشی؟» و با تحکم گفته بود. می‌دانست باز افتاده بود رو دنده‌ی لج.

مرد سرتکان داد. «صاحبش کی یه؟»

«من. شما بخر، صاحبаш من.»

«چن؟»

جلال فکر کرد مرد شاید یکدستی می‌زند. «هرچه بیرون قیمت بذارن.  
دوشهجا نشون خبره می‌دیم که حرف‌توش درنیاد.»  
مرد حالا داشت به دسته‌ی عینکش دندان می‌زد.  
«اگه ئی یه با دلدلم تاخت بزنم چقد سر بدم؟»  
«دلدلتون پیشکش. فقط ازما سر نگیر.» جلال فکر کرد شیرازی رند.  
«نپه ئی دلدلمونه نمی‌خوین؟ بدمش.» مرد، به نظر، مردد بود. «پولشو  
نمی‌تونم جور کنم.»

جلال فکر کرد مشکل مرد به او مربوط نبود.  
«ئی دلدلومه باد بیارم صداشو بگیرین. دایم خوش می‌کنه.» مکث  
کرد و بعد پرسید «کی بیارم؟»  
«هر وقت. تعمیر گا صب تا شب واژه.»  
«از آشنایی باشما خوشوقت شدم.»

جلال گفت «بنده هم.» و نشده بود. شاید مرد این را می‌دانست.  
مرد جلو آمد دستش را دراز کرد. «بنده سعدی.»  
جلال فکر کرد اسم بامزه‌ی است و با خودش گفت بیچاره سعدی، مرد  
افتاده. و دستش را دراز کرد.

مرد همانطور که آمده بود بیرون، رفت توی لاك. اول پای راستش را  
گذاشت تو؛ وقتی مطمئن شد خم شد؛ بعد شانه‌را خم کرد؛ بعد دست چپش را  
گرفت به حاشیه‌ی بالای در؛ حالا شانه‌ی راست را کرد تو؛ بعد باقی تنه،  
غیرازپای چپ و دست چپ را تو برد؛ آنوقت، تلپی، خودش را توی صندلی  
انداخت. ماشین صبور کوچک به خاک چسبید و دو سه بار تاب خورد. مرد  
حالا پای چپش را گذاشت تو؛ بعد دست چپش را تو کرد؛ آنوقت در را بست.  
سعدی شیرازی حالا کاملا در لاك خودش بود.

## چهار

جلال امین به ساعتش نگاه کرد. دوازده و چهارده دقیقه. کارگرها هنوز  
سرگرم کار بودند. روز شلوغی بود. دید بهتر است راه بیفتند. ماشینش کنار

مدخل، زیرآفتاب، مانده بود.

حسابدار دادزد «جلال آقا، تلفن..»

در دفتر را باز کرد و فکر کرد چه کسی می‌توانست باشد.

حسابدار گفت «یک خانمه.»

شاید زنش بود. گوشی را برداشت. «هاه؟»

یک صدای آشنا گفت «آقای امین.»

جلال از زنگ صدا شناخت. گفت «بفرمایید.» و اخمهایش در هم بود.

سرد ماند.

صدای زن گفت «منو ببخشید که بی خبر رفتم.»

جلال ساكت ماند.

«شاید یه وقتی بگم چرا، ولی حالا واقعاً معذرت می‌خوام.»

جلال فکر کرد بهتر است اصلاح به روی خودش نیاورد. گفت «هنوز

هیچی نشده ماشینتون خریدار پیدا کرده.»

صدا گفت «همون آقا هه.»

جلال گفت «می‌خواست بخره.»

صدا پرسید «نپرسید مال کیه؟»

جلال حس کرد صدا کنجکاو و نگران بود. «چرا. گفتم مال خودم هه.»

صدا گفت «خوب کردي.»

«خواستم بفهم واقعاً خریداره یا همینطور شکمی گفته.» و فکر کرد

باید آداب را رعایت می‌کرد. «یعنی می‌خواستم مزه‌ی دهنشو بفهم.»

صدا گفت «اون خریدار نبود.» صدا مکث کرد، بعد گفت «اون قصد

اذیت منو داشت.»

«چرا؟»

صدا گفت «چی بگم. عین داستانای برسر دوراهیه. یه ساله، یعنی از

وقتی شوهرم مرده، من از دس این مرد بی‌چشم و روکارد به استخونم رسیده.

هر جا می‌رم مثل سایه دنبالمه. تعقیبم می‌کنه. دیگه امونم بربیده.» صدا

مکث کرد. «از من می‌خواهد زنش بشم. می‌گه عاشق من شده. یه همچو غول

بی شاخ و دمی می‌خواهد من زنش بشم. می‌بینی تورو خدا؟»

«خب؟» و فکر کرد از شیرازی همه کاری برمی‌آید.

صدا گفت «امروزم طبق معمول افتاده بود عقبیم. وقتی دیدمش تو تعمیر گاه

شما گفتم حتما او مده یه قال تازه چاق کنه. دیگه اعصاب نداشته برام. چی بگم دیگه. اصلا سر شمارو با این حرفا درد آوردم.»  
جلال گفت «خواهش می کنم.»

صدای گفت «خلاصه دردمو نمی دونم به کی بگم. هرجا می رم سایه‌ی یه غول عقب سرمه. شباه همش کابوس می بینم. دیگه ذله شدم.»  
صدای ساکت شد. جلال صدای خفیف حق هق گریده را شنید و صدای فین گرفتن زن را شنید. درماند. فکر کرد چی می توانست به زن بگوید اصلا اصلاح بدهنی که ناگهان گوشی را بر می داشت و تورا که فقط یکبار دیده بود محروم می کرد و اسرار زندگیش را جار می زد چه می شد گفت. مستاصل بود. فکر کرد بگذارد زن اینطور فکر کند که او خیال کرده زن گوشی را گذاشته. آنوقت در گوشی گفت «الو! الو!

صدای زن گفت «نمی دونم به کجا پناه ببرم. دیگه کارد به استخونم رسیده.»  
جلال گفت «چرا شکایت نمی کنی؟»  
صدای زن گفت «ای بابا، خیلی از مقوله پر تی معلومه. شکایت کنم که چی بشد؟ که دستی دستی یه دشمن درست کنم برای خودم؟ که فردا اسید پیشه تو صورتم؟»  
جلال فکر کرد اینجایش را دیگر نخواهد بود. گفت «مگه خله این کارو بکنه.»

صدای گفت «آدم باید خل باشه که یه سال آزگار دنبال یه زن بی پناه کنه و سایه به سایه ش بره. چی خیال کردی پس.»  
جلال حس کرد در صدا عتاب ملایمی بود و دید زن راست می گفت.  
آنوقت گفت «بهتر نبود می موندین من می رسوند متون خونه؟ راحت رسیدین حالا؟»

صدای گفت «آره، خیلی مرسي. آدم که بالاخره در نمی مونه.» صدا مکث کرد. «الانه از ترس و غصه تب کردهم.» و آه کشید.  
جلال گفت «بالاخره خسته می شه خودش و ول می کنه. غصه نداره که.»

صدای گفت «کاش یه پناهی می داشتم، آنوقت یه همچه قلتشنی جرات نمی کرد اذیتم کنه.»  
جلال گفت «درس می شه.» بعد یکهو از زبانش در رفت «توکل کن.»

و دیدکه حرف پدر زنش، حاجی عوض پور، را تحويل چنان زنی داده بود که آنقدر ظریف بود و آنقدر شکننده بود و صداش، مثل زنگ مو برداشته، مرتعش بود. یک زن زرورقی.

صدا، خیلی شیرین، گفت «برو بابا!» و خندید و جلال هم خندید. و حس کردکه در لحن زن دیگر عتاب نبود. ملاحظت بود و غمزه بود. آنوقت زن گفت «فردا بت تلفن بزنم.» که نه می پرسید و نه اجازه می گرفت و نرم گفته بود و نوک زبانی گفته بود - به ناز. جلال دستپاچه شد. «حتما. حتما.» صدا دوباره خندید و قطع کرد.

## پنج

جلال امین در تنها بی دفتر نشست. کارگرها دسته جمعی به ناهار رفته بودند. فقط مصیب در تعمیر گاه مانده بود. بیرون هوا از شفافیت می لرزید و انعکاس نور در هر چیز شسته و پاک بود و چشم را خیره می کرد و جلال حس کرد زندگی در بیرون بود. همیشه بود. فقط بعضی وقتها شدیدتر بود چونکه تو آنرا حس می کردی و می دانستی که ممتداشت و خوش بود اگر با تو راه می آمد. جلال به خیابان نگاه کرد و دید همه چیز عوض شده بود. در بازارچه نایب السلطنه، درست روپروی تعمیر گاهش، یک مغازه بالانس چرخ بود و تابلوی گنده اش که با خط بد نوشته بودند و به دیوار بغل مغازه هوا کرده بودند تا از خیابان به چشم بیاید، خبر از آن می داد که در اینجا «لاستیک صابی» را علاج می کردند. جلال فکر کرد همه چیز ساییده شده بود و فرقی نداشت فعل آنرا با سین بنویسی یا صاد.

آن وقتها اول بازارچه زورخانهی حسین مهدی قصاب بود. تمام لوطنی های پادار محل در این زورخانه ورزش می کردند. حسین مهدی کشتی گیر بود. پهلوان پایتخت بود و دومتری قدادشت. موقر و مردانه راه می رفت. صلابت داشت. مهربان و با گذشت بود. همین درویش زینل که حالا توی قهوه خانهی مشتی اصغر در تکیهی ملا قدیر دم می گیرد و نقل می بخشند، خودش یک پا یل بود. نگاه حالاش نکنید با آن بدن لهیدهی لخت و آن موهای

یکدست سفید تا روی کتف و ریش سفید و پلک‌های واسوخته و آنچشم‌های عقیقی کدر از بنگ. میل می‌گرفت و چرخ می‌زد و کباده می‌کشید - دیدنی. بازار چه رفت. زورخانه خراب شد. حسین مهدی رفت. از آن روزها خاطره‌هایی مانده، نقل‌ها و حکایت‌هایی از دنیایی دور و گم در کشکول درویش زینل. جلال فکر کرد چه بلایی سر همه آمد؟ یادش آمد در همین زورخانه اول دفعه لخت شد و به میدان رفت و چرخ زد و عظمت عضله و ستبری سینه و گرم گردن پهلوانها را تماشا کرد و از تن لاغر استخوانیش شرم کرد و عرق ریخت و با خودش عهد کرد یک جفت میل بخرد واژفردا ورزش کند. و کرد.

نگاه به دست‌هاش کرد. بزرگ و زمحت و تیره بودند. هنوز پوست، آنجا که به داخل کف بر می‌گشت، به ماتی شاخی رنگی می‌زد که نشانه‌ی خستگی بود. دیگر دست‌هاش از آن خون خام و رمنداشت. یادش آمد هر وقت هوس زن می‌کرد دستش از خون باد می‌کرد و ملتهب بود. حالا هم همینطور بود. ولی حالا چقدر دیر به دیر هوس زن می‌کرد.

یادش آمد با فرماندهش رفته بود کرمانشاه، چونکه امین بود و کاربر بود و هیچ‌کس دست به فرمانش را نداشت. کرمانشاه زنی عاشقش شده بود و پرمان پرمان آمده بود و در تهران او را جسته بود. زن بلند بالا بود و تندرست بود و گیس‌های بلند شبیق رنگ داشت و چشم‌هاش به درشتی و ترسانی چشم شوکاها بود. وقتی دم در پادگان باهم حرف می‌زدند، فرماندهش او را دیده بود و او را از شلاق واژجنس ترسانده بود. اما او که نقل‌علی نبود. او جلال امین بود و قُد بود و سر نترس داشت و محکم جواب آمده بود. آنوقت فرمانده، ناچار، از در دوستی درآمد و ازاو خواست یک روز او دوست کردش را بیاورد و فرمانده هم دوست دخترش را بیاورد و چهارتایی بروند و نک، استخیر هندی‌ها، خوش بگذرانند. اما او دست فرمانده نباشد، همه‌چی با من. زن فرمانده ماجرا را گفت و زن گفته بود تو کاریت نباشد، همه‌چی با من. وعده برای عصر روز پنجشنبه گذاشتند و او زن فرمانده را خبر کرد و بجای آن زن کرد، دوستش، زن فرمانده را با خودش برداشت. حتی وقتی خود او چشمش به زن فرمانده افتاد او را نشناخت. زن، عین دختر کرده‌ها خودش را آراسته بود. به سرش سربند بسته بود و پول آویزان کرده بود و پیراهن گلدار بلند تن کرده بود. آنوقت فرمانده باماشین برادرش آمد. تنها آمد. زن پیاده شدو سوار ماشین فرمانده شد که شوهرش بود و شوهر نمی‌دانست. هوا تاریک روش

بود و فرمانده در جبهه‌ی حریف تازا ازد و بی معاوا با پیشروی کرد و از خط آتش گذشت و دست به نقاط انفجاری گذاشت و جلال از دور می‌دید که ناگهان...  
جلال لبخند زد. سر این قضیه دادگاهیش کرده بودند. چونکه فرمانده به او تهمت بسته بود نظر بد به زنش داشته. و اگر زن به دادش نمی‌رسید می‌رفت آنجا که عرب نی انداخت.

جلال فکر کرد انگار ماجرا مال یک مرد دیگر بود، دریک زمان دیگر، در یک سرزمین دیگر.

یادش آمد بچه بود و یک تابستان در قزوین برای یک تعمیر کار سبیلو که مثل خیلی‌ها دستمال به سرپی دردش می‌بست هادویی می‌کرد. مردم جمعه‌ها بسته‌هایی زیر بغلش می‌زد تا او ببرد چالوس. یا رودبار. یا منجیل. یا آبیک. یا جاهای دیگر. و او فرمان می‌برد و وانمود می‌کرد نمی‌داند چیست اما می‌دانست و فرمان می‌برد. یک روز که رفته بود رودبار یک جوانک قشمشم یک تصنیف بد در خیابان می‌خواند و می‌گفت «دوشیزه رباب اشترانکی است». و دوشیزه رباب در هر چیزی که با رباب مقابله بود اشترانکی بود. و از این حرف‌ها. اما او یقه‌ی جوانک قرتی را گرفته بود و دعوای سخت با او کرده بود و همه خیال کرده بودند جوانک به خواهرش استناد بد داده. بعدها فهمید که دوشیزه رباب اسم عوضی یک سبیل کلفت قشمشم دیگر بوده.

جلال فکر کرد چقدر آن روزها خام بودم. چقدر متعصب بودم. فکر کرد آن تصنیف حالا چقدر بانمک بود. کوشید تمامش را بیاد بیاورد و دید یادش نمی‌آید. دنیا اصلاً آنطوری نبود که با آنمه آب و تاب می‌گفتند. بخودش گفت دنیا را باید حالا با پختگی یک مرد چهل و یکساله نظاره کند. ولی می‌دانست که بجای پخته شدن دیگر پیر بود و ساییده بود. مثل خود دنیا. و دنیا با او عوض شده بود - هر چند نه مثل او.

جلال امین دست دراز کرد و گوشی را برداشت و شماره‌ی منزلش را گرفت. حسین ناهار را با دوست‌های زمان مدرسه‌اش می‌خورد. به زنش گفت ناهار خانه نمی‌آید. آنوقت به زیرزمین چلوکبابی مجلسی رفت و سر میز بچه‌های تعمیر گاه چلوکباب خورد.

## شش

طرف عصری حسین آمد تعمیر گاه. کلاه کپی اش را کنار گذاشت و بود و یک نیمتنه سورمه‌یی و یک شلوار خاکستری به تن داشت و زیر نیمتنه بلوز پشمی یقه بسته پوشیده بود و جلال دید که سرحال بود.

پرسید «کی قصد طالقون داری؟»

حسین گفت «همین دو سه روزه. صبر می‌کنم آخر هفته باهم بريم.»  
جلال فکر کرد فکر خوبی است.

حسین پرسید «بابا خبرداره من او مدم؟»

«هنوز نه. می‌دونه همین روزا پیدات می‌شه، ولی نمی‌دونه او مددی. منم دقیقاً نمی‌دونستم چه روزی می‌رسی که بگم بیاد.» مکث کرد و بعد گفت «تاژه پیر مرد اینهمه را هویا داینجا؛ خب، فکر کردم خودمون می‌ریم دیدنش.» و یادش آمد که از اول پاییز تا حالا به طالقان نرفته بود.

جلال به ماشین شسته و برآق اشاره کرد. «پسر، هنوز هیچی نشده خاطر خواه پیدا کرده.»

حسین گفت «گفتم که عین عروس می‌مونه.» و به ماشین نگاه کرد که میان آنها ماشین در تعمیر گاه سربود و مشخص بود.

جلال گفت «دلم نمی‌باف و شمش.» به ماشین نگاه کرد. می‌دانست این حرف را برای دلخوشی برادرش می‌گفت. دیگر عشقی به ماشین نداشت. ماشین دیگر جزیی از کار روزانه بود. وظیفه بود. اسباب روزی بود. فکر کرد هنوز به چیزی هم عشق داشت؟ گفت «نیکرش می‌دارم.»

برادرها طرف خانه راه‌افتادند. از خیابان سیروس که به بالا می‌راندند، جلال پرسید «چرا دختره رو نیاوردی با خودت؟»

حسین گفت «هنوز از خودم مطمئن نبودم. نمی‌دونم کار و بارم چی می‌شه. وضعم چی می‌شه. بذار مستقر بشم انوقت تصمیم می‌گیرم.»

جلال گفت «چیکار می‌خوای بکنی؟» و حالا زیر چراغ قرمز چار راه سرچشمه بودند.

حسین گفت «می‌رم طالقون.» مکث کرد. بعد گفت «همون وقت که تصمیم گرفتم کشاورزی بخونم یادتونه داداش؟ شما بمن کفتبین هر کاری فکر می‌کنی درسه بکنم.»

جلال یادش آمد. «آره. تو مدرسه‌ی صنعتی آلمانی‌ها دیپلم گرفته بودی و انوقت بسرت زد مهندس کشاورزی بشی.» و کلاچ گرفت و دندنه را جا کرد و آرام راه افتاد و فکر کرد شاید خانواده‌ی امین همه‌شان لجباذنیامی آمدند.

حسین گفت «برمی گردم پیش بابا. چه عیب داره زراعت بکنم؟»  
جلال فکر کرد سرش، حتم، می‌خورد به سنگ و دوباره بر گردد. گفت  
«می‌دونی جو ونا همه دارن می‌ریزن شهر کار پیدا کن؟» و فکر کرد آنوقت  
حسین دارد برمی گردد آنجا. و نگاهش کرد.  
حسین گفت «چرا؟»

جلال گفت «نمی‌دونم. ولی دیگه کم‌آدمی تو طالقون پیدا می‌شه که  
بنیه‌ی کارکردن داشته باشه و همونجا موند گارشده باشه.» زیر لب‌ش بود بگوید  
یا از تبلی آنجا مانده باشد، ولی نگفت.  
حسین گفت «بابا حالش چطوره؟»

جلال گفت «خوبه. می‌ری می‌بینیش. اون می‌دونه چی می‌خواهد و  
چی دوس داره. پیر مرد همیشه حسابش با خودش و زندگیش روشن بود.»  
حسین گفت «هیچ میاد تهرون پیش شماها؟»

جلال گفت «بندرت. گاه‌گداری میاد سری به بچه‌ها می‌زن و غیب  
می‌شه.» حالا در عشرت آباد بودند. «یه روزم بند نمی‌شه اینجا.»  
حسین گفت «با این شهر شلوغ‌تون حقم داره در ره.» و خندید.  
جلال گفت «یعنی آقا دیگه تنش به تن فرنگیا خورده دیگه شهر مونو  
قبول ندارن؟» و بعد گفت «اون می‌دونه چیکار داره می‌کنه. می‌دونه چی  
می‌خواهد.» فکر کرد شاید حسین هم می‌داند.  
حسین گفت «شمام می‌دونسین داداش. شمام به اون چیزی که می‌خواسین  
رسیدین، خب.»

جلال فکر کرد شاید حسین راست می‌گفت. بعد با خودش گفت به چی  
باید می‌رسید وحالا اصلا به چی رسیده بود؟ به سلیم پیچید. گفت «دوستش  
داری، حالا؟»

حسین از زیر بغل نیمنه‌اش یک کیف سیاه چرمی بیرون آورد، بازش  
کرد و عکس رنگی دختری را جلوی جلال گرفت. دم خانه بودند و جلال  
نگهداشت. به عکس نگاه کرد. دختر کمی چاق بود. صورت گرد تپل و چشم‌های  
آبی خندان و حالت ساده لوح داشت و موهاش بور بود.

حسین گفت «خوشگل نیس، ولی بانمکه. اخلاقش یه خردش شبیه عزیز جونمه. مهربون و با گذشته.» عکس را در کیفیش گذاشت و کیف را سرجای اولش بر گرداند.

جلال گفت «پس باصفته.»

حسین سر تکان داد.

جلال وقتی پیاده می شد، گفت «هر کاری دوست داری بکن، ولی—» و دید داشت نصیحت می کرد. یادش آمد دو ماه دیگر چهل و یکسالش تمام می شد.

چهارشنبه

## یاک

ساعت دوی بعد از ظهر جلال در دروس بود. تدین را مستقیم رو به شمال بالارفت و به مسیح پیچید و آهسته کرد و نیمکشتن زد و از پل روی جوی گذشت و دماغ الفارومئوی دوهزار زرد را زیریک در اخراجی گرفت. پیاده شد، زنگ زد؛ دوباره سوار شد و دستها روی فرمان منتظر ماند.

یک مرد میانسال در را باز کرد. سرش را به احترام پایین آورد و حالا گیره‌ها را می‌کشید تا در را چارتاق باز کند. مرد چارشانه بود و کمی فربه بود و صورت استخوانی داشت و موهاش در شقیقه‌های گودش سفید می‌زد. مرد به نسل نوکران خانه‌زادی تعلق داشت که این روزها دیگر منقرض شده‌اند. مرد خیلی مؤدبانه گفت «بفرمائید». و خودش پیشاپیش راه افتاد. حیاط در طرف چپ چمن کاری بود. پایی دیوار یک گلخانه‌ی کوچک بود که شیشه‌های آن در آفتاب بعد از ظهری دروس می‌درخشید. خانه دو طبقه بود و بامهاش از دو طرف شیب بر می‌داشت و پنجره‌های چوبی با قاب سیاه داشت. نمای خانه، یک دست سفید بود.

مرد او را از سر سرا گذراند و به راست پیچید و او را به اتاق مهمان خانه برداشت. جلال نگاه کرد و دید پنجره رو به حیاط پشتی باز می‌شد که مطبق بالا می‌رفت و دریکی از طبقه‌ها استخر بود که حالا خالی بود. جلال فکر کرد جای دلبازی است.

«جلال به مرد گفت «جای دلوازیه.»  
مرد مؤدبانه گفت «بله قربان.»

در همین وقت صدای زنگداری او را به اسم صدا زد. «آقای امین! من الان آدم پایین.» و صدا، دیگر نه خطاب به او، به مرد دستور می‌داد تا برای آقای امین چای بیاورد.

جلال نشست و به آتاق نگاه کرد. چند تامبل دور یک میز. تاقچه‌هایی پر از مجسمه. سه طرف دیوار مزین به تابلوهای نقاشی بود. جلال شمرد هفت تا بود. از آن میان، یکی تصویر زنی بود، میان سی و پنج و چهل، با گونه‌های برجسته و فرو رفتگی زیر گونه‌ها که سایه‌بی کمر نگ داشت و به گونه‌ها برجستگی بیشتر می‌داد و موهای خرمایی روشن. یادش آمد شبیه آن را دیروز در تعمیرگاه دیده بود. حدس زد مادر خود زن باشد.

زن با تلق تلق پاشنه‌ی صندلش از پله‌ها می‌چرخید و پایین می‌آمد. پیراهن گلدار سرخانه پوشیده بود و دامن، در حاشیه‌ی پاهای، موج خوشی بر می‌داشت و جلال فکر کرد زن آنقدرها هم لاغر نیست. اما می‌دانست که زن ظریف بود و حالا می‌دید که زن زیباتر از روز پیش بود و گونه‌ها گل کرده بود و موهای روحی شانه، رها بود.

زن گفت «خوش او مدین، آقای امین.» وقتی می‌نشست گفت «اسم کوچیک‌تون راستی چیه آقای امین؟»  
«جلال.»

«به دلم برات شده یه ماشین شیک محکم برام آوردی، جلال.» و چشم‌ها پیش متبسم بود و از شفافیت نمناکی برق می‌زد.

«ماشین شما بقدر کافی محکم هس. شیکم هس.»

«دلمو سوزوندی.» زن خم شد و سیگاری از قوطی سیگار چوبی روی میز برداشت و با فندک رومیزی روشنش کرد. زن روپریش نشسته بود و به او نزدیک بود و عطر خوش زیر دماغ او بود. جلال دید از بسوی زن کلاسه بود - مثل وقتی بهار باد با خود از برگان بوی شکوفه‌های تازه باز شده بهده می‌آورد.

زن گفت «وقتی میومدی کسی تعقیبت نمی‌کرد؟»  
جلال فکر کرد و دید هواسش به آن نبود. گفت «نه. کسی رو ندیدم.»  
بعد پرسید «مگه یارو هنوز تعقیبت می‌کنه؟» و در ذهنش شیرازی را با آن هیکل غول‌آما مجسم کرد که مثل یک گوریل زن را در چنگالش گرفته بود و در می‌رفت.

زن گفت «دردرس شده برام.» بعد گفت «اصلاح‌رفشو نزنیم.» انوقت روبه‌او کرد. «راستی مگه ماشین مال خودت نیست؟»

جلال گفت «هم هست هم نیست.»

زن گفت «یعنی به‌یکی دیگه قولشو دادی؟» مکث کرد و پرسید «شاید های یک کس دیگه درمیونه؟» و به جلال چشم دوخت.

جلال دید که زن به‌سیگارش پک زد و دودش را بلعید. منتظر ماند تا

زن دود را با نفس رها شده بیرون داد. فکر کرد حالا بهتر شده.

گفت «نه.»

زن متعجب بود. «چی نه؟»

جلال گفت «اینکه های یک کس دیگه درمیون باشه. منتها، چطوری بگم؟ هنوز واقعاً تصمیم فروششو نگرفتم. برا همینه که به‌شما جواب قطعی ندادم.»

مرد، سینی چایی به‌دست، وارد شد و اول پیش جلال گرفت.

زن گفت «پس نمی‌خوای بدیش من.» و فنجان چاییش راحالا برداشت.

جلال حس کرد در لحن زن قهر و غمze باهم بود. گفت «چرا.» و نگران خاکستر سیگار زن بود. جلال فکر کرد هر آن ممکن است بیفتد.

زن گفت «راست می‌گی؟» و حرکتی از شوق به دستش داد. جلال نگاه کرد دید دیگر خاکستر سیگار نبود. خاکستر درست روی یک گل ارغوانی قالی افتاده بود.

گفت «حالا نه.»

زن تولب رفت. به‌سیگارش آخرین پک را زد و آن را با غیظ در زیر سیگاری خاموش کرد. گفت «جلال، فقط تو نیستی داری منو می‌چزونی. همه‌ی دنیا انگار دست به‌یکی کردن سریه سرمن بینوا بذارن. اما توفقط مثل او ناپاش. لاقل تو یکی بامن روراست پاش. منو به بازی نگیر، ظالم نباش. فقط یه بار به‌من بگو نه‌اگه واقعاً دلت نمی‌خواهد. اما اگه آره گفتی همیشه آره بگو. یه روپاش. اگه توهم بخوای مثل او نا رفتارکنی دیگه معلوم نیست من به کی باید پناه ببرم.»

جلال برگشت و دید تصویر مادر زنی که حالا روپوش نشسته بود او را نگاه می‌کرد و موهای خرمایی روشنش مثل زن زنده‌ی روپوش روی شانه رها بود. چلوتر آمد و روی لبه‌ی مبل نشست. خم شد و آرنج‌ها را

روی دو زانو گذاشت. گفت «من قصد نداشم شمارو اذیت کنم یا خدا نخواسته دو رو باشم با شما. نه که با شما، با هر که بخود باشه. من آدم روراسیم. من گفتم ماشینو می‌دم به شما. اصلاً ماشین مال شما. ولی یه چیزایی هس که نمی‌شه بکم. یعنی نه اینکه نباس بکم، نه. نمی‌دونم چطوری بکم. داداشم این ماشینو از اونجا به‌اسم من آوردۀ. خواس‌بخیال خودش یه جور بم محبت‌کنه، خواس یه جوری که از دستش برミومید جبران، مثلاً، اون زحمت‌هایی روکرده باشه که من پونزده سال واسش کشیدم. نه که من متوقع باشم، نه. اون داداشمه، یه چیزی بالاتر از این، اصلاً تغ‌چشم‌ه. ولی، خب نیگاکن. حسین یه هفتۀ گشته تا تونسته این رنگو پیداکنه که می- دونس من خوشم می‌ماید.»

زن گفت «خیلی رنگش خوشگله.» بعد پرسید «این داداشت چه مدت اونجا بوده؟» و نوک زبانی گفت «قیافه‌ش به‌خودت رفته، یعنی مثل خودت جذاب و مردانه‌س؟»

جلال گفت «خجالتمون می‌دی» بعد گفت «می‌شه گفت شکل خودمونه اما، خب، جو و نتره. شیش مالی اونجا درس خونده. این دفعه اولشه بر- می‌گرده. خلاصه من دسم نمی‌ره همین طور سر ضرب ماشینو بفروشم و دماغشو بسوزونم. یه جور بی‌انصافیه.»

زن گفت «گمونم خیلی دوستش داری.»

جلال گفت «خب داداشمه.» فنجان چایی را به‌دست گرفت. لب‌زد. دید سردبود. ترجیح داد بنوشد چونکه گلوش خشک بود. باز گفت «داداشمه دیگه.» و دید خیلی از چیزها را نمی‌شد به‌زن گفت. به‌هیچکس نمی‌شد گفت. چاییش را سر کشید.

زن آرام شد. گفت «می‌فهمم.» ملايم و مهربان گفته بود. باز گفت «باشه، صبر می‌کنم.» آنوقت دستش را دراز کرد و روی دست جلال گذاشت. جلال حس کرد دست مثل مرمر سرد بود و در سردبودن مرتعش بود و نرم بود و ملايم می‌سرید و حجب اولین تماس را در مسیر ہوست زمختی که حالا داشت لمس می‌کرد انگار زنده می‌کرد و جلال حس کرد دلش در گلویش بود. قلمبه و متلاطم. آن یکی دستش را روی دست زن که هنوز روی دست خودش باقی بود گذاشت و دست زن در حجم درشت دست او ناپدید شد. جلال دستی را که دیگر پیدا نبود محکم فشار داد.

زن نالید. گفت «چیکارم داری می کنی.» و بعد لغزیده بود جلوتر و بعد دو زانو روی زمین نشسته بود و بعد تمام صورتش را در دستهای جلال فرو برده و با لب های لرزانش آن پوست شاخی زمخت را لمس می کرد. جلال صورت زن را بالا آورد. حالا تمامی آن دایره هی خوشایند صورت در کاسه ای دو دستش بود و پنجه های گنده اش در موها های پر پشت زن خوشی حس ابریشم زنده را در کرد و چشم های زن در درخشش تازه شان که از قعر جان می آمد کنار دوستش بود و شست ها روی شقیقه ها تپندگی دل شیفته را می شنید و می دید چشم ها از طلب پنهان موج داشت و به شرم و شور از شهد و عده دهنده ای تن می گفت. آنوقت، جلال، صورت و سر را بالاتر کشید و نم نفس زن را بوبید و خم شد و در لرزشی که داشت به جستجوی دهان زن برآمد.

زن گفت «نه جلال. اینجا نه.»

زن روی سینه ای جلال خم شد. دستش را دراز کرد و از آن دست تخت از روی عسلی، جعبه ای سیگار و فندکش را برداشت. جلال حس کرد پوست ظرفی زن مثل موج کهربا می لرزید و می لرزاند. زن سیگار را روشن کرد. یک پک عمیق زد.

زن گفت «تو هیچ وقت سیگار نمی کشی؟»  
مرد گفت «هیچ وقت.»

زن گفت «حتی؟» و تبسم کرد.  
مرد گفت « حتی.» و تبسم کرد.

در همین وقت تلفن زنگ زد. زن دوباره روی سینه ای جلال خم شد، دست دراز کرد و گوشی را برداشت و همچنان خمیده ماند. زن گفت «هلو.» مکث کرد و موهاش را پشت گوش برد. «موقع خبر گرفتی.» و گوش داد. جدی شد. اخم کرد و در چشم های عسلی ش سایه و سردی بود. گفت «حالا وقتی نکشو بچینم.» بعد گفت «احتیاط و از دست ندین.» گوش داد. «یه ساعت دیگه ازم خبر بگیر.» و گوشی را گذاشت. خودش را راست کرد. دست درشت و تیره ای جلال را به دست گرفت و به گونه فشار داد. و در چشم هاش

دیگر سردی نبود و سایدها با درخشش چشم‌ها بازی داشت.  
جلال‌سیگار از دست زن گرفت. در زیرسیگاری خاموش کرد. خم شد  
و بناگوش زن را بوسید. چندبار. یک روند. با سطح زمخت لب‌ها. مثل  
وقتی ماهی در سطح آب حباب‌هوا را با تکش می‌قاپد. مثل وقتی با انگشت،  
نرم و مبلک، بر دربکوبی - منتظر جواب.

زن دریافت. گفت «با کی کار داشتین؟»  
مرد گفت «با یه آشنا.»

زن گفت «تو کی هستی؟»  
مرد گفت «یه غریبه.»

زن گفت «اینجا غریبه‌ها راه ندارن.»  
مرد گفت «مهمنم نمی‌خواین؟»

زن گفت «او، چرا.»  
مرد گفت «میشه بیام تو.»

زن گفت «چه بی‌حیا.»

سه

حسابدار از لای در دفتر سرش را بیرون کرد و داد زد «آقا جلال،  
تلفن!»

تعمیرگاه یک روز شلوغ را گذرانده بود و کار سرویس زیاد بود چون  
مردم دیگر مردد نبودند و هوا خوش بود. جلال دید تمام تعمیرگاهش از بوی  
کلافه‌کننده‌ی شکوفه‌های برگان هربود. احساس خوشی کرد.  
گوشی را پرداشت.

صدایی گفت «خود شما جلال امین هستین؟»  
جلال گفت «خودم، بفرمایید.» و فکر کرد چقدر دوست دارد یک جای  
دنج با خودش خلوت کند. حس کرد هنوز کیج بود. گفت «خودم، آقا.»

صدای گفت «شما تازه از یه جایی او مدین.»

جلال گفت «مقصود.» و گوش به زنگ ماند.

صدای گفت «مهستی زنی نی که بدرد شوما بخوره.»

جلال فکر کرد مهستی دیگر کیست. اسم زن را اصلاً نمی‌دانست و یادش آمد زن را اصلاً به‌اسم صد انزده بود. گفت «من هر کاری که صلاح بدونم می‌کنم. حاجت به نصیحت و دلسوزی و این حرف ندارم. توام بهتره شاخو ورداری.»

صدای گفت «ما خوبی شوما رو می‌خوایم. ما فقط تو عالم لوطنی گری خواسیم به‌شما بگیم خلاصه بپاین. هوای خودتونو داشته باشین، خلاصه.» جلال گفت «منون شما.» و فکر کرد اصلاً دیگر حوصله ندارد. گفت «خب دیگه.»

صدای گفت «یه وقت دیدین براتون گرون تموم شد. خلاصه از ما کفتن.»

جلال گفت «هر کی خربزه می‌خوره پا لرزش شم می‌شینه.» صدای گفت «تا ببینیم و تعریف کنیم.» و قطع کرد.

## چهار

جلال گوشی را محکم روی تلفن کویید. فکر کرد به‌کی‌ها باید حساب پس می‌داد. یک لحظه مرد دیستاد و خیابان را تماشا کرد. فکر کرد، مثل یک راز، یک یادگار، بو هیچ وقت ترکش نمی‌کرد. همیشه با او بود. کلافه شد. دید بهتر است برود خودش را میان بچه‌ها به کار مشغول کند - میان بوهای عرق تن و گریس و بنزین و بوی زهم فلز.

یک چیز پرهیاهو از دالان گذشت، وحالا در مدخل بود. جلال نگاه کرد. فولکس مرد شیرازی بود. مصیب زنجیر برداشت و فولکس با سرو صدا وارد محوطه شد. مرد به سیاق سابق از لالک خودش بیرون آمد و راست ایستاد. جلال فکر کرد دید مثل همان روز اول از مرد بدش می‌آمد و دید اصلاً حال حرف زدن با شیرازی را نداشت. ندیده گرفت.

مرد داد زد «آقوی‌امین! ئی دلدلم پاک آبروریزی می‌کنه.»

جلال برگشت و مرد را نگاه کرد. عینک مرد دستش بود و مرد تابش می‌داد و با آن بازی می‌کرد. چیزی نگفت.

مرد از رو نرفت. نزدیک‌تر آمد. «اوردمش ببینی ئی چشه.» و دسته‌ی عینکش را به نیش کشید.

جلال داد زد «حجت! ببین اگزوژ ماشین چرا صدای ده.» و راه افتاد.

مرد گفت «آقوی امین. دیر و پشمیون شدم ماشینووه چرون خریدم.»  
نگاهی به اطراف انداخت. «ئی ره چیکارش کردین؟»

جلال گفت «فروختم.»

شیرازی گفت «آخ، آخ، آخ. از دستم رف.» بازوی جلال امین را چسبید.

«به کی فروختیش ئو دلدووه؟»

جلال بازویش را از قید دست مرد درآورد. حالا که شانه به شانه‌ی او  
ایستاده بود می‌دید گوشش تا سرشانه‌ی مرد بود. دید از شیرازی واقعاً بدش  
می‌آید. گفت «به یه خریدار.»

«ازش خوب پولی استدی؟» و با جلال راه می‌آمد.

«ما طمع کار نیستیم.»

«من شومورو می‌شناسم.» به جلال نگاه کرد و عینکش را طرف او تکان  
داد. «چقد داد؟»

«اینقد که ما یهش درآد.»

«نپه ما یهش خوب بوده.» جلال فکر کرد مرددار دگوشه می‌زند. «ما که  
ما یهشند اشتیم.» در همین وقت حجت از زیر فولکس شیرازی داد زد «سوراخه!»  
شیرازی گفت «می‌دیدم، زیون بسه!»

جلال گفت «هر کار دیگه بی‌یم داره به میکانیکش بگین.» و راه افتاد  
طرف دفترش.

طرف عصری خستگی مطبوعی در تن جلال بود. فکر کرد چم شده. و  
خمیازه کشید. خونش در رگ‌ها خوش‌خشک می‌رفت. پاهایش از خون کند کاهل  
ورم کرده بود. جلال حس کرد کفش برای پاهایش تنگ بود. ذهن در نشاهی  
رویا بود و پوست تیره‌ی آبدیده‌اش دیگر تاب مجاورت هوا و نور و صدانداشت  
و جلال دید الان بهترین کار خوابیدن است. مست خواب بود. تا ساعت  
هفت و نیم طاقت آورد. روزشلوغی بود و مشتری‌ها منتظر ماشین‌هاشان بودند  
و ماشین‌ها حاضر نبود و در دفتر طاقت نمی‌آوردند و میان سرما می‌رفتند  
وسرداشان می‌شد و در بیرون طاقت نمی‌آوردند و دوباره برمی‌کشند دفتر.  
ساعت هفت و نیم که کارها دیگر تمام بود پیغام آورندۀ آمد.

مردی بود میان سی و پنج و چهل. کله‌ی تخم مرغی داشت و صورتش قد کف دست یک بچه بود - به همان صافی و بی‌خشی. و خندان بود. اما هیکل مرد درشت بود و به چنان صورتی نمی‌آمد و شانه‌ها بی‌قواره پهن بود و شکم بی‌حساب جلو‌آمده بود و پاها بی‌مناسبت باریک بود.

جلال گفت «تعطیل شده.»

مرد گفت «آقای امین خود شما هستین؟»

جلال دید مرد صدای زیر زنانه بی‌داشت که فقط به صورت خندان بچگانه اش می‌آمد و به آن هیکل بی‌قواره اصلاح نمی‌آمد. جلال گفت «خودم.» و فکر کرد مردم این روزها چشان می‌شود. همه می‌خواهند مطمئن بشونند خود او جلال امین است. گفت «بله؟»

مرد گفت «رئیس‌مون دستور دادن به شما بگیم تشریف ببرین دیدنشون.»

جلال خندید. به صدای زیر زنانه‌ی مرد خندید که مرد زور می‌زد به آن حالت آمرانه بدهد.

مرد گفت «رئیس ما گفتن هر چه زودتر می‌خوان شمارو ببینن.»

جلال پرسید «رئیس شوما کی باشن؟»

مرد گفت «وقتی ببینین شون می‌شناشینش.»

جلال خم شد و کشوهای میز را قفل کرد. کشوها را یکی‌یکی کشید تا مطمئن شود خوب بسته شده‌اند. بعد پاشد دستگیره‌ی گاو‌صدوق را پیچاند. بسته بود. کلیدها را توی جیبش گذاشت. خم شد دو کف دست را روی میز گذاشت و سرش را بالا کرد. گفت «نمی‌خوام ببینم.»

«امر مهمی دارن با شوما.» مرد جانزده بود.

«من که باهاش کاری ندارم.» فکر کرد رئیس توست، نه رئیس من.

«ایشون فرستادن منو اینجا بگم یه مسئله‌ی خیلی مهمی در پیشه.»

جلال حس کرد مرد حالا داشت جا می‌زد. گفت «برای من که نیس.» دست راستش را در جیب کرد و با کلیدها و رفت و به صورت خندان و بچه - گانه‌ی مرد نگاه کرد و جلوی خنده‌اش را گرفت.

«چرا قربون برای شمام مهمه.»

جلال خودش را به آن راه زد. «چی هست قضیه؟» و به مرد زل زد.

مرد گفت «نمی‌تونم بگم.» بعد گفت «یعنی نمی‌دونم.»

جلال شانه‌ها را بالا انداخت. فکر کرد چرا باید مردی را بینند که

اصلاً نمی‌شناسد و برای مساله‌بی که اصلاح‌نمی‌داند چیست. گفت «خب، پس.» و حرکتی کرد.

مرد گفت «حرف آخر تونه؟»

جلال با سر اشاره کرد که آره.

مرد گفت «بدشد.»

جلال فکر کرد برای کی بد شده بود؟ برای پیغام آور نده؟ برای آن مرد پشت پرده که پیغام فرستاده بود؟ برای جلال؟ شاید برای هرسه؟  
جلال از تهدل خندهید.

## پنج

جلال از عشت آباد به راست پیچید. به ساعتش نگاه کرد. هشت‌ومنی و پنج دقیقه. سرما لا بلای تاریکی شب پنهان بود و خیابان‌ها شلوغی سر شب را نداشت. یک ماشین پشت سرش بوق زد. جلال کنار کشید و راه داد. ماشین بوق متده زد و شانه به شانه او آمد. جلال آهسته کرد. برگشت. دید یک بليزر بود. حالا چرخ‌های پهن و بلند بليزر تا زیر دماغ او بود. جلال باز آهسته کرد. بليزر جلو زد و به راست گرفت. جلال دست راست روی دندنه منظر ماند. بليزر خيال تند رفتن نداشت. زیر لب غرزد سگ مسب پس چرا نمی‌ری. و فکر کرد یار و دنگش گرفته. آن وقت کلاچ گرفت و دندنه را جا کرد و به چپ گرفت و فکر کرد بهتر است مبقت بگیرد رد شود. بليزر راه داد. جلال داشت رد می‌شد که بليزر پشیمان شد و به چپ گرفت. جلال بوق زد. اما بليزر اعتنا نکرد. سریک کوچه بليزر نزدیک تر شد. حالا جاتنگ کرد. جلال به چپ گرفت و سر ماشین را توی کوچه کرد. ایستاد. فکر کرد مردم راستی دیوانه‌اند. نگاه کرد، دید کوچه بن‌بست بود.

جلال در ماشین را باز کرد آمد پایین. راننده، خونسرد، سرجاش نشسته بود. دست‌هاش رو به فرمان بود و صورت کوچک بچگانه‌اش می‌خندهید.

جلال شناختش. به ته کوچه نگاه کرد، اما می‌دانست دیگر دیر بود.  
به خودش گفت دخلت آمده جلال امین.

اولین ضربه یک لگد بود که به ران پای چپش خورد. همین قدر جلال

توانسته بود نیم چرخی بزند و ایستاد به دفاع. دید سه نفر بودند. اولین مشتی که از چپ آمد روی گونه‌ی راستش نشست، چونکه هنوز یک پهلوای استاده بود. می‌دانست بی‌فایده بود، اما سفت ایستاد و با لگد به قوزک پای دست راستی که به او نزدیک‌تر بود کویید و با مشت راست به چانه‌اش زد. یک زن در نزدیک به دعوا را باز کرد و با دخترش پا به کوچه گذاشت. جلال دید پای چیز سرشد؛ بعد دلش بهم پیچید و آشوب شد و درد از بالای ناف بسرعت آمد و در قفس سینه پخش شد و روی نبض شقیقه‌اش شروع به کوییدن کرد. زن گفت «واخ خدا!» و بر گشت داخل خانه و خم شد بچه را از پشت بغل کرد برد تو. جلال رنگ مانتوی دخترک را در روشنایی چراغ کوچه دید. سرخ بود. این دفعه درد از ساق پا شروع شد وحالا درد در لمبرهاش بود و حالا شانه‌اش زیربار درد بود و درد در سر پخش می‌شد و پیله می‌کرد و سرخ بود و دنیا و مانتوی دخترک و زن و مشتی که می‌آمد سرخ بود. دید زمین دهن واکرد، زیر پاش خالی شد وحالا در لایتناهی معلق بود. شنید یکی گفت بشه. بسته شدن درهایی را شنید. ناله‌ی مبهم موتور را شنید. به خودش گفت کجایی جلال امین؟ و خودش را کشان کشان تاماشینش رساند. عین جنازه روی صندلی افتاد. خوابید.

آخرهای ماه مرداد بود، ذل تابستان، وکار دیگر تمام بود و او هنوز نمی‌دانست و نوزده ساله بود و پاییز باید می‌فتسربازی دیک دمتاپ نداشت. یک (وزگیوه)‌ها را پاکرد و تفنگ سرپرپردش را دست گرفت و راه افتاد. از پای الموت گذشت. شب را دمعلم کلایه ماند. بعد راهش را ادامه داد و به اوان (سید) – کاسه‌ی گنده میان کوه و درون کاسه پرا آب و بام‌ها، (دیف)، از شیب کوه پایین می‌آمدند و بام خانه پایینی حیاط خانه بالایی بود و ذن‌ها وقتی می‌خواستند از هم خبر همگیرند گلبانگ می‌زدند و او آنجا کبک شکار کرد و به راهش ادامه داد. سر راه به چشم‌هی (سید). با آنکه در چاشت یک پیروز نسیم شده بود و پنیر و شیر و ماست به وفود خوده بود و نان تنوری، لقمه‌لقمه، خوده بود وقتی از آن آب نوشید و دست و صورتش را شست خواست (راه بیفتند دیدگر سنه‌اش هست و دوباره راه‌توشه‌اش را باز کرد و دوباره لقمه‌هایی از نان و پنیر خود و دوباره از چشم‌ه نوشید و خواست (راه بیفتند دید باز هم گرسنه‌اش بود و این دفعه چند لقمه از نان و پنیر خود را دیگر لب به آب چشم‌ه نزد. (فت و دفت و دفت. در مرد چنگل بهلاک تراشان (سید و غصر بود و باران، نهم، می‌باشد و شب را

همانجا کناد شعله‌ی چلیکه‌ها سرکرد و هبیح هوا و جنگل شسته از باران را دید و دهکده را دیدکه در حاشیه‌ی بیشه مثل دُبیای حادق جنت خیره‌می‌کرد و دلش فشد و بخودش گفت همین‌جا می‌ماند و زن می‌گیرد و بچه‌دار می‌شود و کناد جنگل ذیرخاک‌خاک‌می‌شود و باز سبزه‌می‌شود جنگل. اما باز هم راه افتاده بود. از خش چال گذشت. عرضی جنگل را بزید. سر راه شوکاها دید و خرسها دید و دارفلاها دید و قرقاوی‌ها دید و به‌هیچ‌کدام تیر نینداخت. «وَآخَرْ بِسَاغَالِشْ هَا وَ گَلَهْ دِرْ جَنَّلْ بُودَكَهْ نَاكَهَانْ مَهْ جَنَّلْ رَا بَلْعِيدْ وَ پَيْشْ دَيْدْ رَا بَسْتْ وَ گَالِشْ هَا غَافِلَكَيرْ شَدَنَدْ وَ گَاوَهَا گُوسَالَهْ هَاشَانْ رَا مَيْجَسْتَنَدْ وَ ڏِنَگَهَا دَدْ مَهْ طَنِينَ گَنَگَ دَاشْتَنَدْ وَ گُوسَالَهْ هَا دَدْ وَ حَشْتْ بِيْ تَجَربَكَىْ شَانْ ازْ گَلَهْ (مَيْدَهْ بَوْدَنَدْ وَ هِيْ فَريَادْ بِيْ طَنِينَ هِيهَايِيْ وَ ماْعَ كَشِيدَنَهَايِيْ پِيَاپِيْ بَوْدَ مَيْ آمدْ وَ گَالِشْ هَا سَارَاسِيمَهْ هَرَطَرَفْ دَوانْ بَوْدَنَدْ اما گَلَهْ ازْ وَحَشْتْ گَمْ شَدَنْ دَدْ مَهْ خَودْ رَا دَدْ مَهْ گَمْ كَرَهْ بَوْدْ وَ گَلَهْ پِراكنَهْ حَالَا دِيَكَرْ دِرْ بِنَاهْ اهْنَيْتْ جَمَعْ نَبَودْ وَ دَرْنَهْ هَا دَرْ كَمِينْ بَوْدَنَدْ وَ اوْهَرَاسَانْ بَوْدْ وَ خَودْ بَاختَهْ گَوشْ دَادْ وَ دَمِيانْ هَمَهْيَيْ اينْ هَمَهْهَهَايِيْ گَنَگَ يَكْ صَدَايْ بِيْهِمْ مَدَاوِمْ شَنِيدْ وَ گَوشْ دَادْ وَ مَيْ شَنِيدْ وَ حَالَا شَاخَهَهَايِيْ خَيْسَ ازْ نَفَسْ مَهْ رَا پَسْ مَيْ زَدْ وَ حَالَا ازْ سَرَازِيرِيْ پِيَاينَ مَيْ سَرِيدْ وَ حَالَا دَاشَتْ مَيْ دَوَيدْ وَ نَاكَهَانْ ازْ نَفَسْ افَتاده دَرْ چَندْ قَدَمِيشْ، مِيانْ مَهْ، آنْ رَا دَيْدْ - آنْ وَسَعَتْ پَائِنَهَهِيْ بِيْ- مَنْتَهَايِيْ عَبُودْ نَاقَبَذِيرِيْ رَا دَيْدْ كَهْ پَشتْ پَرَدَهِيْ مَهْ حَكَايَتِيْ بَوْدْ ازْ بَوْدْ وَ نَبَودْ. وَ مَانَهْ بِهْ خَاكْ فَشَستْ وَ دَوَبهْ دَرِيَادْ قَنِيدَهْ بِيْ صَدَاكَرِيهَهِ كَرَدْ.

در راه بروگشت دید یک کل هفت ساله بزیک خرسنگ دد چشم انداز سبز دده ایستاده بود و او کمین‌کشید و انگشتیش را به آب دهن ترکد و دهوا نگه داشت و مسیر باد را منجید و راه را کچک کرد ولی کل بوی بادوت و بوی خطر را شنیده بود و حالا هراسان ددمی‌رفت و او عقب سرش بود و شود شکار او را برد و برد و از سخره‌ها به دده‌ها کشاند و از شیب‌ها به نشیبها آورد و نماز پسین بودکه دید بی‌فایده‌ست و از کوه پایین آمد و حالا در بیان بود و نمی‌دانست کجاست و تا دیکی پای کوه می‌شد و لحظه‌ی دیگر شب بیانی (وشن از هزاران ستاده) بود و او به هر طرف نگاه می‌کرد و نشانی از آبادی نمی‌دید و ناگهان سایه‌ی خمیده‌یی در بیان می‌گذشت و او دید و به طرفش دوید و دید پیری بود و کولبادی‌گون به دوش داشت و پیر با انگشت به آسمان پرستاده اشاره کرد و گفت آن را به دوش راستش بیا و یزد و صاف برود و او خوش‌هی پروین را حمایل شانمی داست کرد و در برهوت هاف رفت تا به کورسی بشارد آبادی (سید - خرد و

## خسته و خراب

## شش

خرد و خسته و خراب جلال امین از ماشین پیاده شده و دگمه‌ی زنگ را فشار داد. پشت در منتظر ایستاد. صدایی گفت «او مدم، بابا.» در باز شد. سرنقه‌یی نیکلا میان چار- چوب روشن در برق زد. نیکلا گفت «جلال آقا شما بین. بیاتو بابا.» و خودش را کارکشید.

جلال لنگان پیش آمد.

نیکلا مضطرب شد. «چی شده بابا؟» و زیر بازوی جلال را گرفت و تازه چشمش به کبودی گوندها و ورم چشم راست و زولیدگی موها و آشتفتگی لباس‌ها افتاد. نالید «چی بسرت آمده جلال؟» جلال دستش را بالا آورد. می‌دانست حالا نباید صداش را دریاورد. گفت «چیزی نیس.» و روی صندلی نشست. ژانت آمد و تا جلال را در روشنایی چراغ دید، لرزید. «خدایا، چی شده؟»

جلال گفت «داشتم از خیابون ردمی شدم برم سوار ماشین شم یدم تو روی زد بهم پرتم کرد و افتادم توجوب.» نیکلا گفت «اصلا جوبو برآهایمین کارا ساختن.» و به جلال لبخند زد. جلال گفت «چیزی نیس.» ژانت گفت «تو به این می‌گی چیزی نیست؟» و رفت لیوانی آب گرم و یک حوله آورد و به تمیز کردن صورت جلال مشغول شد.

جلال گفت «قریون دستون. او مدم همین قدر سرو وضعیمو میزون کنم که بچه‌ها ناراحت نشن.»

جلال کتش را آهسته از تن در آورد داد دست ژانت تا تمیزش کند.

نیکلا گفت «دراز می‌کشی؟»

جلال نکر کرد دید مرده‌ی همین کار بود. گفت «آره.» و دراز کشید. بعد گفت «آقا نیکلا اون کلیدا رو از جیب کتم در آربر و تعمیر گاه ماشین حسینو

وردار بپرانبار حاجی عوض پور تو خیابون ری. می دونی کجایس که؟» و منتظر ماند تا نیکلا تایید کند. آنوقت رو به زانت کرد. «ژانت خانم قربون دستت یه لیوان آب بدمن بده.» ژانت که بیرون رفت، گفت «مواظب باش کسی تعقیبت نکنه. از خیابونای عوضی برو. مسیرت رو دو سه بار عوض کن. سعی کن رد گم کنی. هر کس تعقیبت کرد و انسا.» صدای بسته شدن در یخچال را از آشپزخانه شنید. «ماشینتو بذار تو تعمیر گاه. دیگه بر نگرد او نجا. باتا کسی بیا خونه.» حالا صدای نرم ہای ژانت را می شنید. نیکلا سر نقره بیش را تکان داد.

جلال لیوان را از دست ژانت گرفت، لب ترکرد و گذاشت ش روی عسلی کنار تخت. دید ژانت بالای سرش ایستاده بود. صدای بسته شدن در آمد. ژانت مشت کوچکش را طرف او دراز کرده بود. وقتی بازشان کرد دوتا قرص سفید دید. فکر کرد بگوید نه، دید در برابر آن نگاه مهربان متوقع باید تسلیم بود. قرصها را به دهان گذاشت و آب را روی آن سر کشید. حس کرد حالا خواب پشت پلکش بود. خودش را وا داد و گفت «آخ!» و چشمها را هم گذاشت. رفت.

## هفت

یک صدای ملايم گفت «جلال، خوابی؟» جلال چشم باز کرد. فکر کرد باید در آخرت باشد. همه چیز، در و دیوار و اشیاء، به نظرش سرخ و زنده و نامأنوس آمد. آنوقت کله‌ی نقره بی نیکلا را دید. «مان بردمش.»

«چی رو بردی؟» جلال یادش نیامد.

«ماشینو دیگه بابا.»

جلال گفت «کجا بردی؟» یادش نیامد.

«مامسخره کاردی، بابا. برم انبار حاجی.»

جلال پا شد نشست. دید تمام تنفس کوفته بود. گفت «هاه.» و یادش آمد. گفت «خب.» و همه چیز روشن شده بود و رنگ سرخ داشت محو می شد. «کسی عقب سرت نیومد؟»

نیکلا گفت «چرا.»

جلال ترسید. نگاه نیکلا کرد و منتظر ماند.

«دار رفتم.» و مکث کرد. «زادام ازیک راهدیگه را فتم بالا شهر و تاخته گاز رافتم و از تمام چراغ قرمزا رد شدم و ازیک گرده ماهی پاریدم این هوا.» و دو دستش را به فاصله یک ارش دور از هم گرفت. «گفتم داخل فنر آمده، اما جلال، خام به آبروش نیامد. بعد از یک ورود مامنوع رفتم که حالا یادم نیس کجای بود اون ناکس هامینطور پشت سرم می آمد که پلیس گرفتش. مان دار رفتم.»

جلال فکر کرد خوب شد. گفت «خوب شد.» بعد یادش آمد. پرسید «چادر کشیدی روماشین؟»

«نه. فاردا می رم می کشم.»

جلال گفت «تو فردا هیچ جا نمی ری.»

نیکلا گفت «چرا؟»

جلال باز گفت «تا وقتی من بت نگفتم بیا تعمیر گاه از اینجا جم نمی خوری.»

نیکلا زارید. «آخه چی شده، جلال.»

جلال دوباره گفت «دو سه روزی تو خونه وردن ژانت خانم و بچه ها می مونی استراحت می کنی.»

«ما کجا به استراحت احتیاج داشتی. برو تو آینه به قیافت نیگا بکن.»

جلال نرم شد. «هرچی من می کم گوش کن.»

نیکلا پا شد. «مان از همون روز اوال که دیدمش دلم باد آمد. یادت هاست هامون شب آمدن دزدی.» بعد گفت «نفرین کارده س، بخودا.»

جلال فکر کرد شاید نیکلا راست می گفت. شاید یک چیز نحس نفرینی بود. گفت «هرچی هس حالا تو شیم. دس وبالمون بنده.» بی هوا گفته بود وقتی گفته بود دیدراستی وضع همین طور بود که گفته بود. گفت «وضع درامه نیکلا.» آهسته گفته بود.

نیکلا گفت «عین فیلم پلیسی بود، جلال. مان دار می رفتم، او نامی آمدن. مان قیاقج می دادم، او ناقیاقج می دادن.» و دست هایش گویی یک فرمان خیالی را به دست داشت.

جلال فکر کرد این چیزها فقط در فیلم های پلیسی اتفاق می افتاد. اما

می دید دنیا آنقدرها بی دردسر نبود که او پیشترها خیال می کرد. گفت «باید برم.»

نیکلا گفت «مان می رسونم.»

جلال گفت «تو از این خونه جم نمی خوری.»

آنوقت کتش را پوشید و خدا حافظی کرد و از درآمد بیرون و سوار شد و طرف خانه راند - خیلی آهسته و با مدارا و از کناره ها. و به آینه حتی یکبار نگاه نکرد. خیالش تخت بود.

پنجشنبه

## یک

صبح هوا آرام بود. در کناره‌های غرب تکه‌هایی از ابر گرد می‌آمد و پراکنده می‌شد که سفید و پفی بود و انگار برای زینت آسمان بود و عمق دادن به آن آبی ترد سرد لرزانی که چشم را می‌زد و جلال می‌دانست باریدن کاراين ابرها نیست.

جلال امین صبح، زودتر از معمول پاشد. در آینه خودش را نگاه کرد. چشم راست ورم داشت و تمام کبود بود و پل دماغ پهن‌تر می‌نمود و جلال فشارش داد دید جرجر صدا می‌داد و بریدگی‌های پای لشه‌ی پایین و لب بالایش زق‌زق می‌کرد. صبحانه‌اش را تند خورد و عینک حسین را به چشم گذاشت و به حرف عصمت‌خانم که اصرار می‌کرد درخانه بماند و استراحت کند اعتنای کرد و به تعمیر گاه رفت. منتظر نشست. فکر کرد کدام شان اول تماس می‌گرفت؟ مهستی، آن زن سرد شکننده‌ی ظریف که نوک زبانی غارت می‌کرد یا کسی که فحش می‌داد و تهدید می‌کرد یا شیرازی عاشق پیشه‌ی رند یا آن کله تخم مرغی‌یی که صدای زیر زنانه داشت. منتظر ماند.

ساعت نه تلفن زنگ زد. می‌دانست حالمدار تقاضا و توجه چیزی است که هنوز نمی‌دانست چیست. و تلفن زنگ می‌زد. گوشی را برداشت. گفت «بله.»

صدای گفت «داداشی شما یعنی؟»

جلال گفت «توبی حسین؟»

صدای حسین گفت «عزیز جون می‌گفت تصادف کردی. حالت خوبه

حال؟»

جلال گفت «آره. چیزی نبود.»  
 صدای حسین گفت «صب که خیلی زود زدی به چاک و شبم که خیلی  
 دیر اومده بودی من ندیدمت.»  
 جلال گفت «قربونت. چیزی نبود. باید زودتر می‌اومدم دفتر اومدم.  
 تو چطوری؟»

صدای حسین گفت «من خوبم. یادت هست قرار بود بریم دیدن با با؟»  
 جلال فکر کردای داد و گفت «حسین جون من نمی‌تونم بیام. یه کارایی  
 هس که باس راس و ریس کنم.» وبا خودش گفت چه سفر به موقعی می‌رود.  
 صدای حسین گفت «بابا، اینقد جوش کار نزن. بعد از ظهر که تعطیل  
 می‌کنی فردا که جمعه‌س، خب. باهم می‌ریم بر می‌گردیم.»  
 جلال گفت «عزیزم، کارام توهین امروز و فردا من. دس بابا رو عوض  
 من ماج می‌کنی.»

صدای حسین گفت «حیف شد داداشی. می‌تونسیم مثل قدیما بریم  
 ماهیگیری. بریم توکوه و کمر گردش؛ شکار. بیا بریم.»  
 جلال گفت «بازم فرصت هس. هفتنه‌ی دیگه می‌ریم. تو وسیله چیکار  
 می‌کنی؟ بیا تعمیر گاه ماشینمو وردار برو.»  
 صدای حسین گفت «ذله می‌شم از دس رانندگی اینجا. اصلا دلم  
 می‌خواد با اتوبوس برم. مثل اونوقتا. دفعه‌ی دیگه باهم که می‌ریم با ماشین  
 می‌ریم.»

جلال گفت «هنوزم خلی‌یا.» و فکر کرد خانواده‌ی امین یک چیزیش  
 می‌شد.

صدای حسین خنده‌یده بود. «آره، داداشی.»  
 جلال پرمید «کی بر می‌گردی؟»  
 صدای حسین گفت «اصلا می‌مونم تا هفتنه‌ی دیگه با هم بر گردیم.»  
 جلال فکر کرد چه خوب. گفت «باشه.» بعد گفت «خوش بگذره.»  
 صدای حسین گفت «می‌بینم.»  
 جلال گفت «یا حق.»

۹۵

جلال گوشی را گذاشت و فکر کرد خیالش از باخت حسین راحت شده. آنوقت کشی میزش را باز کرد و پاکتی که نامه های حسین را در آنها دسته کرده بود در آورد و تای آخرین نامه های حسین را باز کرد، دوباره خواند. فکر کرد چه چیزی داشت می جست؟ اصلاً دنبال چی داشت می گشت؟ حسین ماشین را از یک گاراژ دار هامبورگی خریده بود و با آنکه ماشین بیست هزار کیلومتری کار کرده بوداما بطور باور نکردنی ارزان به چنگ آمده بود و حسین نگران بود که تازه بعد از تخفیف دانشجویی چقدر دیگر برادرش باید پول گمرک می پرداخت و خلاصه اینکه ماشین اگرچه دست دوم بود اما سالار بود و به نوه های جلال امین هم به اirth می رسید و شوخی های دیگر. همه ای این چیزها ممکن بود برای هر کس دیگر پیش بیاید. چیزی سر در نیاورد. نامه را تا کرد و در پاکت گذاشت و پاکت را داخل کشو بر گرداند. در همین وقت تلفن افتاد به زنگ زدن. جلال از بالای عینک به بیرون نگاه کرد و دید روز واقعاً خوش بود. و تلفن زنگ می زد. جلال به ساعتش نگاه کرد: بیست دقیقه بده. و تلفن زنگ می زد. دید در خیابان یک پیر مرد فرفه فروش می گذشت و طبق هر از فرفه ش، رنگ وارنگ و چرخان، روی سرش بود و تلفن زنگ می زد. دوتا فرفه در دست چپ مرد بود که تنده می چرخیدند. و تلفن زنگ می زد. و دست راست مرد لبه طبق را چسبیده بود. و تلفن زنگ می زد. حسابدار، نفس زنان، خودش را داخل دفتر انداخت و گوشی را برداشت. حسابدار، بریده، گفت «گوشی دستان». بعد گفت «آقا جلال، باشمان.» و گوشی را روی میز گذاشت و رفت بیرون.

«جلال گفت «بله.»

صدای زن زنگدار و گله آمیز گفت «آدم جون بسر می شه تا بات دو کلمه حرف بزنده.»

جلال گفت «دستم بند بود.» گوشی را به دست چپش داد و دست راستش را بالا آورد و به ماهک ناخن هایش نگاه کرد.

صدای زن گفت «چرا خودت گوشی رو ورنمی داری هیچ وقت.» جلال فکر کرد باید ناخن هایش را کوتاه کند. گفت «دستم بند بود، گفتم که.»

صدای زن نوک زبانی شد. «اصلا بات قهرم.» وقطع کرد.  
 جلال گوشی را گذاشت دید تلفن زنگ می‌زند. گفت «لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ.» و  
 گوشی را برداشت.  
 گفت «زن! من که...» و باقی حرفش را خورد، چونکه یک صدای  
 نکره داشت می‌پرسید آیا خود او جلال امین است.  
 جلال گفت «بنال. خودنم.»  
 صدای نکره گفت «پیغوم من به شما رسید؟»  
 جلال گفت «گمونم رسید.»  
 صدای نکره گفت «من فکر می‌کردم با یک مرد اصولی و منطقی طرف  
 هستم.»

جلال فکر کرد مرد خیلی رئیس مآبانه حرف می‌زند. گفت «فکر می-  
 کردي.»

صدای نکره گفت «نه آقای امین! شما آدم فهیم و منطقی بی هستین.  
 من درباره شما تحقیقات کافی کرده‌ام.»

جلال گفت «زحمت کشیدی.»

صدای نکره گفت «دوتا آدم منطقی و پابند اصول باید میانشان منطق  
 حکومت کنه، آقای امین.»

جلال گفت «منطق شومارم دیدیم، پاپا.»

صدای نکره گفت «این یک پیشامد بوده آقای امین و هیچ قصیدی در  
 میان نبوده اصلاح، باور کنید. کوتاهی شده و من شدیداً موأخذه می‌کنم و از  
 طرف آنها از شما معذرت می‌خوام.» صدای نکره مکث کرد. بعد گفت «من  
 خیلی بندرت در زندگیم پیش‌آمده از کسی معذرت خواهی بکنم.»

جلال گفت «منتشو سرما نذار.» دید حرف لوسی زده. گفت «منظورم  
 اینه که بی گدار زدن به آب.» و فکر کرد آنچه باید می‌گفت این بود که جای  
 سفت آپاشی کرده‌اند.

صدای نکره گفت «حق باشماست آقای امین. مطلقاً حق با شماست.  
 اصلاح ما دو تا زبون همو بهتر می‌فهمیم. این جو جدهای نفهم بی تجربه فقط  
 در دسر درست می‌کنن.» صدای نکره مکثی کرد. بعد گفت «چطور هست اصلاح  
 ما دو تا بشینیم و صحبت‌های موقوف بکنیم. بدون واسطه و پیغوم و اینجور  
 چیزها. من از دیدن شما خیلی خوشحال می‌شم آقای امین.»

جلال فکر کرد چه حرفی داشت با مرد بزند؟ عینکش را جابجا کرد و  
دست به ورم چشم راستش کشید. گفت «باشه. من حرفی ندارم.»  
صدای نکره گفت «صبح روز جمعه منتظر شما هستم آقای امین.»  
جلال گفت «خب.» و منتظر ماند.

صدای نکره گفت «ساعت یازده‌ی صبح اول کوی گیشا باشید.» صدا  
مکث کرد. بعد گفت «آدم‌های من شما را هدایت می‌کنند پیش من.»  
جلال بُراق شد. «اگه یکی از اون دیشبی‌هاش باشه می‌فرممش لادس  
نهش.»

صدای نکره خندید. «آقای امین اونا به‌سزای عمل خود سرونهشون  
می‌رسن. شما ناراحت نباشید.»  
قطع کرد.

دست جلال روی تلفن بود که تلفن باز افتاد به‌زنگ.  
جلال گفت «بله.»

صدای زن، زنگدار و بی‌محابا، در گوشی ریخت. «تو یه مرد خودخواه  
بدادای بدگل بدتر کیب خودخواه بدادای بدگل بدتر کیب هستی!»  
جلال گفت «بعضی از قسمتاشو قبول دارم.»

صدای زن دوباره گفت «تو یه جونور هوسیاز بی‌شعور کله خشک  
هوسیاز بی‌شعور کله خشکی.»

جلال فکر کرد فقط زن‌ها قادرند با چنین فصاحت و حضور ذهن فحش  
به‌هند. گفت « فقط یه قسمتاشو قبول دارم.»

صدای زن گفت «که جونوری؟»

جلال گفت «شایدم.»

صدای زن خندید و نوک زبانی شد. «دلم و است تنگ شده جونور.»  
جلال می‌گفت ماند.

صدای زن گفت «نمی‌ای پیش من؟»

جلال گفت «بت تلفن می‌زنم.»

صدای زن گفت «مگه حالا سرت شلوغه نمی‌تونی حرف بزنی؟»  
جلال گفت «آهاء.»

صدای زن گفت «اینقده آدست حر صیم.»

جلال گفت «گلگی باشه به وقت دیگه.»

صدای زن گفت «پس منتظر تلفنتم.» بعد گفت «بای بای.»  
جلال گفت «یاحق.»

سه

در آن لحظه که جلال امین‌گوشی را روی تلفن می‌گذاشت، از دیدن هیچ‌آدمی در دو قدمی خودش اینهمه کراحت نداشت که از دیدن سعدی شیرازی داشت. سعدی شیرازی با آن هیکل گنده‌ی بی‌خاصیتش جلوی روی او بود.

شیرازی گفت «تلفن می‌زدی من نخواستم مزاحم بشم.»  
جلال گفت «خب.»

شیرازی گفت «منی دلدل ما حاضر بهیراقد؟»

جلال پا شد از دفتر رفت بیرون. از حجت پرسید. فولکس شیرازی حاضر بود.

حجت گفت «آقا نیکلا امروز نیومده.»  
جلال گفت «منی دونم.»

حجت پرسید «رفته کجا؟ مریضه شاید.»

جلال گفت «رفته شمال. پدر زنش تصادف کرده.» جلال فکر کرد نیکلا اصلاً پدرزن داشت؟ و دید حالا که گفته بود باید می‌داشت. گفت «با زنش رفته.»

حجت به زیر سایبان اشاره کرد «ماشینش که اینجاست.»  
جلال گفت «با ماشین حسین رفته.»

حجت تعجب کرد. «بابنده؟

جلال گفت «آهاء.»

و دیدشیرازی پشت سراوست. بخودش گفت مهستی بیچاره چه‌ز جری از دست این غول بیابانی کشیده. برگشت.

شیرازی از حجت می‌پرمیبد «تیمار دلدل ما چندی خرج وردشته؟»  
حجت گفت «دفتر.»

جلال شنید شیرازی صدایش می‌زند. اعتنا نکرد. شیرازی نفس زنان

خودش را به او رساند.

«دیر و اینجو یه دلدلی بود خیلی چشم و گرف.»

«ما ماشین تاخت نمی‌زنیم.» و به راهش ادامه داد.

«خوب چیزی بود. مال خودتون بود؟» شیرازی عقب سرش می‌آمد.

«فروختمش.» و وارد دفتر شد.

«چه دس به نقد.» شیرازی در را پشت سر ش بست.

جلال از زیر عینک به چشم‌های محیل مرد نگاه کرد. «توهم خریدارش

بودی؟»

شیرازی گفت «ما رو چه به نئی غلط‌ها من آپنئی زبون بسه برنمی‌ام.» و با سر به فولکس‌ش اشاره کرد. بعد از حسابدار پرسید «حساب ما چند شد؟»

شیرازی حسابش را داد. برگشت پیش جلال.

اگه نفروختیش دس نیگهدو. من بی خریدار حسابی دارم.»

جلال گفت «دیر به صرافت افتادی.»

شیرازی مثل آن روز که آلفارومئوی زن را از دست داده بود، افسوس کنان زیر لب گفت «از دستورم رف.» و رفت.

جلال خواهان دویست و هشتاد اس میز مورده‌یش را با آن ستاره‌ی سه پر حساب کرد: دزدها، سه نفر. یک شیرازی. یک صدا نگره‌ی. یک زن. پیغام آورنده. سه تا یکه بزن. شد ده نفر. جلال امین با خودش گفت خوب است همین‌طور یک‌ریز دارد برای ماشینش مشتری جمع می‌شود.

## چهار

بیست دقیقه از ده گذشته جلال امین وارد محوطه‌ی تعبیرگاه شد. در قفسه‌هایی که لوازم فنی نگه می‌داشتند یک آچار فرانسه، یک آچار پیچ گوشتی چند تا آچار تخت با شماره‌های مختلف، یک چکش، و یک قلم‌تراش برداشت. همه را در لنج کهنه‌ی پیچید و به طرف ماشینش رفت. در را باز کرد. مردد شد. فکر کرد همه‌اش یک‌ربع، نه، بگو بیست دقیقه راه است. در را بست.

کهنه پیچ را که جابجا از لکه‌های روغن نشاندار بود زیر بغلش زد و راه افتاد.

از مدخل گذشت. حالا در شلوغی خیابان بود. به چپ پیچید و صاف رفت و بعد از عرض خیابان گذشت و در آن دست پیاده‌رو به راست پیچید و راه رفته را از آن طرف خیابان برگشت و به چپ پیچید. حالا در تکیه حموم خانم بود. از کنار یک پریموس‌سازی ویک‌آینه و شمعدان‌سازی که اسمش خندان بود گذشت و در آستانه‌ی دوده بسته‌ی شمع‌سازی شرکاء ایستاد و با پسر کی که آنجا کار می‌کرد چاق سلامتی کرد. پسرک در آفتاب، بیکار، لمیده بود؛ چونکه محروم مدتها بود که تمام بود و دیگر شمع رونق بازار نداشت و همچنان که با پسرک که اسمش غلام بود حرف می‌زد سر و ته ملقدیر و، از آن دور، بازارچه را پایید. کسی نبود. دوباره راه رفته را برگشت. اما این دفعه از بازارچه گذشت و دم مسجد ناتمام امام حسن مجتبی، سیدعلی، خادم پیر مسجد، او را دید و تواضع کرد. همچنان رفت و حالا در خیابان بود. دید اشتباه می‌کرد. یک پیکان آبی تُفی کنار خیابان، بیست قدم پایین‌تر، آهسته می‌آمد. جوری می‌آمد که خیال کنی دارند عقب یک نشانی می‌گردند اما نه آن جوری که جلال خیال کننده اند عقب یک نشانی می‌گردند. جلال ایستاد. ماشین رفت بیست قدم بالاتر ایستاد. در همین وقت یک تا کسی رسید و جلال سوارشد. راننده پرسید «سیه‌خکی؟» و خندید. جلوتر پیاده شد و یک سکه‌ی یک تومانی داد. پیکان پشت سر او بود. مثل یک تف گنده. دید حالت را ندارد. از جلوی یک خرابه می‌گذشت. پیکان را دید زد. فکر کرد اینها تازه‌اند و سه تای دیگر را بهده نفر خواهان ماشینش اضافه کرد. با خودش گفت سیزدهی نحس. و خندید. به خودش گفت اما کنک خورت ملس هست‌ها. و دید اصلاح‌حال کنک خوردن دوباره ندارد. گفت برمی‌گردم.

خرابه شلوغ بود. به گوش ایستاد. یکی معركه گرفته بود. صدا گرم بود و موج داشت و جذب می‌کرد و یک زنگ خسته‌ی خواباور داشت. جا باز کرد و پشت سر بچه‌هایی که ردیف اول صف بسته بودند ایستاد و به عقب سرنگاه کرد و دید ماشین هنوز مراقب ایستاده بود. آنکه نقل می‌گفت جوانکی بود لاغر و خشکیده و سوخته. چشم‌های تبل خمار داشت. وقتی جلال بدلب‌های کبود جوانک نگاه کرد با خودش گفت حتم معتاد است. جوان نقل را برید.

«حالیه جوونمرد می خوام که اولین چراغو به اسم ضامن آهو که جانم  
فدای تربت پاکش بشه روشن کنه که این نقل، نقل کرامات آن حضرته. تابعد  
من لب این افعی زهردار رو بپوسم که اگه زهرش به فیل بچکه جادر جاخا کستر ش  
می کنه.»

جلال نگاه کرد. روی زمین یک مار سیاه چنبره زده بود و در سرمهای  
زمستانی لخت و بیحال به خاک چسبیده بود. جوان با چوبدست باریکی دور  
مارخط کشید.

جلال دید یکی دو نفر سکه هایی وسط معرکه انداختند. جوان کراپی نبود.

«حق آن حضرت بیشتر ازاونه که من امروز میان برادران دینی خودم می بینم.» آنوقت دست زیر گوش گذاشت و به آواز خواند «رضای حق به رضای رضا شود حاصل.»

جلال دوتا سکه وسط انداخت و نگاه کرد دید ماشین هنوز بود و فکر کرد این معركه دربرابر معركه هایی که او دیده بود، وهمه قیامت، یک بچه بازی بود.

«جوانک بی چاره ضریح مبارکش را چسبید محکم و آن را بوسید. آن کسی که چراغ اولوروشن کرد لبیش به آن ضریح مبارک برسه - بگو انسائلاه.»  
جمع گفت «انسائلاه.»

«الله عليه السلام؛ محکم ضریح امام رو چسبید آن جوانک عاشق و گفت یا حضرت، یا غریب الغربا، تا مرادمو نستونم دست ازین ضریح مبارکت ور نمی‌دارم. گفت ای آقا! من، دست از شما برنمی‌دارم تا به مطلب برسم. انسانلاره همه به مطلبشون برسن. حالا مرادش چی بود؟ گفت یا ضامن آهو، من میرزا نصرالله کاشمری هستم من آدمد به آستانه بوسی تو و انقدر اینجا بستمی. شیئم و زاری می‌کنم تا مرا به دختر دلخواهم برسانی. تا مرادمو از تو پستونم.»

جالل فکر کرد این حکایت را باید جایی شنیده باشد. فکر کرد جوان معرکه گیر از روی استیصال در این خط افتاده بود. این کاره نبود، ولی خب، دم گرم داشت.

بله، حکایت همان بود. حضرت به خواب عمومی دختر می‌رفت و تکلیفیش می‌کرد پسرک را بخواهد و او را به مراد داشت برساند.

جوان معرکه گیر باز زد زیرآواز. «باری اگر علاج دردت خواهی /  
بشتا ب به دربار شه طوس رضا.» بعد گفت «مشرف به حرم مطهرش بشوی،  
صلوات.»

#### جمع صلوات فرستاد.

«نقل کرامات آن حضرت را شنیدید، حالا به چشم خودتان کرامات آن  
حضرت را بینید که چطوری یک افعی که دور ضریح مبارکش گشته و شهادت  
گفته و مسلمون شده لب بر لب یک مسلمون دیگه می‌ذاره و ذکر حق می‌گه.»  
جوانک با چوب دستش چنبره‌ی مار را باز کرد. دم مار را با دو انگشت  
گرفت. آن را دور گرداند. بعدها عقب نشستند. یک زن گفت «واه!» و جمع  
خندید. جلال نگاه کرد. یک غریبه در میان جمع بود.

«حالا به جو و نمرد می‌خوام، مرید حضرت، که چراغ آخر و روشن که  
و من ختم این معرکه رو و رچینم ولب این افعی جرار روبرویم.» جوانک  
به جمع نگاه کرد. « فقط یک جو و نمرد از میون هزار جو و نمرد.»  
جلال نگاه کرد. غریبه در میان جمع هنوز بود. یک اسکناس در آورد  
سکه را لای آن پیچید و وسط معرکه انداد. «  
یک جو و نمرد که خوامته ناشناسم بمنه چراغی رو روشن کرده که  
چراغ آخر تشه.» و پول را در جیب شلوارش گذاشت. «حالا یک صلوات ختم  
کنید.»

#### جمع صلوات ختم کرد.

جوانک از بالای جمع به خیابان نگاه کرد.

جلال بر گشت نگاه کرد. ماشین هنوز ایستاده بود.

جوانک دم مار را به دست گرفت. چوب دست را زیر تنہ مار برد و  
سر مار را بالا آورد. کمرش را خم کرد. دوباره راست ایستاد. «این افعی  
مسلمان از هند به عشق زیارت امام رضا آمد. دور ضریح گشت و توبه کرد. قسم  
خورد دیگه به امت مسلمان ضامن آهو زهری نپاشه. یک صلوات بلند دیگر  
که لال از دنیای نری.»

#### جمع باز صلوات فرستاد.

جوانک معرکه گیر از بالای جمعیت نگاه کرد.

جلال دید جوانک خم شد و چشمها را بست و وردو خواند و با چوب دست  
سر مار را بالا آورد و لب هایش را غنچه کرد و بیشتر خم شد و بیشتر سر

مار را بالا آورد. «ای افعی مسلمون! ای مرید خامنآهو!»  
جلال دید همان زن که گفته بود «واه» با دست جلوی چشم‌هایش را  
گرفته بود.

یک صدای غضبناک گفت «چن دفعه بگم معركه گرفتن قدغنه. مگه حرف  
سرت نمی‌شه؟» بعد صدا گفت «یالاه، متفرق بشین. برین پی کارتون.»  
جلال دید یک پاسبان جمعیت را می‌شکافت. وقتی پاسبان برگشت،  
دید سرکار مقبلی بود. «مگه نگفتم دیگه بساطتو اینجاها پهن نکنی.» و رو  
به مردم کرد. «متفرق!»

جوانک معركه گیر گفت «سرکار فقط اجازه بدء من لب این افعی رو  
ببوسم، چشم.»

سرکار مقبلی گفت «جم کن بساطتو. لازم نکرده.» باتونش را کشید  
«یالاه! متفرق شین.»  
جمعیت هوکشید.

جلال دید جوانک دم مار را گرفت و آن را داخل کیسه گذاشت.  
جمعیت پراکنده شده بود.

سرکار مقبلی برگشت. باتونش را در حلقه‌ی کمر جا داد و جلال را  
وسط معركه دید. پاشنه‌ها را بهم زد.  
جلال گفت «چی شده سرکار؟» و نگاه کرد دید ماشین هنوز ایستاده  
بود.

سرکار مقبلی گفت «ده دقه به این جعلق گرتی گفتم بساطتو اینجا پهن  
نکن. قدغنه. مسئولیت داره. پسرک مگه حرف سرش می‌شه.» و به جوانک  
معركه گیر نگاه کرد که آماده‌ی رفقن می‌شد.

جوانک گفت «لامروت یا همیشه دیرمیای یا زود.»  
سرکار مقبلی گفت «ده بیا و خوبی کن.»

جلال بازوی سرکار مقبلی را چسبید و قدم‌زنان او را به طرف چارراه  
سیرون کشاند. وسط راه یکبار به عقب برگشت دید ماشین همین‌طور می‌آمد.  
بار دوم نگاه کرد. آن تفگنده‌ی متحرک از روی زمین پاک شده بود.

## پنج

جلال امین در دفتر به ساعتش نگاه کرد. بیست دقیقه از ظهر گذشته بود. تعمیر گاه دیگر تا صبح شنبه تعطیل بود. جلال فکر کرد به امتحانش می‌ارزد. مصیب را صدا زد برایش چایی بیاورد. شاید دست از سرش برمی‌داشتند. با خودش گفت اگر برنمی‌داشتند؟ فکر کرد چیزی عوض نمی‌شد. مصیب فنجان چایی را روی میز گذاشت و سینی زیر بغل منتظر ایستاد.

«آقا ما چشمون ترسیده، خواسیم پنج شنبه جمعه رو بریم طالقون گفتم نکنه بازم دزد بیاد خدا نکرده ما اینجا نباشیم و رو سیاه بشیم.» جلال فکر کرد دزد برای چیزی می‌آمد که آن چیز دیگر در تعمیر گاه نبود. گفت «دیگه تموم شد، مصیب.» «آقا می‌گم نکنه دوباره وقتی ما نباشیم دزده بخواه بیاد سر وقت ماشینا اینجا.»

جلال گفت «نه مصیب، دیگه دزد بی دزد». بعد گفت «دیگه امنه اینجا. خیالت راحت باشه.»

«پس آقا ما امو می‌تونیم بریم طالقون سری به پچه‌ها بزنیم؟»

«عصر جمعه تهرون باش.»

«چشم آقا.» بعد گفت «چایی تازه دمه آقا.»

جلال گفت «باشه.» و حبه قند را در فنجان زد و به دهان گذاشت. مصیب دم در گفت. «با آقا کاری ندارین؟»

جلال فکر کرد الان حسین پیش اوست. گفت «نه. ملام برسون. خودم هفته‌ی دیگه می‌رم خدمتشون.»

## شش

جلال امین گوشی را برداشت و شماره گرفت.  
یک صدای زنگدار زنانه گفت «هلو!  
مهستی بود.

جلال گفت «تو یک زن زیبای لوند افاده دار زیبای لوندی.» و دیدنشده بود. به نظرش آمد یک کلمه را جا انداخته بود. یادش نیامد کدام.  
صدای زن، منتظر، گفت «خب.»

جلال گفت «همین.» و فکر کرد اگر یک روز از مرد بودنش پشمیمان باشد فقط به خاطر آنست که نمی‌تواند مثل زن‌ها یک عمر، سرهیچ، و راجی کند. دست کشید. «خواستم بت خبر بدم یه دفعه خیال نکنی من ماشینو می‌دم به کسی. نگاکن نازدار خانوم. این اتل اصلاً به اسم تست، مال خودته. همین طور چکی بخشیدم بت. خلاصه خواسم بت یکم یه دفعه نه که خیال کنی ما از اوناییم که زیر قولمون بزنیم.» مکث کرد و بعد گفت «ولی، خب.» و ساکت ماند.

صدای مهستی پرسید «ولی خب، چی؟»

جلال گفت «یه دوشه روز بم مهلت بده.»

صدای مهستی گفت «تو منو جون بسر کرده بی جلال. من برنامه‌ی سفرمو عقب انداختم که با این ماشین برم چون مطمئن تره و دیگه خطر این دربین نیست منو بین راه بذاره. ولی تو اصلاً به فکر من نیسی هیچ.»  
و جمله‌ی آخر را نوک‌زبانی گفته بود.

جلال گفت «نازدار خانوم، آخه تو مشکل منو که می‌دونی. حالا چی می‌شه دندون روجیگر بذاری یه دو روز دیگه بری سفر.» مکث کرد. گفت «اصلاً» ماشینه اونقده خاطرخواه پیدا کرده. «فکر کرد اگر به هدف نخورد؟

صدای مهستی کنجه‌کاوane پرسید «خب؟» و منتظر بود.

جلال لفتش داد. «اصلاً» می‌دونی چشم‌تموم مردم شهر دنبال اتل ما بودش شده بود و اسماً یه پارچه در دسر. دارن رو دسن می‌برنش. نه که بخواه بازار گرمی کنما. گفتم که. جون تو نباشه، جون جلال، ماشین اصلاً مال خودته. اصلًا این تو و این ماشین. ولی خب فکر کردم حالا که قول ماشینو بت دادم بهتره بیرون یه جا دور از چش مردم بذارم که نکنه یه وقت تورو بند کسی بمونم.» مکث کرد. بعد گفت «خلاصه بردم یه جا قایمش کردم.»

صدای زن حالا می‌پرسید «کجا؟»

«یه جای مطمئن.» بعد گفت «از بابت ماشین دلت شور نزن.»

صدای زن گفت «خب.»

جلال فکر کرد زن حالا آسوده بود. آنوقت گفت «ولی خوب، به چیز ای

هس که آدمو ناراحت می کنه.»

صدای زن گفت «چی، جلال جون؟»

جلال گفت «یه پیشامدایی، اصلاً بگذر. هیچی با با. خب توجه طوری نازدارخانوم. ما همش حرف ماشینو زدیم.»

صدای زن گفت «خب، ده بگو چی شده.»

جلال گفت «اصلاً هیچی با با. با این حرف سر نازنیتتو درد می آرم.»

صدای زن گفت «او، نه. می خوام بدونم چی شده.»

جلال گفت «می دونی، امروز یه تک پا رفتم بیرون دیدم یه ماشین افتاده عقب سرمون. گفتم نه بابا، بلانسبت، ماکی باشیم زاغ ماروبخوان بزن. اما هرجار فتیم پا به پای ما او مدلات کتاب. دیگه رسیده بود اینجام. تزدیک بود بسرم بزندها.»

صدای زن گفت «نه. جلال جون نکنه یه وقت کاری دس خودت بدی. می دونی که، یعنی می خوام بگم باید مواظب خودت باشی. شاید اصلاح همچه چیزی نبوده خیال کردی.»

جلال گفت «دیگه اون روی سگیم بالا اومده بود.»

صدای زن پرسید «چه شکلی بود؟»

جلال خودش را به آن راه زد. «کی؟»

صدای زن گفت «ماشینی که تعقیبت می کرد.»

جلال گفت «یه پیکان بدرنگ بود. از اون تُفی هاش.»

صدای زن خنده دید «چی چی؟»

جلال دوباره گفت.

صدای مهستی گفت «وای، چه بامزه!»

جلال گفت « بت تلفن می ذنم ماشینو شنبه یکشنبه و است بیارم.»

صدای مهستی گفت «چه ماه.» بعد گفت «تا شنبه یکشنبه من دق

می کنم.»

جلال گفت «نازدارخانوم، حالا همش دو روزه.»

صدای مهستی گفت «باشه.»

جلال عینکش را برداشت. دست به صورتش کشید. گفت «هوف!» و با خودش فکر کرد اگر نقشه اش نگیرد. و دید چیزی عوض نمی شد.

## هفت

وقتی آخر شب جلال امین به زنش، عصمت خانم، گفته بودیک ساعتی کار دارد و می‌رود بیرون بر می‌گردد و دیده بود عصمت خانم اخم کرده بود و بعد که عقب یک چراغ قوه می‌گشت چشم‌های عصمت خانم از تعجب گشاد شده بود و بعد که آمده بود بیرون، سرخیا بان، و دوسره دفعه بالا و پایین رفته بود و دیده بود همه جا امن است، آنوقت فهمید نقشه‌اش گرفته بود.

جلال امین، یک کله، تا خیابان ری راند. از انبار حاجی عوض پور که میان دو کوچه‌ی باریک بود رد شد. دور زد. ماشینش را همانجا نگهداشت. کهنه‌پیچ آچارها و چراغ‌قوه را زیر کت پنهان کرد و پیاده طرف انبار حاجی راه افتاد. از مقابل دربزرگ انبار رد شد. تامیر کوچه رسید. دور و برش را پایید. هیچکس نبود. یک ماشین داشت رد می‌شد و نورش تابه‌تا بود. جلال ایستاد. ماشین به سرعت گذشت و یک وانت بار بود. جلال داخل کوچه پیچید و زنگ در کوچک توی کوچه را زد. دوباره زد. صدای لغخ یک پای بی‌حواله آمد.

پیرمردی لنگهی در را پس کشید. گفت «با کی کار دارین، بابا؟»

جلال دید پیرمرد پک پالتوی سربازی به کول انداخته بود، یک شبکلاه‌سرش بود و سبیل‌هاش آویخته و لرزان بود. گفت «منم، آقا کرامت. جلال.»

«سلام، باباجون. صفا آوردی. بیاتو بابا.»

و راه داد. در را بست. جلو جلو طرف اتاق‌کی می‌رفت که بیست سالی بود تنها در آن سر کرده بود.

جلال گفت «زحمت دادم آقا کرامت. او مدم سری به ماشین بزنم و برم.»

«این وقت شب، باباجون؟»

«دیگه وقت نبود. سرم خیلی شلوغ بود.»

«سرت اند شلوغه که از این پیرمرد تنها هم حالی نمی‌پرسی، بابا جون؟»

«روم سیا آقا کرامت.»

«زنده باشی بباباجون.» بعد گفت «حالا یه استکان چایی میل کن بعد.»

جلال گفت «اگه کارم زودتر توم شد چشم.» انبار حاجی در اصل یک کاروانسرا بود. وقتی حاجی عوض پور، بعد از شهرپور بیست، آنجا را خرید و تبدیل به انبار کالا کرد، کاروانسرا مخرب و به بود. حاجی همه‌ی کاروانسرا را کویید و فقط دوتاده‌ی جنوبي را نگهداشت. زمین قسمت شمالی را تکه تکه کرد و فروخت و بقیه‌ی کاروانسرا شد انبار کالا. حاجی، آفاکرامت را که زمانی در شکه‌چی بود برای سرایداری آنجا آورد و اتاقی در گوشی شرقی انبار برایش ساخت. هنوز در شکه‌ی لکنتی آفاکرامت، مثل یک حجله‌ی مترونک، گوشی انبار افتاده بود و سایبان گرد گرفته اش روی آن خمیده بود. سراها، طاق ضربی داشتند و سقفشان بلند بود و شوکت داشت. جلال در تاریکی به دهنده‌های بلند نگاه کرد و دید آرامش و امنیت بود. آقا نیکلا ماشین را کنار دیوار پارک کرده بود. میان دو درخت تناور نارون.

جلال چراغ قوه را روشن کرد و به همه طرف تاباند. همه چیز در سکوت شب مثل آن بود که سال‌ها بود دست نخورده به جامانده بود. مثل یک خواب افسانه‌یی. دور و بر ماشین گشت. طبق عادت به تایرهایش تیپا زد و به صدای پخت و بی‌طنینشان گوش داد. حالا او و آن ستاره‌ی سه پر تنها بودند. با خودش گفت حالا باش چیکار کنم؟ و متغیر بود. آنوقت به سرای اولی رفت و چراغ تاباند و یک کیسه گونی پیدا کرد. کیسه را زیر ماشین پهن کرد. کهنه‌بیچ را باز کرد. چکش را برداشت. به سمت چپ خمید. یک پهلو شد. شانه‌ی چپ را روی لبه‌ی کیسه گذاشت. نیم چرخ زد و حالا پهنانی شانه‌اش را روی کیسه بود. پاها را بلند کرد و به زمین فشار داد و کیسه و شانه‌اش را زیر ماشین سراند. چراغ را روشن کرد. از ته‌ایستادنش. دید نور کافی نیست. به دست گرفت و به سر اسر ته‌بندی تاباند. همه چیز دقیق و منظم سرجایش بود. دیفرانسیل. کله گاوی. شمش‌ها. میل گاردان. جعبه‌دنده. کارتسر. فنرهای جلو. سیبک فرمان. خوش‌آمد. چکش را به شمش‌ها زد؛ بعد به میل گارдан زد. خودش را سراند و به تمام ته‌بندی زد. صدایها به گوشش طبیعی آمد. فکر کرد شاید ظلا قایم کرده باشند. بعد فکر کرد شاید هم الماس باشد. یادش آمد وقتی بچه بود جهودها چطور گنجنامه بدست در طالقان عقب دفینه می گشتند. فکر کرد خیلی وقت بود مثل قدیم‌های زیر ماشین نخواهید بود. دید همه چیز منظم بود. پشت را با کیسه روی سمنت کف حیاط سراند و از آن طرف ماشین آمد بیرون.

پاشد ایستاد و کیسه را انداخت روی سقف ماشین. فکر کرد حتی نمی‌داند عقب چی دارد می‌گردد. در صندوق عقب را باز کرد. به جای زاپاس به دقت نگاه کرد. با چکش به دور و بر زد. گوش داد. همه چیز درست بود. آمد جلوی ماشین. در را باز کرد و پشت فرمان نشست. فرمان را گرداند. قیژقیز خشک ساییدن لاستیک را روی سمنت شنید. یک صدای تیک آمد و دیگر فرمان قفل بود. پیاده شد، قلمتراش را برداشت. صندلی عقب را از قید باز کرد. به پشت برگرداند و چراغ انداخت. دید فابریک است. اما دیگر به هیچ چیز مطمئن نبود. با نوک قلمتراش یک شکاف عمودی و یک شکاف افقی انداخت. انگشت‌ها را داخل آن بعلاوه کرد. دید جز ابروفنر چیزی نبود. مستأصل شد. فکر کرد یعنی چه؟ پیاده شد. و با غیظ به در ماشین تیپا زد. در چرخید و به نرمی تلقنی صدا کرد و بسته شد. آنوقت زانو زد. دستش را نیم مشت کرد و از بند چهار انگشت به در تقه زد. بعد با بند مبابه زد - مثل طبیبی که به شکم مریض می‌زند. و گوش به صدا داد. با فاصله‌های مختلف زد. و گوش داد. اندازه‌ی شیشه‌ی در را حساب کرد که وقتی پایین کشیده باشد تا کجا خواهد بود و آن وقت با انگشت به در زد و گوش داد. مطمئن نبود. شیشه را تاته‌پایین کشید. آچار برداشت، جادستی را باز کرد. قالب در بازکن را درآورد. خود دستگیره را از قید آزاد کرد. آنوقت از پهلوها به روپوش در آچار انداخت. چرم لطیف شاهانه کش آمد. تقه زد. حالا روپوش در توی دست‌هاش بود. روپوش را کنار گذاشت و چراغ انداخت.

فکر کرد نباید همچه چیزی قبل دیده باشد. یک جا فلزی به قد شیشه زیر در بود که شیشه، وقتی پایین زده می‌شد، داخل آن جا می‌شد. جلال فکر کرد چرا؟ و دید قلاب‌هایی که جافلزی را به در وصل می‌کرد دستی کار گذاشته بودند. و یک روپوش نازک نایلن زیر این همه بود. جلال با قلمتراش یک خط برید. دید باقی محفظه پر از بسته‌های کوچک نایلونی بود؛ قد کف دست. جلال یکی را برداشت و زیر نور زرد چراغ قوه نگاه کرد. پر گرد سفید بود. دلش تند زد. زیر لب گفت طفلک حسین. آنوقت کیسه گونی را از روی سقف برداشت. بسته‌ها را در آن ریخت. روپوش در را به دقت سرجاش گذاشت. بعد دستگیره و قالب در بازکن و جادستی را سوار کرد و سروقت درهای دیگر رفت.

جلال وقتی کیسه گونی را از گردن پیچاند و در حلقه‌ی دستش گرفت

و سبک منگین کرد فکر کرد تخمینی باید ده دوازده کیلوئی باشد. کیسه را در صندوق عقب گذاشت. درها را قفل کرد و به اتاق آقا کرامت نگاه انداخت. چراغ خاموش بود. به ساعتش نگاه کرد. بیست و دو دقیقه از دو گذشته بود. از درآمد بیرون. وقتی از کوچه داخل خیابان می پیچید، شنید یک پاسبان کشیک محکم سوت زد.

ج

## یک

صبح بچه‌هاخانه را سرشاران گذاشته بودند که جلال امین در جاش غلت زد. چشم‌ها را باز کرد و از پنجه دید روز بود و نور نقره‌بی مات همه‌جا را به یک اندازه روشن کرده بود و در آسمان ابرها سفر می‌کردند – از غرب به شرق. پاشد نشست. در اتاق سماور می‌جوشید و قوری بالای آن عرق کرده بود و سفره‌ی صبحانه پهن بود. رفت‌دست و رویش را شست. به چشم راستش نگاه کرد دید هنوز مؤوف بود و آمد پای سفره نشست.

عصمت خانم برایش چایی ریخت و جلوش گذاشت. ولی توی روشن نگاه نکرد. جلال یادش آمد وقتی دیشب برگشته بود با آنکه عصمت خانم بیدار بود، می‌دانست، خودش را به خواب زده بود و تا صبح، پشت به او، خواهید بود. فکر کرد اوضاع باز خراب است. گفت «خیلی وقت سر به حاجی آقا نزدیم.» آنوقت با احتیاط قند در فنجان ریخت، هم‌زد. یک‌تکه نان سنگک برداشت، روی آن کره مالید و یک تکه پنیر روی آن گذاشت.

عصمت خانم گفت «کجا فرصت سرخاروندن دارم. حبس شدم توی این چاردیواری. یا باید بشورم یا پیزم بریزم تو شکم شماها یا باید جارو بکشم یا تمناهای بچه‌هارو اجابت‌کنم.»

جلال فکر کرد گله‌ی زن از چیز دیگر بود ومثل همیشه داشت پرهیز می‌کرد و بهانه می‌گرفت و نق می‌زد. به خودش گفت باز شروع شد. گفت «بچه‌هار و حاضر کن راه بیفتیم.» ولقمه را به دهن گذاشت.

زن گفت «جلال!» نامطمئن بود و انگار پوزش می‌خواست.

جلال، لقمه را یک گوشه راند و، چشم بهدهان زن، منتظر ماند.  
 «یه چیزی ازت بپرسم راستشو می کی؟»  
 «بپرس.» ولقمه را می جوید.  
 «بگو جون علی راس می گم.»  
 «چرا قسم می دی زن. کی من بت دروغ گفتم.» و چایی شیرینش را من  
 کشید.

«دیشب کجا رفته بودی؟»

«رفته بودم سروقت ماشین حسین.»

«تو گفتی من باور کردم.»

«دروغم چی بود، زن. ماشینو آقا نیکلا برده بود گذاشته بود انبار  
 حاجی که دس و بالمون نگیره تو تعمیر گاه. منم وقت نکردم ماشینو وارسی ش  
 کنم. یه مشتری پیدا شده که ماشینو ضرب اجل می خواست. گفتم برم یه دیدی  
 بش بزنم که قیمتی بتونم روشن بذارم. این آقا کرامت حی و حاضره.»

«یعنی پایی یه زن دیگه در میون نیس.»

«دلت خوشها.» و یک لقمه دیگر گرفت.

«پس چرا چند روزیه اخلاقت عوض شده. روزا نمیای خونه. شبا  
 می ری بیرون. گفتم یه چیزیت هس، خب.»  
 جلال فکر کرد این دفعه کمی از مربابی به روی لقمه اش بگذارد؛ بعد  
 یادش آمد پنیر زیر دندان مزه‌ی گچ می گرفت.  
 «بگو جون علی نیس.»

جلال لقمه را نیم جویده بلعید. لقمه سخت پایین رفت تا جلال جرudeای  
 چایی روی آن نوشید.

«زن. جون بچه هامونو سر هیچ میون نکش. روا نیس.» فکر کرد بهتر  
 است از خیر مر Baba بگذرد. آنوقت پاشد جوراب هایش را پاکند. «دلت می خواهد  
 دو سه روزی پیش حاج آقات بموئی؟»

عصمت خانم سرش را بلند کرد. چشم هایش نگران بود. «واسه چی دو  
 سه روز. زهراء مدرسه داره فردا.»

«مرخصیشو می گیرم.»

«خودت چی. خونه زندگی میون چی؟»

«منم هر روز میام اونجا.»

«چی شده مگه جلال؟»

جلال آه کشید. گفت «ده بیا». بعد گفت «هیچی نشه والا  
بیلاه. دیشب وقتی رفتم آقا کرامتو دیدم گله کرد چران رفتم دیدن مرد بیچاره  
دلم یه جوری شد.» مکث کرد. «حالا گفتم دو سه روزی بریم صله رحم. هم تو  
دلت واز می شده، هم بچه ها یه راحتی می کنن.»

«یعنی دلت و اسه حاجی آقام سوخته!» از غیظ گفته بود و از غیظ  
شروع کرده بود به جمع کردن مسفره‌ی صبحانه.  
«ده، بیا درستش کن. زن! حاجی ماشالاه ماشالاه دلسوزی کسی رو لازم  
نداره، هزار تاه مث منو می خره آزاد می کنه. خودتم خوب می دونی.»

## دو

جلال امین سرگیشا به ساعتش نگاه کرد و خوشخوشه راند. سر راه  
بچه ها و عصیت خانم را خانه‌ی حاجی عوض پور گذاشته بود و عصیت خانم  
سرمنگین با او رفتار کرده بود و یک کلمه حرف با او نزده بود و خودش یک  
استکان چایی با حاجی خورده بود و با آرامش خاطر با حاجی درباره‌ی کسادی  
بازار و تازه به دوران رسیده‌ها بی که ہول بی حساب جیبشان آمده بود و بچه های  
ارقدشان هزار هزار در کاباره‌ها خرج رقصه‌های فرنگی می کردند و مستی ایمان  
مردم و گرانی زندگی حرف زده بود و ده دقیقه به یازده از خانه‌ی حاجی  
بیرون آمده بود و در خیابان‌های خلوت روز جمعه از ژاله به شاهرضا پیچیده  
بود و از پهلوی آمده بود بالا و به آریامهر پیچیده بود و آنوقت در امیرآباد  
بود و بعد به چپ پیچیده بود و از اتوبان رد شده بود و حالا سرگیشا بود.  
هشت دقیقه از یازده می گذشت.

یک مرد به شیشه‌ی بغلش تلنگر زد. جلال شیشه را پایین کشید.

«آقای امین.»

«بفرمایید.»

«عقب سر من بیاین.»

مرد کت و شلوار به تن داشت و مؤدب بود. جلال منتظر شد تا مرد  
سوار ماشین شود. یک شورلت ایران سبز. آنوقت دنبال او راه افتاد.

مرد دور زد و طرف اتوبان برگشت و پارک وی را رو به شمال بالا رفت. جلال عقب سرش بود و مرد با سرعت هشتاد در خط میانه می‌راند. در تقاطع هتل و نک شورلت ایران به‌چپ پیچید. راست بالا رفت. کناریک در بزرگ‌قهوہ‌ای نگهداشت. بوق زد. پیزمردی با غبان طوری در را چار-اتاق باز کرد. مرد تورفت. جلال نگهداشت. در ماشین را بست.

مرد گفت «دنبال من بیاین آقای امین.»

جلال به دور و برنگاه کرد. حیاط پر درخت بود و با غبان، قیچی به‌دست، شاخه‌های سرماده‌ی گل سرخ‌ها را وارسی می‌کرد.

از یک سرسرا گذشتند که مزین به تابلوهای نقاشی بود. تمام منظره. کف سرسرا را یک قالی یک تخته می‌پوشاند. سه در چوب گردوبی به سرسرا باز می‌شد. یک میز و دو مبل کوچک گوشی چپ بود. مگی کوچک روی یکی از مبل‌ها خوابیده بود. وقتی جلال را دید، سر از روی پاهاش برداشت و به جلال نگاه کرد و دوباره سرش را روی دست‌ها گذاشت و خوابید. خانه آرام و بی‌صدا بود. مرد پیچید و از پله‌ها بالا رفت. و جلال از پله‌ها بالا رفت. در بالای پا گرد، مرد پیچید. کنار در میانی ایستاد. تلنگر به در زد. مکث کرد و بعد وارد شد. جلال منتظر ایستاد. کنار در، یک منظره‌ی پل آجری در میان درخت‌های افرا و تبریزی در غروب رنگ غروب بود. مرد در را برای جلال باز کرد و باز نگهداشت و جلال وارد اتاق شد.

اتاق نیمه‌تاریک بود، چونکه پرده‌ها را کشیده بودند و جلال بوکرد و حس کرد بوی کنجد و بوی چرم به دماغش نشسته و بدش نیامد. مردی از پشت یک میز چوبی پا شد. بالاتنه‌اش پهن بود و جلال حدس زد مرد زیاد قد بلند نیست.

گفت «خوش‌آمدی آقای امین.»

جلال او را از صدای نکره‌اش شناخت. مرد صورت پهن گوشتالوی تیره داشت. موهاش صاف و پرپشت بود و به‌عقب سر می‌نشست و اتوکشیده و منظم می‌خوابید و پیشانی کوچکی برای مرد، که حدوداً پنجاه سال داشت، باقی می‌گذاشت. لبهاش کلفت بود و دهن گشاد داشت بادندانهای سطبر سفید و دماغش درشت و برآمده بود. جلال فکر کرد مرد عین کرگدن بود. «قیافه‌ی شما همان‌طوری هست که حدش را می‌زدم.» مرد دستش را بطرف جلال دراز کرد. «من تندرستی رو تحسین می‌کنم.» با دستش به‌حنبلی

روبروی میز اشاره کرد. جلال نشست. «من چیزهای دیگه بی رم تحسین می‌کنم. می‌خواین بدلونین چی آقای امین؟ اول از همه زن.» و با صدای بلند خندید. «عقیده‌ی شما چیه، آقای امین؟»

جلال جابه‌جا شد. «راستش آقای...»  
«گلباد، آقای امین. گلباد.»

«...آقا گلباد. حقیقتش اینه که من یه خرده اختلاف مرام دارم باشما.»  
آقای گلباد چشم‌هایش را تنگ کرد.

«حقیقتش اینه آقا گلباد منم اولش معتقد به زن هستم - اما زن خوشگل.»  
آقای گلباد بادست روی میز کوبید و قهقهه‌اش بلند شد. «آقای امین، پس من و شما اصلاً باهم اختلاف چی، اختلاف سلیقه، نداریم پس. با مشروب چطورین؟»

« فقط اعلاش.»

آقای گلباد باز خندید. از جایش بلند شد. دو تا گیلاس از دست چرخی که بار متحرک اتاق بود برداشت. از یک تنگ بلور در هر دو گیلاس ویسکی ریخت.

«با یخ و سودا؟»  
«حالی.»

آقای گلباد برای خودش یخ و سودا ریخت. گیلاس جلال را دستش داد و آمد در جاش نشست.

«آقای امین می‌دونین آدم تنها جونوریه‌تو عالم که به پشت می‌خوابه؟»  
جلال دید مرد با چشم‌های ریز خندانش نگاه او می‌کرد. فکر کرد حتیً وقتی که توی قبر درازش می‌کنند. گفت «عجب.» بعد گفت «فکرش را نکرده بودم.» یادش آمد خودش همیشه یک پهلو می‌خوابید.

«بله. و همین آدم بعضی چیزای خوب و بعضی چیزای بد اختراع کرده.  
اما آدم که منظورم همون مرد باشه می‌دونین چرا اینکار ازو کرده؟» و منتظر جواب جلال نماند. «چونکه همین جونور که به پشت می‌خوابه از دتابهشت رونده شده. از بهشت خدایی و از بهشت خانگی.» جرعه‌یی نوشید. «بهشت آسمان را خدا برای خودش برداشت و بهشت زمین را که همون خونه باشه زن تصاحب کرد.» جرعه‌یی کوتاه نوشید. «در هر صورت سر مرد بی کلاه موند.» و قاهقهه خندید.

جلال جر عه بی نوشید. دید خیلی تندبود. زبانش سوخت و ته حلقوش داغ شد. سرفه کرد. گفت «با شما موافقم آقا گلباد. ما مردا خونه بدوشیم، تا ابد.»

«احسنست! در برابر این نارویی که مرد خورده بود دست به اختراع زد. می دونین چه چیزها؟» مرد سوال نمی کرد یا اگرمی کرد از خودش می کرد، می خواست جواب های خودش را به سوال های خودش بدهد. «عشق اختراع کرد. اصول اختراع کرد. و چی دیگر اختراع کرد؟ معامله اختراع کرد. معامله برپایه اصول. عشق مرد را به زن وصل می کند. اما معامله مرد ها را به هم جوش می دهد.» مرد یک جر عه کوتاه نوشید. «معامله بازی مرده است. یه جور سر گرمی. یک بازی برمبنای قواعد و اصول. شرافتمدانه.»

جلال گفت «من صد درصد با شما موافقم.» گیلاش را به طرف او تکان داد. «سلامت!» و تا ته نوشید. تندبود و گلورا سوزاند. حس کرد شکمش گرم شده.

«من می دونستم با یک مرد منطقی و معتقد به اصول طرف هستم.» گیلاش را نوشید. پا شد. تنگ ویسکی را برداشت و برای جلال تا نیمه پر کرد و برای خودش با یخ و سودا ریخت و آمد نشست. گفت «آقای امین، شما صاحب یک ماشین بنزهستید که ما مایلیم از شما بخریم. یعنی باهم معامله کنیم.» به پشت تکیه کرد و به وارسی قیافه ای جلال پرداخت.

«آقا گلباد. من خیال کردم ما داریم واسه ای یه مامله ای حسابی حرف می زنیم.» پای راستش را روی پای چپ انداخت. «خب، شوما امرمی کردین من ماشینو می فرسادم خدمتتون.» خندید و کمی از گیلاش نوشید. «شوما گمونم سر به مر جلال امین می ذارین.» دوباره خندید و دوباره کمی از گیلاش نوشید.

آقای گلباد از پشت صندلی جلو آمد و آرنج هایش را روی میز گذاشت. «آقای امین. این معامله بظاهر بی اهمیت فقط یک مقدمه است. یک زمینه طوری برای معاملات کلان تر و مهم تر و همکاری میان شما و کارگزاران من.»

جلال گفت «آهه،» و نکر کرد که گدن خیلی هفت خط است. «بله آقای امین. من نقشه های وسیعی برای گسترش کارم دارم. شما یک آدم اصولی و مورد اعتماد همه هستید. ما درباره ای شما تحقیقات کاملی

کرده‌ایم. من سال‌هاست دنبال آدمی مثل شما هستم. فکرش را بکنید کار کشتنگی و جسارت شما با طرح‌ها و ایده‌های من! چه معجونی از کار درمن آید، آنوقت من و شما بهشت خودمانو رو همین زمین بنا می‌کنیم. با زن‌های زیبا!» مرد دور برداشته بود.

«و مشروب عالی آقا گلباد.» گیلاسش را بلند کرد.  
«و مشروب عالی.»

جلال فکر کرد کر گدن یا باید خل وضع باشد، یا خیلی حقده باز. «آقا گلباد ما یه تعمیر گاه فسلی داریم که باخون دل رو باش کردیم. حاصل بیس سال زحمتمه. تو همچه منی که دارم باس خیلی دس به عصبا را برم. یعنی نباس بی گدار بزنم به آب. باید اطمینون داشته باشم.»

«حق باشماست. من همه جوری تضمین در اختیار شما می‌ذارم. در قدم اول پانصد هزار تومان به حساب شما چک می‌کشم. بعد از آنکه اتومبیل تحویل شد، من با سپرده‌ی ده میلیون تومان باشما شریک می‌شوم که یک کارواش خیلی بزرگ، خیلی مدرن، در شمال شهر راه بیندازید و در جوارش یک دفتر فروش اتومبیل باز کنید. درواقع کار اصلیتون واردات اتومبیل خواهد بود.»  
جلال امین به گیلاس خالیش نگاه کرد. «تا شنبه من فکرامو می‌کنم.  
ماشین روز شنبه در اختیار شماس آقا گلباد.»

آقای گلباد کشویی را باز کرد، دسته چکی روی میز گذاشت. از جیب کتش یک قلم طلای پارکر درآورد. چکی نوشت و آن را دست جلال داد.  
«برای اینکه حسن نیتمو به شما ثابت کنم چکی به مبلغ پانصد هزار تومان در وجه شما، آقای امین. من به شما اطمینان دارم.»

«من تا ماشینو تحویل شوما ندم چکو قبول نمی‌کنم.»  
آقای گلباد نشان داد که ناراحت شده. «آقای امین! من و شما در اصول معامله باهم توافق کردیم. من آن را رعایت می‌کنم و توقع دارم شما هم چک را قبول کنید. یک معامله‌ی شرافتمدانه،» چک را دوباره طرف جلال دراز کرد.

جلال چک را گرفت. به آن نگاه کرد. همه چیز درست بود. گفت «آقا گلباد این کار دو تا شرط داره.»  
آقای گلباد عقب نشست. دست‌ها را زیر چانه مشت کرد. گفت «چی  
جانم.»

«نیگا کنین، آقا گلباد. ما به سیاق خودمون عمل می‌کنیم، مام یه اصولاتی داریم و اسه خودمون. اطمینون اگه هس باس دو طرفه باشه. وقتی دوتا مرد دس مردونگی بهم می‌دن باید مردونه عمل کنن. باید صفت داشته باشن. باهم صلاح بیان. کلک نباد تو کار باشه. جون بره، اما حق نره. شیله پیله نباشه. جو و نمردی باشه. حتی اگه قصد، انتقام کشی باشه.» دید تا اینجا یاش را خوب آمده بود. حالا در جلد خودش بود - یک پایین شهری بی‌کله.

«درسته، موافقم. اینا اصول خودمم هست. دیگه هیچ اشکالی پیش نمی‌اد. از این بابت شمارا مطمئن می‌کنم.» مرد منتظر ماند. «شرط دومتون.» «ما نگفته‌یم خدا نکرده لات ولو تیم، امو همچین پخمه‌م نیسیم. ما با جو و نمرداش گنجشکم نیسیم. گردن‌مون از مو باریکتره. امو اونکه نارو می‌زنه اونجا ما دندون تیز کرده داریم.» فکر کرد خوب شد و یسکی‌ها را سر کشیده بود. حس کرد حالا زبانش روان بود و هرچه می‌خواست بگوید روی دندان‌هاش قل‌می‌خورد و روی لبشن پرواز می‌کرد. «ما بدخواه کسی نیستیم. نه. امو یکی از اون چیزاتون، کارگزاراتون، یه ناحقی در حکمون کرده. بلا نسبت ما می‌خوایم ادبش کنیم.» دید مرد سرتکان می‌دهد. «خلاصه از شمار خصیت می‌خوایم دسمونو باید واژبدارین برآش. خب، این یه مامله‌ی کوچیک مردونه‌س. همچین یه گردکیری مختصر.» و به دست راستش تاب ملایمی داد.

مرد ناگهان خنده سرداد. «آقای امین، من یه چیز دیگه‌یی که تحسین می‌کنم شهامته. شهامت وجسارت. باشه. شرط دومتونو هم قبول دارم.» مرد مکث کرد. بعد گفت «ولی اونا سه نفر بودند.»  
«چهار نفر.»

«شما کدوم رو می‌خواین که من دستتونو بش باز بذارم؟»

«چهارمی.»

«افندی؟»

«همونی که کله‌ش تخم مرغیه و شونه‌ش پهنه.»

«افندی.»

«همون افندی پیزی.»

مرد قاهقه خندید. گفت «آقای امین شما آدم بامزه‌یی هستین. شرط

دومتونو دربست قبول دارم.» بعد گفت «این دولل با سلاح هست؟»  
«کار دس و پنجه.»

مرد دوباره خندید. «شما روتحسین می کنم آقای امین. من مرد صاحب  
اصولو تحسین می کنم. بخصوص که با شهامت هم باشه.»  
جلال گفت «چوب کاری می فرمایید، آقا گلباد.»

شنبه

## یك

ساعت هفت صبح وقتی جلال امین در دفتر تعمیرگاهش نشست با خودش گفت حالا این گوی و این میدان، ببینیم چکار می خواهی بکنی، جلال امین. و دید انقدرها که فکر می کرد زیرک نبود. در آسمان دوباره ابرهای سیاه جمع بود - به قصد یک باریدن دیگر. و جلال امین فهمید هوا حسابی هن بود. همه‌ی وقایعی که تاکشف هروین خالص در ماشین برادرش یک قایم موشك بازی بیش نبود، حالا دیگر بنظر اصلاً بازی نمی‌آمد. مثل یک کارت‌نک کور تارهایی دور و برش تنیده بود و حالا خودش لابلای آنها مانده بود و می‌دید که هیچ راه‌خلاصی نیست. فکر کرد چرا میان این‌همه‌آدم که از همه جای دنیا ماشین می‌آوردند طفلك حسین می‌باشد برای قربانی شدن انتخاب شود. این تصادف بود یا بخت؟ شاید تصادف همان بخت بود و همه، از جمله خودش، آن را دست کم می‌گرفت و خیال می‌کرد مهار زندگیش دست خودش هست و به آنجا می‌برد که خودش می‌خواهد، اما همه‌چیز طوری برگزار می‌شد که او خیال می‌کرد خودش دخیل است و حالا می‌دید هیچ‌کاره بود.

گفت جلال امین، راستی حالا چکار می‌خواهی بکنی؟ کار را خودت خراب کرده بودی. اگر همان شب اول ماشین رامی گذاشتی دم خانه‌ات دیگر این‌همه مكافات دربهی نبود. می‌آمدند با کلید یدکی ماشین را بر مری داشتند می‌بردند، راحت خالیش می‌کردند و ماشین را دوباره در یک خیابان خلوت‌رها می‌کردند و تو دو روز بعد پیدایش می‌کردی - صحیح و سالم و دست‌نخورده. و خلاص. اما حالا؟ وحالا، جلال امین، می‌دید راستی راه به هیچ‌جا ندارد.

اصلا به توچه بروی زیرو بالای ماشین را وارسی کنی و بخواهی ته و توی قضیدرا در بیاوری؟ ماشین را اصلا همان روز اول باید می دادی دست مهستی. توکه قصد نداشتی ماشین را نگهداری. حالا رعایت حسین را نمی کردی چه می شد؟ ماشین را می بخشیدی به آن زن - با تمام مخلفاتش. همچنان که زنک هم خودش را به تو بخشیده بود - با تمام مخلفاتش. حالا هم دیر نشده. ماشین را تحویلش بده. وخلاص. دیگر کر گدن گلباد می دانست و مهستی خانم. جانشان درمی آمد یک جوری باهم کنار می آمدند. ولی تکلیف خودت چی می شد؟ کر گدن پوست از کلهت می کند - جای شک نداشت. کر گدن و همچه نارویی بخورد آنوقت ساکت بنشینند؟ کور خوانده بی. چطور بود اصلا ماشین را با تمام گردهاش می بخشیدی به کر گدن گلباد؟ ولی کر گدن باز هم زندهات نمی گذاشت. چونکه تو زیادی فضول بودی و سراز کارش در آورده بودی. اصلا تو می توانستی همین حالا بروی انبار حاجی و دوباره گردها را سرجای اولشان خالی کنی. شتر دیدی ندیدی. ولی باز هم کر گدن حسابت را می رسید - اگر دست مهستی نمی افتادی. تازه اگر زنده می ماندی دیگر تو چنگ کر گدن بودی. یک همکار حرف شنو بودی، چونکه آنجات گهی بود. دیگر کارت می شد ورود هرویین قاچاق، از طریق ماشین های وارداتی، وسیله‌ی جوان های مردم. دیگر غلتیده بودی. این دیگر خفت بود. اصلا مردن بهتر بود از تن دادن به این خفت. پس کارت ساخته بود. در هر صورت کارت ساخته بود. اصلا چطور بود که. نه. هیچ طوری نبود. حتی به پلیس هم جرأت نداشتی خبر بدھی. کی حرف ترا باور می کرد. آن ستوان جوان؟ اصلا بدآنها چی می گفتی؟ شهری را بهم ریخته بودی و دست دست کرده بودی و حالا همه سایه پهسا یه در تعقیب بودند و کافی بود به پلیس لب تر کنی تادو دمان را به باد بدھند. تازه به پلیس چی می گفتی؟ می گفتی برادرت از هامبورک ده دوازده کیلو هرویین قاچاق کرده، از آن همه مرز و مرزبان گذرانده، وارد کشور کرده و حالا این هرویین ها روی دست تو مانده؟ پلیس اصلا نمی گفت از کجا برادرت یا خودت جزو شبکه‌ی قاچاق نبودید و حالا که با آنها بهم زده اید می خواهید ایز گم کنید. تازه چطور حسین بیچاره می توانست ثابت کند گارا زدار هامبورگی همچه چیزی به او انداخته؟ آنها فقط ماشین به او فروخته بودند. همه‌ی آنها که حالا مثل سگ پاسوخته عقبش می دویدند گرد را می خواستند - ماشین را می خواستند چکار؟

فکر کرد هیچ وقت این اندازه مستاصل نبود که حالا بود - حتی آن وقای  
که دربرابر دادگاه صیرایی جانش بهمی بند بود و اگرزن فرمانده بدادش  
نمی‌رسید سوت شده بود، این اندازه مستاصل نبود.  
جلال امین به خودش گفت انگار باید دست تنها لب مار را ماج کنی،  
جلال امین.

۹۵

دید دلش سوریده و تاریک بود. منقلب بود و طاقت نشستن نداشت.  
در رو به خیابان دفتر را باز کرد و در رفت. رو بروش حالا مسجد امام حسن  
بود که نیمه کاره بود. به سیروس پیچید. رو به بالا رفت. از تیمچه‌ی انصاف  
گذشت. حالا رو بروش مسجد ملا ابوالحسن بود. حالا کنار یک مقاخانه‌ی  
متروک بود. یک ساعت سازپیر، تک ذره بین به چشم، در دکانکش نشسته بود  
و رقصانک شکسته‌ی ساعتی را با منقاش بر می‌داشت. کج کرد و وارد مسجد  
آیت‌الله‌نوری شد. این مسجد را همیشه دوست می‌داشت. نقلی و نجیب و  
مانوس بود. مثل خانه‌ی خود آدم. خانه‌ی خدا به این مهربانی و رافت  
سراغ نداشت. آن درخت‌ها. آن حوض کوچک پر آب که در چندین ماهیهای آن  
وضو می‌گرفتی. آن بالاخانه‌ها. آن کفترهای دستاموز. آن صحن تسلی بخش.  
آن محراب کوچک متواضع که ملکوت در آنجا لانه داشت. دلش از شور لرزید.  
کنار حوض کفشهای را کند. جورابها را کند. کتش را کند. آستین‌هارا بالا زد.  
وضو گرفت. بعد، همانطور تر از طهارت، وارد صحن خالی شد و دربوی  
کیمیایی تربت دلش قرار گرفت. کت را کنارش تاکرد. مهری مقابلش گذاشت،  
قامت بست و بدنماز ایستاد. زانو زد. پیشانی بر مهر گذاشت. سال‌ها بود که  
دیگر نماز نمی‌خواند. چندبار حاجی عوض پور و پدرش برایش پیغام داده  
بودند که پسر جان اصول دین نماز است، نماز ترک نشود. اما او نشنیده  
گرفته بود. بعد از آن همه تأخیر و غفلت، حالا غرقه در جلال خداوندش بود.  
حضور قلبش با خدای خودش هیچ وقت اینقدر از سر صدق و شور نبود. این  
همه با وقوف و وحدت همراه نبود. بدون کلام اما با همدلی. دیری در آن  
حال ماند. وقتی سر برداشت، چشم‌هایش از سوز دل‌تر بود و گردی مهر، مثل

یک ماه گرفتگی محو، روی پیشانیش داغ بلاگذاشته بود.  
جلال امین وقتی از حیاط مسجد قدم به خیابان گذاشت، در شعاع کج نوری  
بود که آفتاب از میان پارگی ابر می تایید. حس کرد حالش حالا بهتر است.  
دلش تازه و سبک بود. صاف.

## سه

جلال امین، مصمم از مدخل گذشت و در دفتر را که باز کرد دید سعدی  
شیرازی روی مبل کنار میزش نشسته سیگار دود می کند و منتظر اوست.  
دلش حالا از حضور حق گشاده بود و یک پارچه نور بود و او درخشش خوش  
آن را توی سینه اش حس می کرد و می دید دلش برای آن مردگنده‌ی عاشق  
جفا کشیده راستی می سوزد.

شیرازی گفت «سامیلیکوم، آقوی امین.» و پاشد.

جلال سلام گفت و تعارف به نشستن کرد. دیده چیخیال ندارد قُدبازی  
در بیاورد. بی نیاز مطلق بود.

شیرازی نشست. «آقوی امین، بنده غرضم از مزاحمت‌ئی بوده بپرسم  
شوما واقعاً نوماشینو و آب کر دین، یو هنوز آب نکر دین.» و به سیگارش  
پک زد.

جلال به چشم‌های شیطان و شوخ شیرازی نگاه کرد. «خیال فروششو  
دیگه ندارم، آقای سعدی.» باقی اسم را دیگر نگفت. فکر کرد سعدی همیشه  
شیرازی بوده وهست.

شیرازی گفت «پس نفو و ختیش.» جوری سرش را تکان داد که گوئی  
خیالش راحت شده. بعد گفت «چرو خیال فروختنشو نداری؟»

جلال گفت «راستش این ماشین فقط اسمًا مال خودمه. داداشم از  
اروپا آورده که از تخفیف دانشجوییش استفاده کنه. ولی، خب، برای من آورده  
اونو. حالامونده رو دسمون. یعنی نمونده رو دسمون، اما، خب، دس نیگه  
داشتمیم بینیم چی می شه تا بعد.» و فکر کرد راستش را گفته بود و دیده چیچوقت  
به کسی اینقدر بی ریا نبوده تا الان.

شیرازی گفت «پس ایطو.» و سرتکان داد.

جلال حس کرد شیرازی این داستان را نباید باور کرده باشد و با خودش

گفت باور بکند یا نکند، دیگر این حرفها چقدر بی اهمیت بود برای او.  
شیرازی باز گفت «پس ایطو.»

جلال، بی خیال، گفت «آره، ایطو.» و دید لهجه‌ی شیرین مرد را  
تقلید کرده بود.

«ئی داداش شوما اروپا چی چی خونده؟»  
«مهندسی کشاورزی.»

شیرازی سرتکان داد. مترسم بود.

جلال گفت «خریدار شما کی هس حالا؟»

شیرازی گفت «آشنان. از فامیلامونه. خیلی وقت بوعقب ئی ماشین  
می گشت.» و به جلال خیره شد.

« بش بگین حالا دلم قرص شده و قصد فروششو ندارم. به هیچ‌کی  
نمی خوام بدمش. می خوام یه مدتی نگهش دارم اصلا.» بعد به شیرازی تبسم  
کرد. «بذرار مام مزه‌ی اعیون بودنو حس کنیم.» مکث کرد، بعد گفت «خب  
اگه یه روز قصد کردم بفروشمش، خب، چه کسی بهتر از اون. مفت که نمی-  
خواهد که.» آنوقت پیش خودش گفت مسعدي قلتشن عشق پرست، تو دیگر این  
وسط چکاره‌یی؟ تومازکی را می‌زنی؟ توهم یکی از کارگزارهایی، یک شبکه‌ی  
سوم، یا برای خودت کار می‌کنی وحالابوی گنج را شنیده‌یی و داری عقب  
گنج می‌گردی؟ اما، بی‌خبر، نمی‌دانی چند تا اژدها روش سفت خواهید اند  
و دارند چارچشمی از گنج مواظبت می‌کنند. حس کرد راستی دلش برای  
مردک‌گنده‌ی بینوا سوخته. حالا که فکرش را می‌کرد می‌دانست چرا از او  
پدش می‌آمد؛ ولی، خب، دستکم او دیگر تهدیدش نکرده بود. خب، موی  
دماغ که همیشه بود. ولی کار، کار دل بود و برآدم عاشق و دیوانه حرجی  
نبود. داد زد «مصیب!» و وقتی مصیب در دیدرس او آمد، دوتا انگشتش را  
بالا برد - به علامت دو تا چایی.

شیرازی پاشد. «با اجازه.»

جلال گفت «کجا؟ الان چایی میاره، چایی میل کنین.»

شیرازی گفت «قربون شوما. باشه طلب مون برا بی وقت دیگه.»  
وقتی رفت، جلال به ذهنش آمد که شیرازی این دفعه، مثل سابق، شوخ  
نبود و بذله نداشت. با خودش گفت ول معطلی! هیکل گنده کرده‌یی، اما  
دستت به مهستی بند نمی‌شود. قیدش را بزن، کاکو!

مصيب، ميني چايي به دست وارد شد. «اين رفت كه.»  
 جلال گفت «هردو تارو بذاري من.» بعد پرسيد «بابارو ديدى سرحال  
 بود؟» فكر كرد پير مرد چرا سرحال نباشد؟ حسين جانش ورداش بود حالا.  
 گفت «هاكه برف نبود؟»

مصيب گفت «آقا امينو دير وعصر ديدم. بش گفتم مشتلق منو بده.  
 او قاتش تلخ شد چرا شما خبرش نكرده بودين حسين امده.»  
 جلال فكر كرد پير راستي آدم را دلنازك مى كند. گفت «حسين رفته  
 طالقون خودش.» بعد پرسيد «ها چطور بود؟ برف نبودكه؟» و فكر كرد  
 هوا اگر آشوب باشد طفلک حسين باید خانه نشین بشود.  
 «آقا خبر نداشت.» مصيب سيني را حالا زده بود زير بغلش.  
 جلال نگاهش كرد. «بابارو کي ديدى تو؟»

«دير و عصری. پيش از اينکه راه بيفتم بيام.» مكث كرد. بعد گفت «آقا  
 امين گفتن خودم ميام تهرون ديدن حسين آقا.»

جلال گفت «بابام؟ ديروز گفت؟» و پشتش تير كشيد.  
 مصيب سرتakan داد. «آهاه. گفت شنبه خودم ميام شهر.»  
 جلال پاشد ايستاد. «بابا حسينو نديده بود؟»  
 «بابا اصلاحه خبر نداشت حسين آقا آمده كه. ما مژدهشو داديم.»  
 داد زد «پس چرا زودتر نگفتی؟»  
 مصيب گفت «ما كه گفتيم آقا.» و حيران ايستاد.

«گورتو گم کن حالا مث کلاع خوش خبر واساده بي جلوم.» زير لب گفت  
 «ديدي چه شد؟» فكر كرد مرا بگو خيال مى كردم با رفتش ازمهلكه جسته.  
 بي رمق توی صندلیش وارفت. چه خاکي بسرم شد. چرا فرستادمش بره؟  
 در دلش گفت خدايا روا نبود. آنوقت با دست هاي هنوز آغشته به بوی تربت  
 صورتش را مس كشيد. اشکش روی مژه هاش بود. مى دانست ديگر بازي را  
 باخته بود و مثل موش دمش لاي تله بود. ديگر دور، دست دشمنانش بود.

## چهار

جلال امين فكر كرد حالا كه گوش به زنك تلفن نشسته بود، بدپوزه اصلاح

صدash در نمی آمد. آن دو استکان چایی روی میزش دست نخورده مانده بود و چایی‌ها به رنگ قلیابی کدری درآمده بود که دیدارشان حال را بهم می‌زد.  
تلفن زنگ زد.

جلال گوشی را برداشت. «بفرمایید.»

صدای نکره گفت «آقای امین تصمیماتونو گرفتین؟»

جلال گفت «البته. ماشین حاضر قربان.» و دلش می‌زد.

صدای نکره گفت «چه خوب. چه خوب. می‌دونستم من که با یک آدم اصولی طرف معامله هستم. پس پیشنهادات مارو سبلک سنگین کردین و دیدین بنفعتونه. خوبه. خوبه.»

جلال فکر کرد کر گدن، بدمسب، انگار عین خیالش نبود. گفت «آقا گلباد، منو از همین امروز شریک خودتون بدونین.»

صدای نکره گفت «آفرین. آفرین. در این باره جدی فکر می‌کنم.»

جلال گفت «آقا گلباد انشلاه ازین پس باهم مرابطه‌ی دائمی داشته باشیم و بهم اعتماد کنیم. من چطوری می‌تونم با شما تماس بگیرم؟»

صدای نکره گفت «کار گزارای من به موقع با شما تماس می‌کیرن، آقای امین.»

جلال فکر کرد کر گدن، بدمسب، نم پس نمی‌دهد. گفت «ماشینو کی تحویل شما بدم؟»

صدای نکره گفت «ساعت سه‌ی بعد از ظهر در جای قرار قبلی منتظر باشید.»

جلال فکر کرد تا ساعت سه! گفت «باشه.»

صدای نکره گفت «آقای امین احتیاطو از دست ندین.»

جلال گفت «از بابت من خیالتون راحت باشه.» حس کرد کر گدن قصد دارد قطع کند. گفت «قربون شرط ما هنوز برقراره که؟ یا ذتون هشش به قولایی بمداده بودین؟»

صدای نکره خنده دید. «من هیچ وقت زیر قولم نمی‌زنم.»

جلال گفت «خیلی ممنون.»

صدای نکره تأکید کرد. «تا ساعت سه با هیچکس تماس نگیرین و احتیاطو از دست ندین، بنفع شمامست.»

جلال گفت «مطمئن باشید.»

## پنج

جلال امین به ساعتش نگاه کرد. ده‌وی و پنج دقیقه. فکر کرد هرچه زودتر باید فلنج را بیندد. اگر سروکله‌ی پدرش در تعمیر گاه پیدا می‌شد، جلال چه‌جوابی برایش داشت؟ می‌گفت نمی‌داند حسین کجاست؟ کجا رفته؟ یا باید حقیقت را می‌گفت؟ با خودش گفت پیر مرد بیچاره. و دید باید در می‌رفت.

جلال امین سوار ماشینش شد و راه افتاد. از میدان فوزیه به طرف تهران نو رفت. در ایستگاه فرودگاه به چپ گشت. خیابان را مستقیم تا انتهای آن بالا رفت، بعد به راست پیچید و حالا نگهداشت. زنگ زد.

درباز شد و سرنخه‌یی نیکلا جلوی روی او بود.  
«اتفاقی افتاده، آقا جلال؟»

جلال درهال کوچک روی صندلی نشست و دست‌هایش را روی میز گذاشت. گفت «داره می‌افته.» بعد گفت «ژانت‌خانم کو؟» صدای رادیو می‌آمد. جلال فکر کرد باید برنامه‌ی خانه و خانواده باشد.  
«رافته خارید.» نیکلا پاشد، به آشپزخانه رفت و صدای رادیو را برید.

بر گشت. «چی شده بابا؟»

«حسین نرفته طالقون.»

«هانوز تهرونه؟»

جلال گفت.

«یاعنی داست او ناس؟»

جلال گفت «حتم.»

«یاعنی گوش ورداشتن؟»

جلال سرتکان داد.

«چرا؟ بی‌خودی؟ ما گه دل دارد دارن؟»

جلال ماجرا را گفت.

نیکلا گفت «بی‌ناموسا. حالا مارو انداختن توها چال.»

جلال فکر کرد راستی هم افتاده بودند توی هچل. گفت «کار از یه ور

دیگه م عیب کرده.»

«باز دیگه چی شده بابا.»

«بابا خبر شده حسین برگشته. دلخور شده چرا ما خبرش نکردیم و حالا جد کرده راه بیفتنه بیاد اینجا دیدن حسین.»  
نیکلا گفت «بابا دیگه از کجا خبار شده؟»

«محبیب بش گفته.» دید باید توضیح بدهد. «محبیب عصر پنجشنبه رفت طالقون. خب؟ همون روزم حسین بم خبر داد که داره راه میفتنه بره طالقون پیش بابا. من گفتم بذار بره دور باشه دش از این ماجرا. فکر کردم اگه بره طالقون من خیالم از بابت اون راحته دسکم. عصر جمعه که مصیب بابارو میبینه و حرف حسین پیش میاد فکر میکنم مردی او مدن حسینو بده به بابا و بابا تولب میره ولا بد میگه چرا بهمن خبر ندادن و از این حرفا. حالا خودش قصد کرده بیاد حسینو بینه.»  
نیکلا گفت «پاس دیگه گاندش درآمد.» و دست راستش را دو سه بار به این طرف آن طرف راند.

جلال فکر کرد دید نیکلا راست میگفت. گفت «آره.»

«چرا به پلیس نمیگی؟»

جلال گفت «صبی فکر کردم پلیس خبر کنم. ماجرارو بش بگم. اصلاً تصمیمی موگرفته بودم. وقتی مصیب گفت حسین طالقون نبوده دیدم نه رای پس دارم دیگه نه رای پیش. اگه لب تر کنم حسین دس اوناس. باید اول او نو نجات بدم از چنگشون.» مکث کرد. بعد گفت «دیگه دیره برای پلیس خبر کردن.»

نیکلا گفت «عاجب وضعی شد بابا.» بعد گفت «جلال بی کالگی ناکن ترو خودا. مواطن خودت باش.»

جلال گفت «باید بری تعمیر گاه.»

نیکلا گفت «قربون داهانت تو خونه حابسی بودم.» و مظلومانه خندید.

«باید بری اونجا منتظر بابا بشیمنی.»

«بالکی رافت خونه.»

«خونه کسی نیس. بچه هارو بردم خونه حاجی.»

«عاقلی کردی، بابا.»

«اگه او مد دفتر، ببرش خونه حاجی. یه علتی بتراش دیگه. مثلاً»

بگو رفیقاش زیر پاش نشستن بردنش شمال و جلال وقتی فهمید او نرفته طالقون رفته عقبش برش گردونه طالقون. خلاصه یه چیزی جور کن.» بعد گفت «مواظب باش دمه گل آب ندی.» و دید دل دردش نیست. به ساعت نگاه کرد. بیست و پنج دقیقه بهدوازده. گفت «بریم.» نیکلا گفت «یه داقه صابر کن ژانت میاد.» بعد گفت «تو از کدوم طارaf می‌ری؟»

جلال یادش آمد ماشین نیکلا در تعمیرگاه بود. گفت «من می‌برم. می‌رم مروقت ماشین.»

نیکلا گفت «ماشینو پاس تاحویل اونا می‌دی؟»

جلال گفت «آهه.» و سرش را تکان داد.

نیکلا گفت «جلال، با آناش بازی نکن. اونا ماعرفت سرشنون نمی‌شه. جونتو سراین کار می‌ذاری.»

جلال گفت «رأی دیگه بی ندارم.»

نیکلا گفت «قف! بی ناموسا.»

کلید در قفل چرخید. هردو مرد بهدر نگاه کردند. ژانت بود. پالتلوی سبز به تن داشت و کیف خرید دستش بود و تبسم محزون همیشگی اش بر لبشن.

## شش

صد متر پایین‌تر از انبار، جلال ماشین را در خیابان ری مقابل یک بقالی نگهداشت. در ماشین را بست. وارد بقالی شد. از توی مغازه سرتاسر خیابان را پایید. دید خبری نبود. فکر کرد حالا که وارد مغازه شده چیزی بخرد، یادش نیامد چی. از ذهنش گذشت پیش آقا کرامت دست خالی نرود. گفت دو کیلو قند و یک بسته چایی. پاکت به دست زنگ زد.

آقا کرامت گفت «بیاتو باباجون.» پالتلوی سر بازیش روی کولش بود و چوب سیگار آلبالوییش دستش. پاکت را از دست جلال گرفت و گفت «دست شما درد نکنه، باباجون. چرا خجالتمون می‌دی؟» جلال گفت «او مدم ماشینو برم.» به ماشین نگاه کرد. بعد به ساعتش

نگاه کرد. دوازده و نیم. فکر کرد کو تا سه.

آقا کرامت گفت «حالا بیا تو ید استکان چایی بخور.»

جلال نشست و پشت به بسته‌ی رختخواب داد. اتاق کوچک بود. سه در چهار. دو پنجره رو به حیاط داشت که حالا بسته بود و پرده‌های چیت گلدار جلوی آنها آویزان بود که نمای بیرون را می‌گرفت. پای پنجره‌ی کنار در، روی زمین، یک اجاق گاز دوشعله بود که چیزی روی آن قل می‌زد. سریک طاقچه یک رادیوی ترانزیستوری. بالای اتاق، آنجا که آقا کرامت می‌نشست، یک پوستخت بود. اتاق از گلیم و نمد فرش بود. جلوی آقا کرامت، یک منقل برنجی بود و یک قوری کنه‌ی چینی کنارش. اتاق از بوی هرک وسایه و نا انباشته بود و از بوی آن چیزی که حالا روی اجاق می‌جوشید و ناهار آقا کرامت بود.

آقا کرامت یک استکان نعلبکی آورد و از توی قوری کنار منقل چایی ریخت و کنار جلال گذاشت و با کفگیر کناره‌های خاکستر را صاف کرد.

گفت «خیلی خوش اومدی، بابا.»

جلال گفت «دس شما درد نکنه.»

آقا کرامت گفت «ناهار که نخوردی هنوز.»

جلال فکر کرد نباید پیرمرد را به دردسر بیندازد. گفت «بیرون می-

خورم.»

«در سفره‌ی فقرا شریک نمی‌شی باباجون؟» بعد گفت «یه لقمه نون و پنیر هس باهم می‌خوریم.»

جلال فکر کرد حالا وقت دارد. قند را به چایی زد و استکان را به لب برد. پیرمرد بالله‌ی گفت و پاشد سفره را بچینند.

پیرمرد بقچه‌ی نان را باز کرد. گوشده‌های آن را صاف کرد. نان سنگک را با دست نصف کرد. نصف را طرف جلال گذاشت و نصف دیگر را طرف خودش. دوتا بشقاب گودلعاibi و دوتا قاشق رویی آورد. آنوقت زیر اجاق را خاموش کرد و چیزی را که روی آن می‌جوشید وسط سفره گذاشت. در آن را برداشت. ناگهان بخار بیرون زد و جلال فهمید که آبگوشت بود.

جلال وقتی سرفه نشست دید اصلاً اشتها ندارد. پیرمرد بشقا بش را هر کرد. بعد پاشد یک گوشتکوب و یک بادیه‌ی رویی آورد و بنشن و سیب زمینی و تکه‌های گوشت را در آن ریخت و کوبید. بعد برای خودش کمی از

آب گوشت ریخت ونان را در آن ترید کرد.

گفت «قابل شمار ونداره جلال خان. دیگه باید بپخشید.»  
جلال گفت «از سرمه نم زیاده آفراست.» ویک قاشق به دهن برد و  
فکر کرد کاش الان ساعت سه بود. به ساعت نگاه کرد. یک ربع به یک. و فکر  
کرد هیچ وقت ساعت سه نمی شد.

آفراست گفت «ابوی حالشون خوبه؟ خیلی وقت خدمتشون نرسیدم.  
طالقون هستن دیگه؟» و منتظر جواب جلال نماند. «خوش بحالشون.» و  
یک قاشق از نان ترید شده دهنش گذاشت.

جلال گفت «حالشون خوبه.»

«تهرون نمیاد هیچ؟»

جلال گفت «چرا. کاهگداری میاد.» ویک قاشق به دهن گذاشت. آب  
را قورت داد و بنشنه را جوید. دید نخودها هنوز نپخته بود.

«خیلی دلم می خواس خدمتشون می رسیدم. خیلی ساله ندیدمش.»  
مکث کرد. بعد گفت «الان هفت ساله. نه، هش سال. هش سالم بیشتر. بچه تون  
خیلی کوچیک بود خدا بپخشیدش. یه روز بغلش زد آورد اینجا پیش من.  
 ساعتی نشس، باهم اختلاط کردیم.» پیر مرد از گوشت کوبیده یک لقمه گرفت.  
نگاه به جلال کرد. گفت «چرا میل نمی کنم. حتماً خیلی بدمزه س؟»

جلال گفت «نه اتفاقاً.» فکر کرد چه مرکش بود. ویک لقمه گرفت.

«دیگه مزه وطعم حالیم نیس.» مرنی به افسوس تکان داد.

جلال گفت «اتفاقاً همه چیزش به اندازه س.» با خودش گفت سرزده  
آمدی، روال زندگی پیر مرد بیچاره را بهم زدی، در سفره اش شریک شدی و  
حالا بدقلقی هم می کنم. گفت «بهمن که خیلی چسبید.»

«نوش جونت بابا.» بعد همانطور که پا می شد گفت «چایی تازه دم کم  
که بعد از غذا می چسبه.» کتری را روی اجاق گذاشت. آمد نشست ویک لقمه  
گرفت. گفت «سیر نشیدی آقا جلال.» بعد گفت «اگه خوشمزه بود مشغول  
ذمهت می کردم.» بعد گفت «خلاصه، همینه که دیدی.» و با دست به سفره  
اشاره کرد.

بسقابها را توی هم گذاشت. بادیهها را روی آن جا داد و قاشقها  
را توی بادیه گذاشت و برده اتاق، کنار اجاق. سفره را جمع کرد. گفت  
«یادم رفت پیاز بیارم. خب، گذشت دیگه.» بعد پوسخند زد. «انشاله دفعه‌ی

دیگه.»

### جلال گفت «اللهی شکر.»

پیرمرد در قوری آب ریخت و دو پیمانه چایی به آن اضافه کرد. بعد با کفگیر خاکسترها را پس زد و دوتکه زغال میان آتش‌های گرفته جاداد. بعد خاکسترها را از حاشیه‌ی منقل با ملایمت و حوصله بالا کشید و روی آتش را پوشاند. گفت «کار و بار چطوره آقا جلال؟» آنوقت پاشد از روی طاقچه رادیو ویک قوطی سیگار حلبي و وافورش را آورد و نشست.

### جلال گفت «الحمد لله پیش می‌رده.»

پیرمرد در قوطی را باز کرد. جلال دید در آن سیگار نبود. حبه‌های تریاک ویک سنjac قفلی ویک تیغ بود. پیرمرد وافور را کنار منقل گذاشت تا گرم شود. گفت «اتل خوبیه.» بعد گفت «خیر شو ببینی.» آنوقت نک تل خاکستر را باز کرد و حقه را روی آتش گرفت. با انگشت شست به حقه زد و وقتی مطمئن شد که داغ شده یک حبه چسباند. دوباره حقه را کنار آتش گرفت. گفت «صنعت چه ترقی کرده.»

جلال بوکشید. بوی خوش تریاک زیر دماغش بسود. دید پیرمرد از میان آتش‌ها، یک گل آتش سرخ پیدا کرد. فوتش کرد. وافور را به دهان برد. در وافور دمید و آنوقت آتش را نزدیک برد و نفس را از میان آن سوراخ تنگ بالا کشید و جلال شنید که جز جز تریاک مذاب در آمد و بوبی آن، به مهر بانی، دور دست ترین خاطره و خیال را لمس کرد، حریر یادهای اولین را لرزاند و خواب و خلسه را در خون یله کرد.

پیرمرد چایی در استکان‌ها ریخت. قند به دهن گذاشت و رادیو را روشن کرد. عبدالوهاب شهیدی می‌خواند. جلال حدس زد باید برنامه‌ی گل‌ها یا از همین چیزها باشد و فکر کرد بیخود نیست که این چیزها را این وقت روز پخش می‌کنند. به ساعتش نگاه کرد. یک وسی و پنج. پیرمرد یک بست دیگر چسباند.

«یه وقتی بود اتلارو شکل کالسکه می‌ساختن. یادم هس اعلیحضرت تازه جاده‌ی چالوسو افتتاح کرده بودن -»

در سوراخ دمید و نفس را پس کشید.

جلال پرسید «چن وقتی می‌کشی آقا کرامت؟» آقا کرامت گفت «ئى.» و با آن نفس آغشته به دودش را بیرون داد.

«مالوں سالہ، بیس بیس و پنجم سالی می شہ،» با نک سوزن سوختہ‌ها را در منقل ریخت. «شاید می سال، حساب سال و ماه دیگہ در رفتہ از دسم،» آہ کشید. باقی مانده‌ی تریاک را از پشت بر گرداند و روی آتش دیده‌ها کشید و وافور را به لب برد.

جلال صدای ملایم جز جز را شنید و فکر کرد از چیزی که بدش می‌آید چسنفسی مت. برای خودش چایی ریخت. با خودش گفت آن هم حالاً و فکر کرد باباش آمده باشد یا نه.

«اولش یه جور عشقه. بعدش میشه عادت. عین آدمای عاشقی که به معشوق نمی‌رسن دیدیشون؟ خب، دلشون قرار نداره. فکر و ذکر شون دائم طرفه. میان چیکار می‌کنن؟ زن می‌کیرن. عادت می‌کنن بش. منم همین طور، جلال آقا.» برای خودش چایی ریخت. بعد گفت «منم با این ازدواج کردم. نخواسم یه زنو بد بخت کنم.» و آه کشید. حبه‌بی قند به دهن گذاشت و نصف چایی استکان را در نعلبکی خالی کرد و سر کشید. گفت «همش از دس یه نارفیق. حذر از رفیق بد، جلال آقا. خاکستر نشین رفیق بد شدم.» صدای رادیو را بلند کرد. وقتی عبدالوهاب شهیدی شروع به چهچهه زدن کرد پشمیمان شد، کوتاهش کرد. باقی چایی را در نعلبکی خالی نکرد. «ید رفیق داشتم، رفیق که نه، بگو نارفیق، اسمش اصغر بود. معروف بود به اصغر شوفور. اونوقت اون رانده‌ی کامیون بود. منم سورچی بودم. زندگی‌مون یه کاسه بود. هرچی من داشتم مال اون بود. هرچی اون داشت مال خودم می‌دونسم من. اینجوری بود رفاقت‌مون. بقول گفتی جون دریه قالب بودیم.» خم شد یک بست برداشت بر حقه چسباند. دید لق است. حبه را با زبان ترکرد و دوباره روی حقه چسباند و جلوی آتش گرفت. «کافه شبان یه رقامه آورده بود اسمش بود جیران. اصلاً کرد بود. خیلی خوشگل بود. خب مام تازه جوون بودیم. جا هل بودیم. افتادیم تو دام این زن.» وافور را به لب گرفت. به آتش فوت کرد. نفس را بلعید. جز جز خاموش شد. سوراخ بست. آتش را گذاشت و به حقه سوزن زد. «گفتم دس بکش از این کار. توبه کن. می‌گیرمت.» آتش را به خاکستر مالید. فوتش کرد. گل آتش شکفت. «حاطر خواش بودم.» آتش را روی حقه گرفت و در سوراخ وافور فوت کرد. نفس را پس خورد. نگهداشت. جلال دید دلش می‌زد. به ساعت نگاه کرد. ده دقیقه به دو بود. نفسش نیامد. دید پیر مرد ها ه کرد. فکر

کرد حالا بهتر شد. دود رقیق آبی رنگ در فضای پختش شد. «اصغر رفته بود خرمشهر. برگشت دید من گرفتار شدم. زیرپام نشس. منو بزور با خودش ورداش برد خرمشهر. بار میبرد اونجا. برگشتم با هم. من دیگه علاج شدنی نبودم. شب باهم رفتیم همون کافه. جیران دیگه با من سرد شده بود. گمونم برخورده بود بهش. خوب، زنا اینجورین دیگه. اونوقت با اصغر گرم گرفت. یه شبیم با اصغر گذاش رفت. الان سی و پنج ساله جلال آقا.» و برای جلال و خودش چایی ریخت. «خب، ما سورچی بودیم هرچی بودیم. اما اون راننده بود. زنا عاقبت اندیشن جلال آقا. راننده‌ی کامیون بودن تو اون روز گار آتیه داشت. قربش بیشتر از سورچی بود.» مکث کرد. بعد گفت «حالام همین طور.»

جلال فکر کرد حالا که همه راننده‌اند، چیزی که بهم نمی‌رسد سورچی است. بعد فکر کرد آقا کرامت حتی زن‌ها منظورش بوده. دید بهترین وقت رفتن حالا بود. گفت «رخصت، آقا کرامت.»

آقا کرامت گفت «کجا بابا. به این زودی.»

«باید برم.» بعد گفت «ماشینو می‌برم.»

آقا کرامت گفت «صفا آوردی.» بعد گفت «خیر پیش.»

جلال در سرمای پاک هوای بیرون نفس بلندی کشید. آقا کرامت تا دم ماشین آمد. دستی به ماشین کشید. از خنکی براق آن خوشش آمد، انگار پرسید «تاژه خریدیش، آقا جلال؟»

جلال گفت «فروختمش.» در صندوق عقب را باز کرد. کیسه را از گردن گرفت. به دور و پرش نگاه کرد. «اینو می‌خوام همینجا بذارم، بعد بیام ببرم.»

آقا کرامت گفت «بدش من، بابا.»

جلال گفت «نه. خودم می‌ذارم. شما زحمت نکش.» در شکه را از دور دید. فکر کرد همانجا زیر سایبان در شکه جاش مناسب است. کیسه را گذاشت، برگشت. گفت «بعد میام می‌برمش.»

آقا کرامت گفت «جاش محفوظه باباجون.»

## هفت

دو و چهل و پنج دقیقه بود که جلال، در بنز دویست و هشتاد اس سبز موردی شد، سرگیشا منتظر ایستاد. از توی آینه عقب سرش را دید زد. خبری نبود. پنج دقیقه به سه یک بليزراز کنار جلال گذشت. دلش قرص شد. دید بليزرا نايستاد. مستقيم رفت و يك دقيقه بعد از آن دست خيابان برگشت و به محاذات بنز جلال ایستاد. جلال نگاه کرد. راننده اش کله تخم مرغی بود؛ همان افندی. دلش قرار گرفت. ماشين را روشن کرد. دید همان مرد مؤدب ديروزي سرش را کنار پنجره خم کرد. «آقای امين، عقب سر ما بياين.» و رفت و سوار بليزرا شد.

جلال دور و بررا پايد، مستقيم بالارفت، از اولين دهنده به چپ گرفت و دور زد. هي بليزرا را گرفت. بليزرا تند کرد، به راست پيچيد، مستقيم رفت، وارد ايوبی شد، به راست پيچيد، سر ازيك ميدان در آورد و دوبار دور ميدان زد. اما دفعه‌ی آخر آهسته و دل دل کنان. بليزرا وقتی مطمئن شد، سر خيابان اصلی نگهداشت. جلال فکر کرد ناکس‌ها در کارشان خبره‌اند.

جلال از ماشين پياده شد. سوئيچ را در دست همان مرد مؤدب داد که حالا پايان بليزرا ایستاده بود. مرد معطل نکرد. دويد سوار بنز شد و به سرعت از نظر ناپديد شد. جلال از سمت عقب بليزرا را دور زد. در را باز کرد و نشست. گفت «با زم بهم رسيديم.» نگاه کرد دید صورت بچگانه و صاف افندی به روش می‌خندید. خودش را می‌دانست که به سیم آخر زده بود، اما فکر کرد افندی حتى ککش هم نمی‌گزید و در دلش فحشش داد. گفت «برو اتو بان کرج.» وقتی از ميدان رد شدند جلال ديد که در محمدعلی جناح بودند و تا اتو بان مهدقيقه هم راه نبود.

افندی سکه انداخت. تيرك راهبند راست ایستاد و آنها رد شدند. راه را ادامه دادند. از مدخل ورزشگاه گذشتند. افندی خوش خوشک می‌راند. جلال در فکر يك جاي مناسب بود. گفت «همينجا.» افندی در شانه‌ی خاكى جاده نگهداشت. جلال منتظر ماند تا افندی پياده شود. آنوقت در را باز کرد آمد پاين. به خودش گفت باید چارچشمی هواش را داشته باشم.

كناره‌ی خاکريز در اين سمت، شيب آرامي برمي داشت و رو به مسيل خشکى می‌رفت پراز کلوخ و سنگ و كاغذپاره و حلبي‌های لهيده‌ي روغن نباتي.

جلال اشاره به پایین کرد و منتظر ماند تا اندی راه بیفت. جلال نگاه رو بروش کرد. آن ته قامت کوه بود کشیده و با صلابت و استوار که دامنه اش از برف سفید می زد و در بریدگی های تندر وستیغ ها رنگ مخلع کوه که در روشنایی سربی بعد از ظهری ماه بهمن برف را سفیدتر نشان می داد خوشایند بود و جلال نفس عمیق کشید و بوی کال برف وسایه را بلعید و دید دست راست اندی طرف جیب بغلش بالا می رفت. معطل نکرد.

جلال امین فکر می کرد آن صورت بچگانه‌ی خندان آنقدر کوچک است که ممکن نیست مشتش خطا نکند. ولی وقتی مشت را به ضرب حواله کرده بود درست به همانجا بی زده بود که نشانه رفته بود. تمام قوت ذخیره شده‌ی تنش قوس پا تا دستش را از سر زانو طی کرد، بعد در سر شانه اش مت مرکز شد و حالا در مشت منجمدش بود. اندی پیل پیلی رفت، اما نیفتاد. منتظر مشت نبود، اما دست پاچه نشد. جلال دید حریف را دست کم گرفته بود. مرد چفتر از آن بود که حدش را می زد. اندی حالا با طرف راست صورتش که مشت نخورد بود می خنده بود. زیر لب گفت «نه سگ!» بعد، وقتی جلال محکم یک کف گرگی زده بود و چنگ انداخته بود به موهای اندی و آن کله‌ی تخم مرغی کوچک را کشیده بود پایین و با تمام قوت زانو به غنچه‌ی دهان کوییده بود، تازه یادش آمده بود اندی دست به روش بلند نکرده بود چون داشت تقلای کرد هفت تیرش را از بغل در بیاورد. جلال وقتی دست راست اندی را از مچ گرفت و به پشت بالا کشید و پیچاند و نگهداشت، دید دست هفت تیر را چسبیده بود. یک کلت چهل و هنچ تیره و سنگین. به پشت اندی پیچید. مچ را به دست چپ سپرد و با دست راست، شست را از دور کلت باز کرد. کلت به سنگینی افتاد. جلال به آن تیپا زد و هفت تیر روی خاکریز سرخورد و آن طرف تر پای یک سنگ ایستاد. جلال مچ را محکم نگهداشت و مرد بیهوده تقلای کرد. قید ولی محکم بود. جلال دست راستش را بالا آورد و شست دست مردی را که حالا در قید بود زیر کف دست راستش گرفت. فشار داد. انگشت، رو به داخل دست، تا آنجا که می توانست خم شد. وقتی دیگر خم نشد جلال فشار داد. مرد گفت «آخ!»

«مث بچه‌ی آدم هر کاری بت می گم می کنی.» پیشانیش عرق کرده بود و می دانست مرد دیگر در قیدش بود. گفت «اگه بخوای زرنگی بکنی انگشتاتو دونه دونه له می کنم.»

مرد نالید. «حالام لهش کردی.»  
 جلال از فشار نکاست. «حالا زانو بزن.»  
 افندی اطاعت کرد. جلال از پشت مچ در قید مانده و انگشت زیر فشار  
 خمیده را پایین کشید. مرد کنده زد.  
 «کی بت دستور داده منو بکشی.»  
 مرد نالید. «نمی تونم بگم.»  
 جلال فشار داد. مرد کله‌ی تخم مرغیش را اینور آنور تاب داد. وقتی  
 فشار درد از ظرفیت تحمل گذشت، مرد گفت «خب می گم.»  
 «یالاه، زودتر.»  
 «خودت که می دونی.»  
 «همون کر گدن گلباده؟ آ دس من قصر در نمی رین.»  
 افندی نالید. «شستم.»  
 جلال اعتنا نکرد. «ماشینو کی فرستاده؟»  
 «من خبر ندارم.»  
 جلال فشار را بیشتر کرد.  
 «قسم می خورم خبر ندارم. بجون مادرم نمی دونم.»  
 جلال تشر زد. «پس از چی خبر داری ولد زنا!»  
 «به من گفتن یه بنز وارد شده که نباد بیفتهدس کسی. من مواطن بش بودم.  
 همین.»  
 جلال از غیظ فشار داد. «دیوٹ پدر! تو گفتی منم باور کردم.»  
 «به امام رضا راس می گم.»  
 «ده نه ده. راس نمی گی.» فشار داد. «ماشین برای دسته دیگه او مده  
 بود. مگه نه؟»  
 افندی گفت «آره.» و چانه اش را از زور درد به سینه فشار داد.  
 «براکی. جون بکن ده.»  
 «برای یه دسته دیگه.»  
 «تخم حروم. اینو که خودم می دونم.» و شست را جوری فشار داد که  
 دیگر دم شکستن بود.  
 افندی التماس کرد. «فشار نده بگم.»  
 جلال کمی از فشار کاست. تپندگی سخت دلش را حالا در گودی کفی

که روی شست مرد خمیده بود حس می‌کرد. «زودتر.»  
 «ماشین برای یه دسته‌ی ایرونی از آلمان او مده بود. ما ردو می‌زدیم.  
 می‌دونسیم یکی براشون آورده. می‌خواسیم از چنگشون در آریم که تو سرخر  
 شدی.»

جلال با کاسه‌ی زانو بر پشت مرد کوبید. «ماشینو کی فرستاده؟»  
 «یه گاراژدار آلمانی که برا ایرونیا کار می‌که.»  
 «می‌دونی ماشینو کی آورده؟»  
 «آره.»  
 «کی؟»

«داداشت، بابا.»

«کجاس حالا؟» و فکر کرد اگر باز هم عوضی حدس زده باشد.  
 «نمی‌دونم.»

جلال با تمام قوت دستش فشار داد. نعره زد. «بند از بندت جدا  
 می‌کنم.»

«ما تعقیبیش کردیم. چون فکر می‌کردیم او ن ماشینو آورده بود و  
 بیشتر از همه می‌باس بدونه حالا ماشین کجاس.»  
 «زودتر.» و به‌هوا نگاه کرد و دید که آفتاب پشت ابر و کوه پایین نشسته  
 بود و حاشیه‌ی رو به دشت کوه، از جرم زودرس شب، تیره می‌شد. داد زد  
 «زودتر. بدپوزه.» و فشار داد.

«وقتی از تو نامید شدیم گفتیم بريم زاغ او نو بزنیم. هریروز بود.  
 صب. دیدیم رفت با او ن یکی دسته تماس گرفت. گفتیم حتم رفته مامله کرده  
 و جای ماشینو نشون او نا داده.»

جلال وحشت کرد. فکر کرد. یادش آمد. «او ن رفت قرضاشو پس بده.»  
 و در خودش خودش را سرزنش کرد که چرا یادش رفته بود و اصلاً به صرافت  
 آن نبود. گفت «خب.»

افندی زیر فشار درد بود. «ما چه می‌دونسیم.»  
 «بعدش.»

«ما عقب سرش رفتیم. او ن سوار کرایه شد، رفت کرج. از او نجا اتو بوس  
 گرفت بره طالقون گمونم.»

جلال بی‌صبر بود. «خب، بعدش.»

«وقتی از اتوبوس پیاده شد، ما از ش پرسیدیم کجا می‌رہ و با اون دسته چی گفته و ماشین حالا کجاست و از همین صحبتا.»  
«حالا کجاست؟»

افندی نالیلد. «شستم تورو خدا.»

جلال از فشار کم نکرد. «حالا کجاست بدپوزه‌ی حرومزاده.»

افندی گفت «بریم نشوانت می‌دم.»

جلال شست را از زیر فشار رها کرد، امامچ را همچنان در پشت مرد در قید نگهداشت. افندی را کشان کشان طرف منتهای شیب خاکریز برد. کلت را برداشت و در جیبش گذاشت. حالا مچ را رها کرد. حکم سوار شدن داد.

افندی شانه و بازوی راستش را با دست چپ مالید. به شست سرخ و قلمبیده‌اش نگاه کرد. آن را یک لحظه زیر بغل گرفت تا در حمایت گرمای تن از دردش بکاهد. بعد شست را که مثل یک تکه گوشت لهیده بود در دهان کوچکش گذاشت. در آن حال کودکی بود انگار که از گرسنگی یا سرگرمی داشت شستش را می‌مکید.

جلال گفت «بسین پشت رل.»

افندی بازوی ناکارش را نشان داد. «چجوری آخه.»

جلال باز گفت «بسین پشت رل.» این دفعه محکم‌تر از پیش گفته بود واز غیظ گفته بود و جوری گفته بود که نشان می‌داد گوینده‌اش شوخی سرش نمی‌شد.

## هشت

اتوبان را طی کردند واز پشت کرج سردرآوردند و به چپ پیچیدند و در جاده‌ی قزوین با سرعت راندند واز آبیک راه را به راست کج کردند و حالا در جاده‌ی خاکی بودند. افندی کند کرد و نگهداشت و سرش را روی فرمان گذاشت و طفلانه گریه سرداد.

جلال گفت «را بیفت حرومزاده!» فکر کرد اگر پای پیدا کردن حسین در میان نبود چقدر راحت می‌توانست سر افندی را همین گوشه‌کنار زیرآب

کند. با تشریفت «را بیفت تا مث سگ نکشتم.» افندی سرشارا بلند کرد. چشم‌های روشن بچگانه‌اش گریان بود. «بی انصاف اگه به گوشش برمه تیکه‌ی بزرگم گوشمه.»

جلال فکر کرد باید پیوهش را به تنت می‌مالیدی. گفت «را بیفت.» افندی دنده را جاکرد و راه افتاد.

شب دیگر سردست بود، ولی در افق غرب، یک‌جا یک‌گله نور پشت حصار کوه لرزان بود. مرد دوباره نگه داشت. «تو که ماشینو رد کردی. پولتم که گرفتی. دیگه دور منو قلم بگیر. ضایعمن نکن.»

جلال فکر کرد مردک، حالاکه پشممش ریخته بود، عین دخترهای باکره التماس می‌کرد. گفت «را بیفت نامرد.»

«خب راه می‌فتم. ولی دیگه کار از کار گذشته.» مرد دنده را دوباره جاکرد. «بم رحم کن.» تندی خم شد تا زانوی جلال را ببوسد.

«این خررنگ کنیارو واسه‌ی رئیست بیا.» و مرد را پس زد. «غلامتم. بذار پاتو ماج کنم. بذار دستتو ماج کنم. یه کاریست شده. یه آبیست ریخته. همه‌چی تموم شد.»

جلال نگاهش کرد واز ذهن‌ش گذشت که مردمش زن‌حیض خاکسار بود. «تاژه شروع شده جقل بچه.»

«تو که ماشینو رد کردی. تو که روحت از ماجرا خبر نداشت. اون داداشتم همین‌جور. کلپتره‌بی ماشین‌مال شماها دراومد. تموم شد دیگه.» مرد مایوسانه دنده را جاکرد. راه افتاد.

«شما جقلا خیال‌کردن می‌تونین هرجور دلتون خواس با من تاکینی بعدشم سرمو بکینین زیرآب؟» به نیمرخ افندی نگاه کرد که مثل نیمرخ یک بچه‌ی تنبیه شده مظلوم و قهر کرده بود. «جنس هنوز پیش منه.» افندی ناگهان ترمز کرد.

جلال به جلو خم شد و برجشت.

افندی طرف جلال چرخید. آن چهره‌ی مصمم تیره‌ی سنگی در تاریک روشن شبانگاهی دشت مثل حکم تقدیر نافذ بود. گفت «نه.» جلال گفت «تموم اون گرتا.»

افندی این‌بار نابخود دنده را جاکرد، پا از روی کلاچ برداشت و راه

افتاد. رنگش مثل بلوز پشمی سفیدی که تنش بود پریده بود.  
**جلال گفت «چراغو روشن کن.»**  
 دیواره‌ی برفی کناره‌ی راه نور یخزده را مثل آینه برگرداند.

۴۹

بلیزرا را کنار مد پارک کردند. باعجله از پل گذشتند که آب، آن زیر،  
 از دو دهنده باز فوران می‌کرد و غرش آن در کوه روی هم انباشته می‌شد  
 و در سکوت شب مثل یک سلسله انفجار بی‌وقفه بود. باقی دهنده‌ها بسته بود.  
 از پل که گذشتند به راست پیچیدند. حالا راه مالرو در پیش بود که از حاشیه‌ی  
 باغ‌های میوه و آبراهه‌های خشک می‌گذشت و سمت چپ، تپه با شیبی نرم  
 به بالا می‌رفت و به کوه می‌پیوست و سمت راست، درخت‌ها در عمق شب  
 پیش می‌رفتند و دورتر که بلندی‌هایی بود که از آنها گذشته بودند و برکشیدگی  
 نوک‌هاشان گل ستاره‌ها در بلور برف می‌لرزید.

**جلال گفت «بجنب!» و سرشاره‌ی مرد را گرفت و هلش داد.**  
 اما واه را غلظت تیرگی زودرس دره‌ها می‌بست. خاک یخزده گویی  
 به بکری زمان کشف بود - هزاران سال پیش - که دودمان جلال از آنسوی  
 دشت‌های سرد به جستجوی برکت و خرمی آمده بودند و اینجا را پسندیده  
 بودند و خالث متبرک پاگشاد و، چون زن رسیده‌یی منتظر، خودش را به دست  
 ورزیده‌ی آنها مپرد تا بارورش کنند. اما حالا همه‌چیز حکایت از یک غیبت  
 می‌کرد. در روستاها فقط هیرزان و هیرمردان مانده بودند. چونکه جوان‌ها  
 به قصد کارهای مهم‌تر به شهرهاریخته بودند و خالث، منتظر دست‌های ورزیده‌ی  
 دیگر و دل‌های مومن دیگر بود. نه مگر خود جلال را بیست و خردی‌یی سال  
 پیش عشق به ماشین به شهر کشانده بود؟ جلال فکر کرد حسین حالا جد کرده  
 به همچه جایی بیاید. حالا راه در دامنه‌ی برف می‌پیچید. حالا دامنه را دور  
 می‌زدند. ده پدری پشت آن تپه‌ها بود - با آب از سو گذشته هاش. جلال  
 بوکشید. دید بوی خاک آشنای پدری زیردماغش بود.  
 افندی ایستاد. گفت «اونجا.» و با دست اشاره به دامنه‌ی رویروکرد  
 که خانه‌یی بیلاقی در میان آن تیرگی شب را بر جسته می‌کرد.

جلال فکر کرد اینجا را می‌شناسد. خانه را رضا دانگه، با جگیر سابق امیریه، چند سال پیش ساخته بود. خانه را دور از آبادی ساخته بود تا دنج باشد و در چشم انداز ساخته بود تا باغها و منظر خرم کوه صفائی آن باشد و سابق با دوست‌هاش می‌آمد، اما دوسالی بود که تابستان‌ها با یک خواننده‌ی زن، خاطر خواهش، می‌آمد و گاه زن هوس خواندنش می‌گرفت و آنوقت روی ایوان می‌نشست و رو به ماه و منظر مصنای کوه چهچهه می‌زد.  
افندی به خانه اشاره کرد. گفت «همین‌جاست.»

جلال نگاه کرد. خانه بنظر متروک می‌آمد. نه هیچ چراغ روشنی.  
گوش داد. نه هیچ صدایی - مگر هوهی باد.  
جلال گفت «کبریت بزن.»

افندی کبریت زد. شعله هورکشید واژ دم زمهریر خاموش شد.  
جلال گفت «درو واکن.»

افندی از چهار پله بالا رفت. در ایوان به در فشار داد. در چوبی با صدای خشک از پاشنه چرخید.  
جلال صدا زد حسین!

از پله‌ها بالا رفت. کبریت از دست افندی گرفت. یک دانه چوب روشن کرد و شعله‌را در حمایت مشت‌هاش گرفت. از آستانه رد شد. چوب در انتهای بود. دورش انداخت. حالا در حفاظ اتاق بود، در ظلام محض. یک چوب دیگر روشن کرد. دیگر حاجت به حمایت شعله نبود. اتاق بر همه از شعله‌ی زرد ولزان کبریت از ابهام درآمد. به نظر جلال چنین آمد که یک چیز میان تخت سفری کنجه بود. یک بچه انگار در خواب خوش شبانه‌اش بود. یک قدم جلوتر رفت. یک چوب دیگر در آورد و کله‌ی برآمده‌اش را میان دوانگشت شست و سبابه لمس کرد و کبریت کشید. حسین، دمر، روی تخت افتاده بود. سرش را بر گرداند.  
داد زد یا امام!

پادت می‌آید یک سالت بود و مادر همیشه ترا به کولش می‌بست چون اذ پی سه تا دختر و پسر آمده بودی که هیچ‌کدامشان چندماهی نپاییده بودند و عزیزت می‌داشتند و هنوز راه (فتن نمی‌دانستی) و عصرها پدر اگر حالش خوش بود قزل (ا به حیاط می‌آورد و تو به ذوق می‌آمدی و جنگ تمام شده بود اما هنوز تنگسالی بود و چایی (ا با کشمش می‌خوردید چون قیمت قند به جان آدم

بسته بود و پدر دست دد جیب می‌کرد و مشت پر از قندش را بالا می‌گرفت و آنوقت قزل چراغپا می‌کرد ویال بلندش به پشت می‌بیند و دمش زمین را جادو می‌کرد و با دست‌های قاتمه شده زیر سینه‌اش دنبال مشت پدر حیاط را دور می‌گشت و تو از شوق جیغ می‌کشیدی و آنوقت پدر مشت را در دهن اسب‌خالی می‌کرد و جلال تقلید پدر می‌کرد و جلال از جیب پدر قندها را کش می‌رفت و تو را وسط اقاق سرپا نگه می‌داشت و تو به قند عاشق بودی و تو را چراغپا می‌کرد تا ترا راه (فتن آموخت).

یادت می‌آید سه سال و نیم بود و تا بستان بود و تو یک هفته بود دد تب می‌سوختی و یک دوز پزشکیاری که آنطرف‌ها دمی‌شد با ته‌فاقت از گلوبت چرک برداشت و در آب ولرم (یخ) و گفت چرک‌ها چون در آب حل نشده پس‌حتم پسرک دیفتری گرفته است و اگر ترا به شهر نرسانند کارت تمام است و جلال آنوقت ترا به کول بست و تا سرجاده یکنفس دوید و ترا سوارکاریون کرد و وقتی به آبیک سیدید شب بود دیگر و منتظر ماشین دیگر ماندید و تو ناگهان سرت را بالا کردی و به دود و برت نگاه کردی و به جلال لبخند ذی و گفتی داداشی من گشنه چونکه تبت (فتن) بود و پس از چند دوز تو غذا می‌طلبیدی و جلال نان و چایی شیرین سفارش داد و با هم خود دید و شب را در همان قهوه‌خانه سرکردید و هبیج به ده برگشتید و تو تمام راه از جلال کولی گرفته بودی.

یادت می‌آید پنج سال است بود و مادر از ذات‌الریه می‌مرد و تو هنوز مردن نمی‌دانستی اما جلال می‌دانست و ترا برداشت برد ماهیگیری و بازرن قفلی قلاب‌ساخت و آنرا به نخ بست و سر دیگر نخ را به سر چوب‌دست‌گره زد و برایت قزل آلا گرفت و تو کیسه دست است بود و جلال ماهی‌ها را در کیسه می‌گذشت و سرت گرم بود و عادر زیرخاک می‌رفت حالا و جلال می‌دانست و تو نمی‌دانستی و عصری به خانه وقتی برمی‌گشتید جلال پرسید خب چند تا ماهی گرفتیم و تو کیسه را دستش دادی و جلال نگاه کرد و دید همه‌اش قلوه سنگ بود چونکه تو ماهی‌ها را یواشکی به آب می‌دادی و بجای آنها قلوه سنگ در کیسه می‌گذاشتی و به خانه برگشتید و مادر دیگر نبود و تو شب‌ها عادت داشتی بغل مادر می‌خوابیدی و گریه کردی و بیهانه مادر گرفتی و آن شب‌کنار جلال خوابیدی و خواب ماهی‌های نهر می‌دیدی.

یادت می‌آید هشت سال است بود و جلال از سربازی برمی‌گشت و برایت توب ماهوتی سوقات آوردده بود و تو با بچه‌های ده که تا بحال توب ماهوتی ندیده

بودند به بازی دقتی و دست (شته) کردید و توب ناگهان از دست یکی دو دفت و ده مبال همسایه افتاد و توگریان به خانه آمدی و جلال گفت چی شده و خندهید و گفت من جلال معجزه گرم و ترا به اتاق برد و تنگ عصر بود و درها دا بست و چه راغ لامپا (وشن) کرد و جانماز پهن کرد و به تو گفت آن سربنشینی واژ تاقجه مفاتیح الجنان پدر آورد و آنرا برجا نماز گشود و دد خواند و برکتاب دمید و دد خواند و ده هوا دمید و حالا بتومی گفت چشم‌هایت دا هم بگذاری و می‌گفت حالا معجزه‌ی جلال دا به چشم خودت می‌بینی و تو دل ده دلت نبود و مضطرب بودی و حالا بتومی گفت چشم‌هایت دا بازکنی و تو چشم‌هایت دا بازکردی و بر مفاتیح الجنان گشوده یک توب ما هوتی نو دیدی واژ قرس جیع‌کشیدی و توب باکرکهای سفید و خطهای سیاه هاد پیچش ترا لبعنده می‌زد و جلال گفت نترین توب هال تست و تو برداشتیش و دیدی (استی لنه‌ی همانی) است که حالا در قعر چاه بود واژشوق توب دا بوسیدی و به جلال چنان نظر می‌کردی که گویی جلال خود خدا بود و توب دا قایم کردی و دیگر ش دست بچه‌ها ندادی و سال‌ها نگهش داشتی و نمی‌دانستی جلال با خود از شهر دو تا توب یک شکل ما هوتی آورد و بود و یکی دا دست تو داده بود واگر دومی دا هم گم می‌کردی دیگر هیچ معجزه‌ی بی کارگر نبود و تو نمی‌دانستی همه‌ی معجزه‌ها فقط یکبار تکرار می‌شوند.

تو مگر این چیزها دا حالا بدانی.

تو مگر این چیزها دا حالا بیاد بیاوی.

یک دست بزرگ سنگین شانه‌ی جلال را لمس کرد. دست همدردی کننده بود. حتی تسلی بخش بود. درشت بود و انگشتان کشیده و کف گوشتنالو و پوست نرم داشت. جلال پیشانی از روی خاک و سنگ و یخ برداشت. صورتش از دمه‌ی اشک و آه ملتهب بود. فکر کرد الان کجاست؟ خاکپشته تا دور دست می‌رفت، می‌دانست؛ هر چند شانه‌اش هنوز در یکوجی خاک بود و دیدش دم دست بود و مقیاس‌ها از یادش رفته بود. ولی بہت بودن دربی حفاظی برهوت راحس می‌کرد. تلالوی چکنده‌ی ستاره‌ها را دربر ف می‌دید. چطوری آمده بود اینجا؟ ذهنش همه چیز را تا به تا می‌کرد ولی جلال فکر

کرد خیلی از چیزها را به این دقت و صرافت ندیده بود. ذهن می‌رفت و می‌آمد و رفتامدش دست او نبود و انگار از چیزی پرهیز می‌کرد، چیزی را از حاشیه دور می‌زد. حس کرد دست به شانه‌اش فشار داد. چیز مبهمنی در خاطرش بود. ناگهان یادش آمد که نباید می‌گذاشت او در می‌رفت. دست در جیبش کرد. کلت سر جایش بود. فکر کرد باید زجر کشش می‌کرد. بعد یک گلوله خالی می‌کرد به همانجاش. فکر کرد آخ! و از کینه‌یی شفانشدنی دلش آتش گرفت. دستش هنوز در جیبش بود و دسته‌ی سرد کلت را لمس می‌کرد. گفت «می‌کشمت!» دست را از شانه‌اش پس زد. با تمام قد برگشت.

در تاریک روشن‌هوای شب طالقانی که از نور ستاره‌ها و هلال ماه مرتعش بود، جلال‌امین، سعدی شیرازی را شناخت. طاقتش طاق بود. گفت «بازم تو!» دو زانو نشست و بسر زانوهاش کویید.

شیرازی چیزی طرفش دراز کرد.

گفت «ئی سیگارو بکش.»

فکر کرد چه موقع نشناس بود مرد. چه موی دماغ بود همیشه. یادش آمد همان اولین روز که آمد تعمیرگاه درست موقعی آمد که نباید پیدایش می‌شد. و بار آخر. جلال از ذهنش گذشت چه معجزه‌یی از خدا طلب کرده بود و چه مصیبتی نصیبیش شده بود. و بارهای دیگر. فکر کرد اصلاح‌گور باباش. داشت به چیزهایی فکر می‌کرد که نمی‌باشد می‌کرد. باید ذهنش را وقف واقعه‌یی می‌کرد که دیگر خانه خرابش کرده بود. ولی دیگر مهار ذهنش را نداشت. سرش را دوسه بار به چپ و راست تکان داد.

شیرازی گفت «دودکن راحتت می‌کنه.»

شیرازی سیگار را لای انگشت گرفت آمد رو بروی جلال نشست. زانوها را بالا آورد و دست‌هاش را دور زانو حلقه کرد. منتظر ماند. ساعتی بود که منتظر بود. اما می‌دانست که باید مراعات می‌کرد. منتظر ماند.

جلال دید دیگر حتی گریه‌ش هم نمی‌آمد. همه چیز پخت و هموار و بی‌معنا بود. مرگ وزندگی. عروسی و عزا. غم و شادی. درد و لذت. ذهنش از روی‌همه‌ی اینها مثل حلزون ردمی شد. تنها چیزی که حس می‌کرد افسوس بود. یک حسرت بزرگ شفانشدنی. و می‌دانست آن را همیشه مثل یک داغ به دل خواهد داشت.

گفت «کاش ماشینو همون شب می‌ذاشتیم دم در.»

فکر کرد او که اصلاً<sup>۱</sup> مالپرست نبود. حالا چی می شد اگر ماشین اصلاً اوراق می شد. شاید اصلاحکسی سروقت ماشین نمی رفت. آنها یی که مقدر بود بروند برای ماشین نمی رفتند. او در میز طبیعی کار اخلال کرده بود. بی خودی متنه به خشیخاش گذاشته بود. در وضعی که به او ربط نداشت انگولک کرده بود. فکر می کرد دارد زرنگی می کند آنوقت که داشت همان کارهایی رامی کرد که به او تکلیف کرده بودند بکند. فکر می کرد عامل است، اما عروشك بود.

گفت «تقصیر خودم بود.»

شیرازی همدردی کرد. «باید تحمل کنی.»

جلال فکر کرد گفتنش آسان است. گفت «پشتم شکست.» و محکم روی زانویش کویید.

شیرازی تهیگارش را تلنگر زد و دور انداخت. «پا شو جونوم. اینجو نشستن و افسوس خوردن دردی یه دوو نمی کنه.»

جلال دوباره روی زانوش زد. «درد من دیگه دواشدنی نیس. دیگه بی چاره شدم.»

شیرازی زیر بازوی جلال را گرفت.

گفت «ولم کن.» فکر کرد دیگر فنا بود.

شیرازی گفت «باید برمیم. دسر رو زانو گذاشتن ولب گزیدن کارا رو برا نمی کنه.»

جلال گفت «دیگه کاری نمونه رو برا شه.»

شیرازی گفت «چرو. یه کاری هنومونده.» و به کلبه که همچنان ساکت

در تاریکی شب پنهان بود و پنهان می کرد نگاه انداخت. گفت «پاشو.»

جلال پا شد، اما نابخود.

نزدیک کلبه تاخت کرد. شیرازی پای پله ها او را از کمر گرفت. گفت

«نج، نج، نج. بیذور راحت اینجو بومونه.»

گفت «نور چشم بود.»

شیرازی حرفی نزد.

گفت «سردشه الان اونجا.»

شیرازی گفت «من رو شو پوشوندم.»

گفت «وای خدا.» وزیر لب گفت «ظلم کردی.» بعد گفت «تنها سحالا.»

شیرازی گفت «او دیگه موتاج کسی نی.» و دستش را کشید.

جلال فکر کرد خودش را دست کی داده. با خودش گفت شیرازی هم از همان هاست. جخت مال یک دسته‌ی دیگر. با خشونت دستش را پس کشید.

گفت «تو کی هستی؟»

«منه نمی‌شنامی خالو؟»

«چی از جون من می‌خوای؟» فکر کرد مرد هیچ وقت دست از سر او بر نمی‌داشت. مستاصل بود.

«من او مدم کمکت.»

«لازم نکرده.» فکر کرد باید دخل یکی شان را بیاورد. کلک همه را باید بکند - از دم. سعدی شیرازی خونش از بقیه سرخ‌تر نبود. او هم یک پای قضیه بود. دست به جیب کرد. هفت تیر حالا در مشتش بود و مشتش هنوز در جیبش. فکر کرد مثل روز اول از این هیکل گنده‌ی مزاحم بدش می‌آید.

گفت «گور تو گم کن.»

«من علی میرزاده هستم.»

گفت «بزن به چاک!» فکر کرد مردانقدرها هم لهجه‌اش شیرازی نبود وقتی که می‌خواست. با خودش گفت لفتش می‌دهد الدنگ.

شیرازی گفت «من علی میرزاده هستم. من مأمور شهر بانیم. آمدم کمکت.»

جلال دید هوا راستی سرد بود و باد شبانه‌ی بهمنی از کوه به دامنه می‌ریخت، آنجاکه آندو داشتند حالا یکی به دو می‌کردند و شب پاک پاک بود، پرستاره، و ده پدری پشت تپه‌ها خفته بود. یک گرگ گرسنه آن دورها زوزه کشید.

## یازده

از خاکریز برپوش پایین آمدند. شیرازی زیر بازوی جلال را گرفت و با هم راه رفته را دوباره برگشتند و در کنار سد که از غرش آب خوف در دل می‌آمد سوار فولکس واگن کهنه‌ی شیرازی شدند و تمام مدت شیرازی لب از لب باز نکرد و وقتی جاده‌ی خاکی را در پیش گرفتند، شیرازی

همچنان ماند و گذاشت جلال سرش را به پشتی صندلی تکیه بدهد، چشم‌هایش را بیند و به اتفاقی فکر کند که حالا دیگر به گذشته تعلق داشت، هر چند داغ آن تازه بود و همیشه تازه می‌ماند. در آبیک، شیرازی فولکس را نگهداشت. جلال چشم‌هایش را که از فشار اشک‌های نیامده می‌سوخت باز کرد. شیرازی پیاده شد. دم پاسگاه ژاندارمری بودند. حس کرد انگار مورچه‌ها در پلک‌های ملتهب‌شد فیله می‌رفتند. اما از اشک خبری نبود. جلال به پنجره‌ی روشن پاسگاه نگاه کرد. یک افسر پنجره را باز کرد، سرش را بیرون کرد، به او که در ماشین نشسته بود نگاه کرد، سرش را تکان داد و پنجره را دوباره بست.

شیرازی برگشت. فولکس را روشن کرد. راه افتاد.

«می‌برنش پزشکی قانونی، تو بعد.»

جالال فکر کرد اینها کار او بود نه شیرازی. گفت «چرا پزشکی قانونی؟» فکر می‌کرد فردا برمی‌گردد طالقان و حسین را همانجا به خاک می‌سپارد که خاکش را دوست می‌داشت.

شیرازی گفت «ئی بی قتله. باید جربان قانونیشه طی کنه تو بعد جواز دفن صادر بشه.»

جالال گفت «چرا زودتر نگفته بودی.» و به افسوس گفته بود.

شیرازی حواسش نبود. «که باید بره پزشکی قانونی؟»

«که مأموری، لامسپ.»

شیرازی گفت «به هیچ صراطی تو راه نمی‌مدم. من فکر کردم تو همدس اونایی.»

جالال پوشند زد. «من، همدس اونا!»

شیرازی گفت «من چمدونسم. بی ساله می‌خوام گیرشون بندازم. نمی‌شه. همچنان از دسوم درمی‌رن. ئیدفهم از چنگوم در رفتن. دفعه‌ی دیگه گیرشون میندازم، بالآخره.»

جالال فکر کرد آدم‌ها به چه چیزهایی دلخوشنند. گفت «دختره می‌گفت يه ساله تعقیبیش می‌کنی و راحتش نمی‌ذاری.»

شیرازی گفت «او بی سرنخیه.»

جالال گفت «می‌گفت تو بهش نظر داری.»

شیرازی پوشند زد. «من؟ سرت کالو گذاش، کاکو. ئیدنه دیگه از

چنگوم نمی‌تونه در بره.» بعد گفت «کاکو او بی زن معتادیه. خیلیم با هوشه.  
خیلیم با نفوذ.»

جلال گفت «اگه یه سرخ می‌دادی دس من روزگارم حالا این نبود.»  
و محکم به زانویش زد. بعد گفت «عقب یه آدمی عین تو می‌گشتم که مت  
دلمو بگم بر اش.»

شیرازی گفت «چرو به پلیس خبر ندادی؟»

جلال گفت «وقتی خودم فهمیدم اصلاً» چیه قضیه شب جمعه بود.  
نصف شب رفتم سروقت ماشین که ته و توشه در بیارم. دیدم لای درا جنس  
جا کرده‌ان. ماشینم قالب کردن به حسین و حسین بیچاره با دل قرص ماشینو  
از مرز گذرونده. اونوقت صب شنبه فکر کردم قضیه رو به پلیس بگم. دیگه  
هیچ علاجی نبود. همون وقتی که او مده بودی پیش من، یادته؟ همون دقه  
تصمیم‌مود گرفته بودم. پشت پای تو خبر شدم حسین دس او ناس. دیگه نه رای  
پس داشتم نه رای پیش. دیگه وقت اینکارا نبود. خودم باس دس بالامی کردم.»  
شیرازی سیگاری درآورد. آتش زد. گفت «ئی کار شوخی بردار نی،  
کاکو.»

جلال گفت «کاش همون روز اول بم می‌گفتی عقب چی داری می-  
گردی. که چی کاره‌یی.»

«نمی‌تونوسم بگم. روز اول بخودم گفتم زنک بیخودی نیومده اونجو.  
باشد کاسه‌یی زیر نیم‌کاسه باشه. باتوکه حرفزدم دیدم تولب رفتی و جوابوی  
سر بالو می‌دی. شکتوم برد. روز دوم ماشینووه دیدم. گفتم ئی بايد خودش  
باشه. ماخبر از پلیس بین‌المللی داشتیم جنس از آلمان رد شده. اموکجو رفته؟  
چجوری رفته؟ کیا بردنش؟ کسی نمی‌دونوس. ئی شیوه‌یی که اونا زدن به عقل  
جنم نمی‌رسید. ولی اینجو اونا افتادن تو در دسر. چون بویی آدم سرتق  
طرف شدن. اینجاشه نخونده بودن دیگه. منم نخونده بودم.» شیرازی،  
نرمیله به کرج، به راست پیچید. وادامه داد. «از اووریی دسه‌ی دیگه علم  
شدن. بی‌دسه‌ی رقیب، کاکو. که با باندوی بین‌المللی رابطه‌داره و شیوه‌شون  
هم پیش رفته تره هم بیرم تره. بری اونا جنایت آب خوردن، کاکو. هیچی  
نباد جلووه پیشرفت کاره بگیره» حالا در اول اتوبان بودند. شیرازی سکه  
انداخت. تیرک راهبند راست ایستاد. شیرازی دنده‌ی فولکس را جا کرد.  
آنوقت پرسید «ئی جنسا چقدی می‌شه، کاکو؟»

«ده دوازده کیلو.» و فکر کرد شیرازی با این حرف‌ها دارد سرش را گرم می‌کند.

«گمنوم رقابت اینا حالو دیگه بخاطر خود جنس نی. بی دمه داره بی دمه دیگه ره از سرراه ور می‌داره. دسه‌ی رقیب‌داره میدونو تنگ می‌کنه بری دمه‌ی ایرونی. جنس، خب، زیاده کاکو؛ ولی انقد نیس که خودشونه ایطوری بزنن به آب و آتیش. معلوم می‌شه من حدسم درم بوده. ئی دوتا دسه نتونسن با هم کنار بیان. یکی داره کلک او یکی دیگه رو می‌کنه. اینا بازار بی‌سرخر می‌خوان. ایجوری نرخه می‌برن بالو. رقابت دیگه‌نی. مفت چنگه هرچی گیرشون بیاد.» مکث کرد. بعد گفت «هر گنده پزی بی گنده خوری داره، کاکو.» رو به جلال کرد. «من نمی‌تونوسم بکم کی یم. چیکاره‌م. گفتم بات رفاقت کنم. دلته به دس بیارم. ازت زیرپا کشی‌کنم. بلکی تونوسم سر در بیارم قضیه چی چی‌یه واز کجا آب می‌خوره. ولی تو بی‌پیر سرتق بودی. با من سر لج بودی، کاکو.» شیرازی برگشت و به جلال نگاه کرد. «تازه. من اگه می‌گفتم کی یم و تو جزو اونا بودی من کاره خراب کرده بودم. بی‌سال دوویده بودم و او وقتی کاره خراب کرده بودم.»

جلال گفت «من فکر می‌کردم تو مال یه دسته‌ی دیگه بی. یه دسته‌ی رقیب دیگه. من چه می‌دونسم. کف دس که بو نکرده بودم. منم فکر کردم تو هم این وسط او مدی سهمی بت برمه. ازین نمد یه کلاهی دس و پاکنی. این چند روزه صد رقم آدم دیدم. هر کدو مشون صد پله از اون یکی کلک‌تر. نارو تر. حقه باز تر.» و لب گزید.

شیرازی دست روی زانوی جلال گذاشت. «دیگه گذشته.» سیگار دیگری روشن کرد. خسته گفت «ماشینووه تحويل دادی. داداشته پس گرفتی.» بعد گفت «تاخت خوبی نزدی، کاکو.»

جلال گفت «رو دس خوردم.» بعد گفت «همش تقصیر خودمه.» شیرازی گفت «موقعی رسیدم که بنزو در رفته بود. ئی دلدلم راسی راسی باید بره دس قصاب. عقب سرتون او مدم. دعوا تو نم دیدم.» نگاهی به جلال انداخت. «خوب مالوندیش، کاکو.» به سیگارش پک زد. بعد گفت «خدایی بود سرجاده‌ی خاکی نگه دوشتی من دیدم شوماره. ولی تا خودمه برسونم لب سد شوما رفته بودین. من راهو بلد نبودم. کورمال کورمال او مدم. وقتی رسیدم تو تنهو بودی. او نامرد در رفته بود. منم که ترو نمی-

تونوسم ولت کم تو اون حال برم سراغ او. گفتم باز میاد به چنگکوم. خداره چه دیدی؟» شیرازی باز به سیگارش پک زد. «بی سر نخ دیگی باد بجورم.» جلال فکر کرد نمی بایست می گذاشت افندي به همین سادگی از چنگش درمی رفت.

شیرازی گفت «پول مولم چیزی گرفتی؟»

جلال فکر کرد. گفت «یه چک پانصد تابی.»

شیرازی گفت «چک؟ بیدار در کوزه آ بشه بخور، کاکو.»

جلال گفت «می دونم.»

شیرازی گفت «نپه چرو گرفتی؟»

جلال گفت «گفتم که. به مامله‌ی صوری کردم. وقتی گفت چک، گفتم قبول.»

شیرازی گفت «کالو سرت گذوشت. بعدشم می خواستن سر به نیست کنن. من رو ششونو می دونم. فکر نمی کردم ؎ی قد ماده باشی.» آخرین پک را به سیگارش زد. شیشه را هایین کشید. ته سیگار را دور انداخت. گفت «چه ماشینی! چه جنسوبی!»

جلال طرف شیرازی بر گشت. «جنس پیش خودمه.»

جلال فکر کرد شیرازی درست نشنیده یا اگر شنیده خیال می کند او لاف مفت آمده. دید شیرازی آهسته کرد. راهنماید. به راست گرفت. در حاشیه خاکریز نگهداشت.

«چی چی گفتی؟»

جلال گفت «گفتم پیش منه جنسا.»

«یعنی تو اون ماشینو نبود اون جنسا؟»

«درش آورده بودم. اگه بهم کلک می زدن و داداشمو نمی تونسم پیدا کنم، یعنی اگه اون افندي با من نمی او مد و جای داداشمو نشومنم نمی داد اونوقت من دسم به چی بند بود؟ به باد پیش آقا گلبداد؟»

«عقلی کردی کاکو.» بعد گفت «افندیه چطوری کشیدی اونجو؟»

«شرط گذاشت. پیش خودم گفتم اینا که منو سربه نیس می کنن پس بذار من دس هیشو بگیرم.»

شیرازی باز گفت «عقلی کردی.» دنده را جا کرد و راه افتاد وحالا در میانه می راند. گفت «پس ایطو.» بعد گفت «بدنشد.»

جلال دیدچشم‌های شیرازی که جاده را در راستای نور نزار چراغ‌های ماشینش می‌پایید، برق‌می‌زد. دورتر منظره‌ی شبانه‌ی تهران سردست بود - سقاخانه‌ی بود پرشمع روشن نذری.

## دوازده

شیرازی از گوشک به راست پیچید. وارد کوچه‌ی شد که جلال اسمش را نمی‌دانست. دوباره به راست پیچید و توی یک خرابه‌فولکس را پارک کرد. خانه‌ی شیرازی اینجا بود - یک آپارتمان پنج طبقه. از پله‌ها بالا رفتند. در طبقه‌ی سوم وارد هال شدند که فرشش موزاییک خال خال بود. یخچال ته‌هال، کنار در آشپزخانه قرارداشت. سمت چپ اتاقی بود با دو راحتی دور یک میز چوبی؛ یک تخت و عسلی کنارش که بر آن تلفن زرد رنگی بود. تلویزیون روی‌بُروی تخت بود. روی دیوار یک پستر بزرگ از زنی بود که با گیسوان آویخته‌ی طلاibi در چمنزار می‌دوید و یک ایلخی اسب نگاه او می‌کرد. زن کفل‌های گوشتی پهن داشت و حالاکه می‌دوید ویال گیسوش رها در باد بود عین مادیان بود. جلال فهمید خانه، خانه‌ی یک مرد عزب بود.

شیرازی گفت «بسین».

جلال روی راحتی نزدیک به تخت نشست. فکر کرد هیچ وقت در خیالش نمی‌گشت که یک روز ممکن است گذارش به خانه‌ی سعدی شیرازی بیفتند.

شیرازی گفت «برم شام درس کنم».

وقتی میز چیده شد، جلال دید شام تابه‌یی بود از تخم مرغ نیمرو و تکه‌های گوجه‌فرنگی که با هم قاطی نشده بودند. چند تکه نان سنگک. ظرفی پنیر. ظرفی کره. شیشه‌یی مربای آیدا. نگاهش بر هر چیز، بی اختیار ثابت می‌ماند و ذهن از آن میان مشغله‌هایی می‌جست. وقتی ذهن تعداد زرده‌های طلاibi مرغانه را میان سفیده‌های برفی شمرد، و پنج تا بودند، جلال فکر کرد خودش را نخواهد بخشید.

شیرازی گفت «یه لقمه وردار».

جلال گفت «گشنم نیس».

شیرازی گفت «بدقلقی نکن. تو به قوت احتیاج داری کاکو». یک لقمه

گرفت. «ما فردو کارای مهمی در پیش داریم.» لقمه را به دهنش گذاشت. یک لقمه برای جلال گرفت و دستش داد. گفت «ئی جنسا حالو کجان؟» و یک لقمه‌ی دیگر برای خودش گرفت.

جلال مکث کرد. گفت «محفوظه.» و به لقمه‌یی که دستش بود نگاه می‌کرد.

شیرازی صبر نکرد لقمه‌اش را قورت بددهد. آن را طرف راست راند و با گوشی چپ دهانش گفت «با من لج نکن، کاکو.» و لقمه را جوید. جلال گفت «گفتم که. جنسا پیشمه.» و به شیرازی نگاه کرد.

شیرازی لقمه را قورت داد. «جوری می‌گی انگو جنسا دیگه پیش نی. انگو از چنگت دروردن.»

جلال گفت «تو اینجور خیال کن.» بعد گفت «جنسا پیشم محفوظه.» شیرازی گفت «پس اقل کم به کاکات بگو کجان.»

جلال به شیرازی نگاه کرد. دید شیرازی مستأصل بود. خجالت کشید. گفت «بعد بت می‌گم. اصلاح می‌دمش به خودت. نمی‌خوام برم سر قبر کس و کارم که.» بعد گفت «به چه دردم می‌خوره.»

«گوشت تلخی نکن، کاکو. من باد بدونم ئی جنس کجان.» سرگرم لقمه گرفتن شد. «اصلاح ئی جنس بدرد منم نمی‌خوره. من می‌خوام او ناره به چنگکوم بیارم. بی‌مال آزگاره توفکرشم. جنس بی‌تلهون. من باد مدرک داشته باشم. بر گه.»

جلال فکر کرد دید خود او هم همین را می‌خواست. گفت «منم همینو می‌خوام.»

«خب، اگه من ندونم جنس کجان چی جوری می‌تونم دونه بپاشم؟» و لقمه‌اش را به دهن گذاشت.

جلال فکر کرد. گفت «تو باس کمکم کنی.»

«ئی شد بی‌حرف حسابی. ولی چی جوری من می‌تونم کمکت کنم وقتی نمی‌دونم جنسا کجان؟»

جلال لقمه‌ای که دستش مانده بود، روی میز گذاشت. «نگاه کن شیرازی، جنسا یه جای امنه. دلت و اسه‌ی جنس قرص باشه. این ازین. توفقط بیا یه لطفی در حقم بکن.»

«چی کار بکنم؟»

«یه نصف روز بم مهلت بده. تا ظهر. من جنسو تعویلت می دم.»  
شیرازی اخم کرد. «چیکار می خوی بکنی.»

«دوم بپاچم.»

«حساباته تصفیه کنی؟»

جلال چیزی نگفت.

شیرازی همچنان که لقمه درست می کرد گفت «چند تو اشکال داره ئی کار.  
او لش سرته بباد می دی. بگیم حالو ئی هیچ. دومش اونا آدم گول بخور  
نیسن. مومنش تودیگه دستست رو شده. چارمش بلکی اونا موفق بشن جنساره  
به چنگ بیارن. پنجمش اینجو سرمن بی کالو می مونه. ششمش سر نخی که من  
بی سال آز گار زحمت کشیدم او مده دسوم در می ره از دسوم. هفتمش - دیگه  
کافیه برای ئی که بکم نه.» ولقمه را که آماده بود دهنش گذاشت.  
«شیرازی، جنس پیش منه و اونا فقط جنس می خوان. حالا من جلوم  
یه قدم.»

شیرازی گفت «صبر، صبر، صبر. وقتی جنسا بیفتحه دس اونا تویی قدم  
جلوی قبری، کاکو.»

جلال مستأصل شد. «جنس پیش منه. اونا باید بیان جنسو تعویل  
بگیرن و حتم میان. چون حاضرن جونشونو بدنه و جنس دس خودشون بیاد.  
خودت اینو گفتی. اونوقت من حسابمو پاک می کنم.»  
«چی جوری، کاکو؟»

«می رم سروقت اون کر گدن، چی، گلباد. نشوئی خونه شو می دونم.  
می رم براشه مامله و می کشمونمش سرتله.»

شیرازی پقی زد. «من نمی دنوسم توئی قد خلی، کاکو. هی خدا!» و  
خندید.

جلال فکر کرد دید شیرازی هر بی راه نمی گوید.

«کاکو، اونا معلوم نی همونجو مونده باشن منتظر مقدم مبارکتون.  
ئی از ئی. تازه اگرم مونده باشن ئو هفت خط گولته نمی خوره. تازه تو  
می شی گروئی او جنس. حالیت شد؟»

جلال فکر کرد دید شیرازی بد نمی گوید.

«تازه جنسم که تعویل بگیره بازم فاتحه خوندن. ئی دفعه از دستش  
خلاص نمی شی، یه بینگ. و تمو.» و با دو انگشت به شقیقه اش پلک گلو لهی

خيالي خالي كرد.

جلال فكر كرد ديد شيرازى راست مى گويد.

«کاكو. ئى ره بسپار دس من. من ئى كارم. اصلاح مادو تو باهم ئى كاره  
مى گنيم.»

جلال گفت «نه.»

شيرازى با دست روی زانويش زد. «باز رفتى سرقوز؟ ما هدفمون  
يکى يه. ما هردو تو مى خوييم او ناره بندازيم تو تله. بديمشون دس عدالت كه  
تقاضا پس بدن. خب. بيو پشت هميگه باشيم. ولاه يى دس صدا نداره. تازه-»  
مكث كرد و گفت «اصلاح هيچي.»

جلال گفت «چى هيچى؟»

شيرازى گفت «تازه من مى تونم همى الانه توقيفت كنم. مى دونى به چه  
جرموبي؟» با انگشتانش شمرد. «به جرم وارد کردن قاچاق. به جرم همدستى  
با قاچاچيا. به جرم نگهداري جنس قاچاق. ومهم تر از همه به جرم همكارى  
نکردن با پليس.» بعد گفت «ئى شد چارت تو جرم کاكو.» مكث كرد. بعد گفت  
«ولى ئى كاره من نکردم. برى كه تو بى تقهيرى. ئى ره فقط من مى دونم.  
پليس كه نمى دونه. كافى يه او سرنخه مهستى يا او كرگدن، بقول شوما،  
به پليس تلفن بزنه ناشناس. او وقت تو غلتيدى او نجو كه ديگه بر نگردي.»

جلال فكر كرد. گفت «تو پشت منى شيرازى. ديگه من كارم ازتهمت  
و اين حرفا گذشته. من يه دينى دارم به حسين، يه دينى دارم به تو، اصلاح به  
دينى دارم به خودم كه باس اداش كنم. پس باهام يكى به دو نكن. اگه قصد  
دارى دستگيرم كنى، بيا اين من اين تو.» دوتا مچ دستش را كنار هم گذاشت  
و طرف شيرازى جلو برد. «ولى اونوقت اگه سرم بره نمى گم جنس كجاس.»  
شيرازى گفت «اي لجيماز. لجيماز.» و سرش را به اينور و آنور تکان داد.  
جلال در اين عتاب دوستانه حس كرد رنگى از قبول در لحن شيرازى  
بود.

گفت «فقط يك نصف روز. تورم خبرت مى كنم، شيرازى.»  
شيرازى سر به حسرت تکان داد. «وقتى نمايش تموم شد؟ بيا م شپك  
بزنم برى جنازت؟ ما نخاسيم.» پاشد طرفها را بيرداشپزخانه.  
جلال، در نيمه‌ي راه، دستش را گرفت. «بذار اين شترى كه خودم  
بردمش بالا خودم بيارمش پايين.»

شیرازی گفت «سرنخومه بپو.»  
 جلال فکر کرد شیرازی از سرنخ بدش هم نمی‌آید. گفت «پس من  
 رفتم.»

شیرازی گفت «کجو؟ شبه همین‌جو بومون.»  
 جلال گفت «باید برم.» فکر کرد مزاحمت دیگر بس است.  
 شیرازی گفت «اگه واقعاً می‌خوی بری بیام برسونم.»  
 جلال گفت «بگیر بخواب این وقت شب.» به ساعتش نگاه کرد. «دو و  
 نیمه الان.»

«پس با دلدلم برو.»  
 «خودت پس چی؟»  
 «دیگه کاری بر ام باقی نیذوشتی که من دلم بهش خوش باشه.» و کلید  
 را دست جلال گذاشت. از روی تلویزیون یک کارت ویزیت برداشت به جلال  
 داد. «بی‌خبروم نیذار.»  
 جلال به پشت و روی کارت چار گوش باحاشیه‌های کنگره‌دار نگاه کرد.  
 به شماره‌های تلفن نگاه کرد. فکر کرد الان حسین کجاست. گفت «خیلی مردی،  
 شیرازی.»

**يکشنبه**

## یک

ساعت سه‌ی صبح وقتی جلال‌امین با فولکس شیرازی دم خانه‌اش رسید فکر کرد ای داد! و گفت عجب خبطی کردم. و نایستاد. از ذهنش گذشت اگرalan دم خانه کشیکش را بکشند و او را با ماشین شیرازی ببینند تمام پته‌اش روی آب خواهد بود. آنوقت به راهش ادامه داد. خودش را سرزنش کرد که هیچ وقت فراست بخراج نمی‌داد. مهم‌ترین چیزها را که همان ماده‌ترین چیزها بودند در نظر نداشت. یک عمر سربه‌ها زندگی کرده بود. کلپترهایی و چشم بسته روزگار گذرانده بود و حالا وضعش این بود. گفت حالا چکار کنم؟ به راست پیچید و وارد یک کوچه شد و دوباره به راست پیچید و نگهداشت. فکر کرد خوب شد هفت تیر را نشان شیرازی نداده بود. کلت را از جیب در آورد. خشاب آن را کشید. سه تا گلوه داشت. داشبورد را باز کرد. یک کنه‌ی لنگ مانند دید. کلت را در آن پیچید. کنه‌پیچ سنگین را در داشبورد جاداد. پشیمان شد. کنه‌پیچ را برداشت گذاشت زیر صندلی. پیاده شد در را بست. قدم زنان راه افتاد. کوچه تاریک و مترونک و غارت شده بود. مدت‌ها بود که این وقت شب پیاده راه نرفته بود. سوز آخر شبی برای پلک‌های ناسور ملتهبش فرح داشت. دید در آسمان سرخی ناخوشایندی منتشر بود که از تلاطم ابرهای به جان رسیده حکایت می‌کرد. جلال نگاه کرد و فکر کرد چیزی به باریدن نمانده. حساب کرد. روز آخر چار-چار بود. دم خانه دسته کلیدش را از جیب درآورد. کلید در را در قفل انداخت و دید در قفل نبود. فکر کرد یا از حواس پرت در را قفل نکرده بود یا نیکلا نتوانسته بود عصمت‌خانم و بابا

را به ماندن در خانه‌ی حاجی عوض پور راضی کند. در راهسته باز کرد. چراغ اتاق پذیرایی روشن بود. عصمت خانم، حتم، منتظرش بود. فکر کرد اصلاً بهتر است دوباره برگرد پیش‌شیرازی. اصلاح چه جوابی برای زنش و پدرش داشت اگر جویای حسین می‌شدند؟ دید دلش مثل چی می‌زند و در گلویش آتش افتاده است. نفس را خورد. گفت بی‌صد افلنگ را می‌بندم. برگشت. آهسته‌لای در را باز کرد. قدم را برداشت. در همین وقت یک چیز سنگین به پس کله‌ش خورد. وقتی داشت پس‌می‌افتاد از ذهنش گذشت که بازی دیگر تمام شد. گفت خدا حافظ جلال امین!

باد آخری که رفته بود طالقان پیش پدرش پاییز بود و دید بچه‌ها دد دامنه‌ی یک تل خاکی بازی می‌کردند و او چشمش به یک نکه مرمر خوده بود و وقتی خاک را با تک پا پس‌زده بود دیده بود یک سنگ قبر بود کوچک و بی‌ادعا متواضع و برویدگی بالای آن به خط خوش نسخ نوشته بود وفات مرحوم محمد دحیم ولد استاد عبدالکریم ۱۲۲۴ و جلال فکر کرد خط چقدر شکیل بود و میم‌ها و المفاها چه کشیدگی موقرانه داشتند و سال وفات را حساب کرد دید باید حد و هفتاد سالی گذشته باشد و برقسمت پایین سنگ نقش دو دشته تسبیح بود دد حول یک مهر و جلال فکر کرد یعنی مرد متدين بود و پایین تر نقش یک خیش بود و یک بیل و میان‌شان یک شاخی و جلال فکر کرد یعنی مرد کشاورز بود و جلال می‌دانست سنگ قبر پدرش نیز همین بود حتی سنگ قبر حسین نیز همین بود ولی خود او چی و دید باید می‌دادند برسنگ قبرش یک آزاد فرانسه و یک آزاد تخت و در میان‌شان یک ماشین قواخه نقر می‌کردند و دید این آن چیزی نبود که می‌خواست و جسته بود و دید داشت می‌مرد و سنگ قبر نداشت.

جلال امین بی اختیار گفت آخ! و فکر کرد مگر هنوز زنده‌ست؟ خواست چشم‌ش را باز کند دید پلک‌ها بهم چفت شده‌اند. خواست کله‌ش را تکان بددهد دید کله‌ش قد یک متکاست و تمام این حجم از سرب و دردپراست. سرش یک‌بری روی شانه‌اش بود و خودشول بود. زمزمه‌هایی می‌شنید. خواست خودش را تکان بددهد دیدنی تواند. پس مردن آنقدرها ساده نبود. تقلای کله‌ش را کمی به

راست بگرداند. همه‌جا تاریک بود. فکر کرد مردن شاید همان ظلمت کوری است. دستی چنگ درموها یش‌زد و کله‌ش را بلند کرد. جلال دید چهره‌ی پهن‌عایق خالی از حس کر گدن درست جلوی چشم‌ش بود. گفت «تختم حروم‌ما.» چنگ، موهاش را ول کرد. درد بر گشت. جلال حتم کرد این دفعه دیگر رفتنيست. کسی آب خنک به صورتش پشنگ زد. جلال امين بیدار شد. در اتاق پذيراني خانه‌ش بود. روی مبل درازکش افتاده بود. کر گدن رو برويش توی مبل لميده بود و سیگار دود می‌کرد. شنید يكی گفت «هوش او مد.» صدای نکره گفت «می‌دونی سزا‌ی کسی که بم نارو بزنه چیه، قاطرچی؟» جلال چشم‌ها یش را درجهت صدا گرداند.

«زجر کشه. می‌دم پوستتو بکنن. بلايی سرت‌میارم که زمينو گاز بزنی.» جلال تقلاد کرد. کمرش را راست کرد و نشست. می‌دانست زنده‌ست، و کله‌ش یکپارچه درد است. فکر کرد کاش می‌شد کله‌ش را می‌انداخت دور. «چی خیال کردی، شاگرد شوفور؟ که زرنگی، ها؟» مرد پقی زد. «شاید زرنگ باشی، اما زرنگی بامن از اون کار است که کار دست آدم می‌ده. کسی تا حالا جرأت نکرده توحیریم من شلتاق کنه.» مرد به سیگارش پک زد. «کسی که اصولو بذاره زیر پا، من زیر پا لهش می‌کنم.» و از غیظ سیگارش را در مکث بلور روی میز له کرد.

جالال گفت «من اصولو رعایت کردم.» و دید صدایش شکسته و نزار بود.

«تو تقلب کردی، قاطرچی لنده‌وز.»

«من تقلب نکردم.» و کلمه‌ها در کله‌ش طنین درد داشتند. «توبه من ناروزدی، احمق. فکر کردی کلاه سرم گذاشتی. امانی دوستی که همیشه تو چنگ منی. هر وقت من اراده بکنم.»

جالال مستقیم نشست. دید کله‌ش هنوز از ضربت تیر می‌کشید و دوار داشت. می‌دانست تا وقتی زنده‌ست که حکم زندگی دستش بود. محفوظ بود دریک کیسه گونی، زیر سایبان یک درشکه‌ی لکته‌ی. گفت «من بت اطمینون نکردم. چونکه تو و کار گزارای بی‌بخارت همه‌ی اون اصولی که سرکار زیر علمش سینه می‌زنی گوزمال کردين.» و دید سرش بدجوری تیر کشید. مرد محکم با پشت دست به صورتش زد. صورت یکبر شد و جلال حس کرد از چشم راستش اشک راه افتاده. کله، باز، یک متکا درد بود.

«جنسا کجاست؟»

جلال ساکت نگاهش کرد. فکر کرد اگر دستش به کر گدن برسد.

«جنسا کجاست؟» مرد در صدای ایش نهیب داشت.

«یه جای امن.»

«کجا؟»

«گفتم که.»

مرد دوباره با تمام قوت دمتش میلی زد.

جلال محکم دسته های مبل را چسبید و بی تکان نشسته ماند. اما درد در پس کله ش ورم می کرد و حالا تمام کله حجم کامل درد بود و حالا در دوار درد بود و همه چیز جور زننده بی سرخ می نمود. بی تکان نشسته ماندو با خودش جدال داشت که وا ندهد.

«تا حالا کجا بودی؟»

«بیرون.» و فکر کرد حتی به زنش هم حساب پس نمی داد.

«کجا؟»

«پیش اون شیر ازیده.»

گلباد ساکت شد. به آنهای دیگر نگاه کرد. جلال فکر کرد تا حالا به فکرش نرسیده بود کسان دیگری هم در اتاق هستند. مرد مؤدب و دوتا از یکه بزن ها صندلی ها را از آن رو سوار بودند و آرنج ها را روی پشتی صندلی گذاشته بودند و با چاندها روی آرنج نگاه او و کر گدن گلباد می کردند. کر گدن طرفش بر گشت. «چیکار داشتی باش؟» با تحکم گفته بود.

«مامله می کردم.»

جلال فکر کرد کر گدن جاخورده بود. مرد به عقب نشست. چشم هاش را ریز کرد و به قیافه‌ی جلال دقیق شد.

«می دونی اون کیه؟»

«خودش می گفت مال دسه‌ی سومه.»

«جنسو دادی بهش؟»

«نه.»

«چرا؟»

«چون من اصولمو رعایت می کنم.» مکث کرد. بعد گفت «پول و اصول.» و از روانی زیانش خوش آمد. «تازه اگه جنسومی دادم بش از چنگ

تو کجا در می‌رفتم؟»

«پس چرا به من نارو زدی؟ چرا تقلب کردی؟»

«خواسم ببینم چند پابند اصولی. خواسم ببینم می‌تونم بت اطمینون کنم و بات شرآکت کنم یا نه. دیدم به نارو زدی. این تو بودی تقلب کردی. شرط‌و گذاشتی زیر پا. یه چک، بگو یه ورق‌پاره، دادی دسم که باس بذارم در کوزه آبشو بخورم - بس که خاصیتش زیاده. او نوقت دستور داده بودی اون دیوونه، اون اندی پیزیه، دخل منو بیاره. درحالی که شرط ما دعوای دس و پنجه بود. او نوقت توقع داشتی جنسارو صاف بیارم تحول آقا بدم. به چه ضمانتی؟ گمونت با بچه طرفی.» نفس تازه کرد. بعد گفت «هی می‌گی اصول اصول. هی دم از اصول مصوّلت می‌زنی. اگه اصولت‌اینه، با اصولت بهتره ماتحت تو پاک‌کنی.»

مرد یک میلی دیگر زد.

جلال منتظر بود و سنگی و بی‌تکان نشسته ماند و دندان‌هاش را از غیظ بهم فشار داد. و دید رنگ سرخ همچنان بود.

«کی گفته من می‌خواسم دخلتو بیارم؟»

جلال فکر کرد الدنگ انگار بهمین زودی یادش رفته. گفت «بت گفتم در عالم شرآکت می‌خوام یکی رو گوشمالی بدم. اما اون بخلای دیوونه فکر و ذکرش این بود که بزنه با هفت تیر دخلمو بیاره. بفرسدم اون دنیا.» فکر کرد کاش هفت تیر را الان با خودش می‌داشت و می‌زد کلک همه را می‌کند. «اما وقتی و اداشتمش حرف بزنه گفت تو بش دستور داده بودی سرم و بکنه زیر آب.» مکث کرد. «این دفعه اگر می‌خوای دخلمو بیاری بهتره کسایی زو بفرسی که لیاقت‌شو داشته باشن.» مکث کرد. بعد گفت «دهن لقم نباشن.» و می‌دانست که با جمله‌ای آخری دخل کله تخم مرغی را آورد و بود.

«دیگه چی گفت؟» و به یکه بزن‌هاش از گوششی چشم نگاه کرد.

«من دهن لق نیسم.» و به چشم‌های کر گدن زل زد.

«دیگه چی گفت؟» مرد همان کلمه‌ها را گفته بود، اما این بار سخت گفته بود.

«دیگه این که شماها به یه دسته‌ی بین‌المللی مربوطین و چنین و چنان.»

جلال دید مرد رنگش تیره بود و عبوس بود.

«دیگه.»

«دیگه این که می خواین رقباتونو چجوری از سر را وردارین. اون زنک و باقی رو.»  
«دیگه.»

«که شیرازی مترصده مچتوونو بگیره.» جلال مکث کرد. «اونوقت می خواسین مث گوسفن گردنمو می دادم دس تیغ شما؟»  
«تو که گفتی شیرازی مال یه دسته‌ی سومه؟»  
جلال فکر کرد کر گدن راستی هفت خط است. گفت «من نگفتم شیرازی مال یه دسه‌ی سومه. من گفتم خودشیرازی می گفت مال یه دسه سومه.» بعد گفت «افندی چشم و اکرد.»  
«حالا کجاست؟»  
«افندی؟»

«گورپدر افندی. اگه تو سرشو نکرده باشی زیرآب، من سرشومی کنم زیرآب. جنسا کجاست؟»  
«افندی یه چیز دیگه بی بم گفته.» پاهاش را دراز کرد، خودش را ول داد و به حالت اولش بر گشت - سر روی پشتی مبل. می دانست این طوری راحت‌تر است.

کر گدن نگران بود. «چی گفته دیگه اون پیزرسی؟»  
«گفته جنس اگه از چنگت درآد، ریق رحمتو دیگه سرکشیدی.» نفس عمیقی کشید. «جنس بی جنس.» مکث کرد. آهسته خودش را راست کرد. «خیال نکن آقا گلباد با افندی طوری طرفی.» به حالت قبلی بر گشت. «من جلال امینم.»

مرد کوتاه آمد. «باهم معامله می کنیم. یه معامله‌ی اصولی.»  
جلال گفت «وشرافتمندانه.» و در دلش به مرد فحش بد داد.  
مرد گفت «وشرافتمندانه.»

جلال گفت «من جنسو به هیچکی ندادم، چون قولم قوله. از جونم می- گذرم، اما از قولم نمی گذرم. اگه بخوای مامله می کنیم. باشه. ولی من فقط پول می خوام. پول نقد. تنها چیزی که واسم به مردن می ارزه، پول نقده. چک‌تونم بهتون پس می دم.» جلال دست در جیب بغل کرد. چک تا شده را در آورد طرف مرد دراز کرد. «بفرما مال خودت.»  
مرد چک را گرفت. دستش را به یک طرف راند. گفت «اه، مرده شورت

بیرن. چقد پول می خوای؟  
«همون پونصدتا.»

«پونصدتا؟» مرد، انگار، از کلانی رقم جاخورده بود.  
«ما یه کاریه. چون قولشو بت داده بودم. پونصدتا با ماشین، البته.  
یادت نره. ما اصول مونو رعایت می کنیم.» مکث کرد. بعد گفت «خودت می-  
دونی خیلیا خریدارشن. حتی بیشترم حاضرن بدن.»  
مود پرسید «کیا، مثل؟»

«مثلامهستی خانوم.» بعد گفت «تازه جنس مال خودشونه.»  
مرد گفت «قبول.» بعد گفت «کی؟»  
جلال گفت «صب ساعت یازه پول دسه کرده تو چمدون حاضر باشه.  
کجا جنسو تحويل می دی؟»  
«من تجويل نمی دم. خودت میای تحويل می گیری.  
کجا؟»

«ساعت یازه می گم کجا.»  
مرد گفت «من باهات تماس می گیرم.»  
جلال گفت «نچ، نچ.» به مرد که متعجب نگاهش می کرد زل زد. «من  
باهات تماس می گیرم.»  
«شاید بخوای تله بذاری؟»

جلال آهی کشید. «پس قیدشو بزن. جنس حاضر؛ خریدار حاضر. می-  
فروشش به اون یکی دسه.»

مرد گفت «خب؟»  
جلال گفت «پس قبوله؟»  
مرد گفت «قبول.»  
جلال گفت «شرطداره.»

مرد نالید. «بازم شرط؟ این دفعه دیگه می خوای دخل کدو مشونو و  
بیاری؟» و به یکه بزن هاش نگاه کرد.

«شرط واسه‌ی اینه که دخل خودم نیاد.» مکث کرد. گفت «اطمینون  
می خوام. تضمین می خوام که دخلم نمیاری.»  
مرد گفت «تو خیلی زرنگی. حیف شد. تو به درد من می خوردی.»  
بعد گفت «باشه تضمین می دم. قول می دم دخلتو نیارم مگه اینکه بخوای

بازم نارو بزنی. بخوای بازم تقلب کنی.»  
جلال گفت «تلفونتو بذار.»

مرد همان خودنویس پارکر طلایی را که با آن چک نوشته بود از  
جیب بغلش درآورد و عقب چیزی برای نوشتن گشت.  
جلال گفت «بنویس روی اون.» و به جعبه‌ی کلینکس روی میز اشاره  
کرد.

مرد نوشت. پاشد. «گوش کن! اگه بخوای دست از پاختاکنی، تقلب  
کنی یا کلک چاق کنی زنده بگورت می‌کنم.» و انگشت اشاره را به طرفش  
تهدیدآمیز تکان داد.

**جلال گفت «خاطرت تخت باشه.»**

تازه بعد که مرد و یکه بزن‌هایش رفته بودند و صدای بسته شدن در  
پشت سرشار آمده بود و جلال از جاش پاشده بود و پرده را پس زده بود و  
دیده بود ابرها هنوز خیال باریرن ندارند و سفیده‌ی صبح دارد مثل شیر تازه  
دوشیده به ابرهانشت می‌کند، به پس کله‌ش دست کشید. فکر کرد کاش هفت تیرمو  
نمی‌ذاشتم تو ماشین. و دید بالای مخچه قوز در آورده بود و موهاش از  
عرق درد خیس بود. وقتی انگشت‌ها را جلوی چشم‌گرفت دیدانگشت‌هاش  
خونی بودند. نگاه به پشتی مبل کرد. سرخی خونابه در زردی بافت پارچه‌یی  
پشتی مبل دویده بود. جلال فکر کرد جواب عصمت خانم را چی بدهد.  
آنوقت به ساعتش نگاه کرد. شش و سی و دو دقیقه. حساب کرد دید پنج ساعت  
و نیم بیشتر وقت نداشت.  
آنوقت منظر روز تازه نشست.

سه

جلال امین آبگرمکن را روشن کرد. در بخاری‌های توی هال و اتاق  
پذیرایی نفت‌ریخت. بعد تلفن را آورد در اتاق پذیرایی به پریز وصل کرد.  
به ساعتش نگاه کرد. هشت و دو دقیقه. دستی به چانه‌اش کشید دید ریش یک  
روزه‌اش تیغ زده. آنوقت شماره گرفت.  
یک صدای زنانه‌ی خوابالو گفت «هلو!» جلال گفت «بیدار شو زن.

امروز خیلی کارا در بیش داری.»

صدای زن نوک زبانی شد. «هلو! جلال تو هستی؟ چرا شبگیر کردی؟  
واه که چقد خوابم میاد.» و دهن دره کرد. «الان مگه ساعت چنده؟»  
جلال شنید که زن داردکش و قوس می‌رود. گفت «از هشتم گذشته.»  
صدای زن گفت «واه. پس من همش دو ساعته خوابیدم. خدا بگم  
چیکارت کنه جلال. چینیا حق داشتن می‌گفتن.»  
جلال دید حوصله ندارد. گفت «چینیا به هرچی نه بدترشون خندیدن.  
شب وقت خوابه روزم بیداری.»

صدای زن گفت «واه، چقد خشنی تو، جلال.»  
جلال گفت «گوش کن خانوم، خشن ترشوحالا می‌بینی. پولی که می‌گم  
دسه می‌کنی تا ساعت یازه من بگم کجا.»  
صدای زن نیامد. جلال حدس زد زن دارد سعی می‌کند بیدار شود.  
صبر کرد.

صدای زن گفت «چی گفتی؟»  
جلال حس کرد صدای زن دیگر خوابالو نبود. گفت «همینکه گفتم.  
سیصدتا هزاری جور می‌کنی. می‌ذاری تو کیف. منتظر من می‌مونی تا من  
بگم کجا. بجنب که تا یازه وقت نداری.»

صدای زن نوک زبانی شد. «تو حالت خوبه جلال جون؟»  
جلال گفت «دیگه بهتر ازین نمی‌شه.»  
صدای زن پرسید «چقد گفتی؟»  
جلال گفت «سیصد چوق بی قابلیت.»  
صدای زن گفت «ولی قیمت ماشین که اینقدر نیست.»  
جلال گفت «ولی قیمت جنسا که بیشتر از ایناس. دهها برابر.»  
دید صدای زن نیامد. حدس زد زن باید جاخورده باشد. گفت «نکنه  
خوابت برده بازم.»

صدای زن متغیر بود. «نکنه خواب می‌بینم.»  
جلال گفت «پس بیداری خانوم.»  
صدای زن گفت «از کجا فهمیدی؟»  
جلال گفت «که بیداری؟»  
صدای زن گفت «آخ!» از غیظ گفته بود. بعد گفت «جنسارو می‌گم.

از جنسا چطوری سر در آوردی؟»  
 جلال گفت «خیالت تو کله‌ی ما پهنه‌ی؟» بعد گفت «مام چیز کی به  
 اسم مخ داریم.»  
 صدای زن گفت «تا یازده من چجوری سیصد هزار تومان جور کنم؟»  
 جلال گفت «خود دانی.»  
 و گوشی را گذاشت.

از جیب کتش کارت شیرازی را درآورد. شماره‌ی خانه‌اش را گرفت.  
 صدای خوابالوی شیرازی گفت «بله.»

جلال گفت «هنوز نرفتی اداره؟»  
 شیرازی پرسید «می‌گه ساعت چنده؟»  
 جلال گفت «از هشت گذشته.»  
 شیرازی که دیگر خوابالو نبود گفت «جلال، خودتی؟»  
 جلال گفت «آهه.» بعد گفت «دیشب مهمون داشتم.»  
 شیرازی پرسید «کی؟»

جلال گفت «حدس بزن. شما که این کاره‌ئین حدس بزن کی بود.»  
 شیرازی مکث کرد. گفت «سر نخ؟»  
 جلال گفت «توام با او سر نخست. اون نکره‌هه اینجا بود. اون چیز،

گلبارد.»

شیرازی گفت «آهه. نپه کتکه نوش جون کردی؟» بعد گفت «من  
 که گفته بودم شب‌همینجو بومون.»  
 جلال گفت «به کتکش می‌اززید.» بعد گفت «راضیش‌کردم پول بیاره  
 جنس تعویل‌بگیره. زنکم همینطور. یعنی اون سر نخست. اونم داره پول جور  
 می‌کنه.»

شیرازی گفت «می‌خواستی کلون نگی که بوتون فراهم کنن.»  
 جلال گفت «اگه دس پایینم می‌گرفتم شکشون ور می‌داش.»  
 شیرازی گفت «ولی راس می‌گی، کاکو.» بعد گفت «حالو کجو وعده  
 گرفتی؟»

جلال گفت «ساعت یازه پولو جور می‌کنن.»  
 شیرازی گفت «کاکو، گفتم کجو نگفتم کی.»  
 جلال گفت «شیرازی، بگیر بخواب تا من خبرت کنم.»

شیرازی غر زد. «مگه تو بري آدم خو می زاري.» بعد گفت «نکنه تلفن نزنیا.»

جلال گفت «نه.» بعد گفت «به خواهش شیر ازی. اون دیوونه، افندي، سر به نیس شده. گمونم گذاشته در رفته که نیفته دس کر گدن. وقتی فهمید من جنسا رو تحويل نداده می دونس گلباده میاد سر و قتم. در رفته تا آبا از آسیاب بیفته.»

شیرازی گفت «خب.»

جلال گفت «گمونم با همون بليزره در رفته. باید بگی بگيرنش.»  
شیرازی گفت «باشه.» بعد پرسيد «شماره ش يادته؟»  
جلال گفت «نه.» فکر کرد. گفت « فقط دو شماره اى اولش. بیست و هفت. باقیش يادم نیس.»

شیرازی گفت «منتظر خبر تم.»

جلال گفت «ياحق.»

## چهار

جلال امین شیر گرم و سردا را باز کرد، آب را میزان کرد و گذاشت تا وان پر شود. بعد لباسهاش را کند و در آب دراز کشید. حس کرد بند بند تنیش در آب نیمکرم کش آمد و از هم واشد و وزنش سبکتر شد و آنوقت به قوس پر موی پاهای و آرنج دستش که زیر آب از حبابهای ریز هوا دان دان شده بود نگاه کرد و دید اعضای تنیش کوچکتر شده بودند انگار و آب رفته بودند انگار و یاد خزینه‌ی حمام دهشان افتاد و فکر کرد هیچ وقت شنا نمی‌شد. خودش را در آب ول داد و لبی وان را با دستش گرفت و آهسته آهسته پس کلهش را در آب برد و دید اطراف قوزکلهش زق زق کرد. بعد حس کرد از درد کاسته شد ورنگ سرخ، مثل یک چکه مرکورکرم، در آب وارفت و ناپدیدشد و حالا فقط ناسوری زخم مانده بود و دیری در همان حال ماند و بیشتر در آب فرو رفت وحالا فقط دماغ و دهنش بیرون از آب مانده بود و می دیدچه شیرین بود و می دید انگار باز یافتن حس‌های گمشده‌ی بچگی بود و حس کرد انگار چیزی داشت در تک تاریکی‌های ذهنش، درست دم ناسوری

زخم، نطفه می‌بست و شکل می‌گرفت و حالا پیله می‌کرد و حجم داشت و حالا بود. آنوقت یکهو تنہی غوطه ورش را بالا کشید. راست در جا نشست و در تلاطم آب دور وبرش صورتش را میان دو دست خیشش گرفت.. گریه کرد. پاشد. همانطور گریان زیر دوش ایستاد. با اشک و آب خودش را شست. دوش را بست. زیرا ب وان را باز کرد. بعد آمد خودش را در حوله پیچید. تنش را خشک کرد. در آینه خودش را دید زد. از ذهنش گذشت چه صورت زمخت بی‌قواره‌بی. فکر کرد ریشش راهمین دیروز تراشیده بود و حالا اینهمه بلند بود. و می‌دانست که ریشش رانمی زد.

## پنج

جلال امین به ساعتش نگاه کرد. یازده. جعبه‌ی کلینکس را آورد کنار دستش. یک ورق دستمال بیرون کشید. توی گوش‌هاش را پاک کرد. بعد شماره گرفت.

صدای نکره گفت «بله.»

جلال گفت «من امینم. جلال امین.»

صدای نکره گفت «خب.»

جلال گفت «پولا حاضره؟ بی کم و کاست؟»

صدای نکره گفت «حاضره تمومش.»

جلال گفت «بدارش تو کیف.»

صدای نکره گفت «حالا جنسو کجا تحویل بگیرم.»

جلال گفت «منتظر خبرم باش.»

صدای نکره داشت می‌گفت «صبر کن-»

جلال قطع کرد.

همچنان گوشی به دست جلال شماره گرفت.

صدای زنانه‌ی زنگداری گفت «هلو!»

جلال گفت «پول حاضره؟»

صدای زن گفت «می‌دونستم داری منو بازی می‌دی. نمی‌باس به حرفات گوش می‌کرم. تو اصلا دلت از سنگه. قلب‌نداری. تویه جونوری.»

جلال گفت «حالا وقت این حرفا نیس.»  
 صدای زن همانطور ادامه داد. «نشونم دادی عاشقمی بعد وقتی منو  
 گرفتار خودت کردی ہلو میشکنی و بم جوابای سربالا می دی و جوری  
 و آنmod می کنی انگار هیچی میون ما نبوده. آخه چرا اینکارو بام کردی؟  
 تموم این مدت قلب منو به بازی گرفته بودی و من خام خیالم بودکه رامی  
 راسی عاشقمی. تو اصلا احساسات سرت نمی شه.»  
 جلال دید حوضله ندارد. گفت «منتظر تلفنم باش.»  
 گوشی را گذاشت.

## شش

جلال امین در اتاق دخترش را باز کرد. تخت، آن گوشه، کنار پنجره  
 بود و میز تحریر کوچکی که روکش سیاه چرمی داشت سمت راست. و یک  
 صندلی کنار میز. روی میز را گشت. یک دفتر مشق بود که فقط دو صفحه سفید  
 داشت. فکر کرد همین قدرش کافیست. در کشوی میز، کنار جعبه‌های مداد رنگی،  
 یک خودکار پیدا کرده کلاهک سبز داشت. جلال فکر کرد رنگش مهم نیست.  
 آنوقت آمد در اتاق پذیرایی نشست. دفتر راروی زانو باز کرد، خودکار را  
 به دست گرفت و با دندان باکلاهک سبز آن بازی کرد. فکر کرد چی بنویسد؟  
 با خودش گفت برای عصمت خانم تمام قضیه را بی کم و کاست می نویسد.  
 دید اصلا معنا ندارد. آنوقت که می بایست به زنش قضایا را می گفت به او  
 نگفته بود و حالا دیگر دیر بود و دانستن یا ندانستن او تأثیری به حالت  
 نداشت و بالاخره عصمت خانم از گوشه و کنار چیزهایی سرهم می کرد و  
 حکایتش را کامل می ساخت. و جلال می دانست که هر کس حدسیات خودش  
 را داشت و آن را حقیقت می دانست و هیچکس نمی دانست راستی راستی  
 چی پیش آمده بود. آنوقت فکر کرد که چی. بخودش گفت، خب، وصیت  
 نامهات را بنویس. دید چیزی ندارد وصیت کند. یک تعمیر گاه فسلی داشت  
 و شمام. چرا، یک خانه هم داشت. همین خانه. ولی این که به حساب نمی آمد.  
 خانه مال عصمت خانم بود و بجهه‌ها. فکر کرد اصلا از خیر همه بگذرد و  
 یک دستخط برای حاجی عوض پور، پدر زنش، بنویسد و خودش را خلاص کند.

آنوقت نک خود کار را روی کاغذ گذاشت.  
**جناب آقا حاجی ملاعلى عوض پور**  
 پس از تقدیم ارادت و مراتب بندگی و اخلاقمندی  
 حاجی آقا این بندۀ عصمت خانم و نور چشم‌های عزیزم زهراء  
 و علی آقا را دست شما می‌سپارم و شما همه را به دست خداوند  
 متعال می‌سپارم بندۀ کمینه یکباب تعمیر‌گاه دارد واقع در خیابان  
 بوذرجمهری که باید آقا نیکلا را سر آنجا بگذارد که کار آن را  
 بچرخاند و مخارج زندگی بچه‌ها و عصمت خانم صبیه سرامی از  
 آن تامین بشود انشاء‌الله. خانه‌ی واقع در باخ صبا را برای زندگی  
 عصمت خانم و بچه‌ها تکه‌دارید ما را حلال کنید و اگر قصوری از  
 ما دیده شده به بزرگی خود قان ببخشید و ما را به دعای خیر یاد  
 آوری نمایید.

**جلال امین**  
 روز یکشنبه ۱۸ بهمن ماه

دستخط را دوباره خواند؛ آنوقت از دفترچه کند؛ چارتاش کرد و در  
 جیب شلوارش گذاشت. به ساعتش نگاه کرد. یازده وربع. گوشی را برداشت.  
 شماره گرفت.

صدای نکره گفت «بله.»  
**جلال گفت «هرچی می گم گوش کن. به احد واحد اگه یکی ازین کارایی**  
**روکه می گم نکنی جنس بی جنس.»**  
**صدای نکره گفت «بگو، حالا.»**

**جلال گفت «با یه ماشین دیگه می‌ای. دیگه مختاری با بنزینی‌ای یا نه.**  
**اگه با بنزینی فکر بر گشتن تو بکن. منظورم اینه که با بلیزره و ملیزرنیایی که**  
**گاو پیشونی سفیدنو پلیس نشوونشون کرده. این از این. دیگه این که لشکر**  
**نکشی بیای. بی‌سر و صدا قضیه‌رو بر گذار کن. خودت می‌دونی منظورم**  
**چیه. اینم از این. می‌ای راس تو خیابون ری. می‌ای پایین، از سه را رد**  
**می‌کنی. از چندتا مغازه و یه حموم عمومی رد می‌شی. دم یه دواخونه**  
**می‌گردی نمره‌ی نهصد و هشتاد و دو رو پیدا می‌کنی. ماشینو می‌ذاری دم**  
**همون دواخونه. اینم ازین. بپاکسی تعقیبت نکنه. بپاکسی نبیند. من درو**

واست واز میدارم. میای تو. کیفم دمست باشه. اینم ازین. شیر فهم شدی  
خوب؟»

صدای نکره گفت «خب، خب. گفتی نهصد و هشتاد و دو. آره؟»  
جلال گفت «آره. نهصد و هشتاد و دو. یه در گنده‌ی کاروانسرایی به.  
مشخصه. درشم چوبیه. من اونجا منتظرتم.» به ساعتش نگاه کرد. «درست  
چهل دقیقه‌ی دیگه. یعنی سر دوازه. آقا گلباد، گوشتو واکن. سر دوازه. نه  
کمتر، نه بیشتر.»

صدای نکره گفت «خودمو می‌رسونم.»  
جلال گفت «ساعتنو با ساعت من میزون‌کن. یازه و بیس دقیقه.»  
صدای نکره تکرار کرد. «یازده و بیست دقیقه.»

جلال گفت «شرطمن که یادته؟»  
صدای نکره گفت «آره بابا. دخلتو نمیارم.»  
جلال گفت «پس اسلحه نبسته بیا. نمی‌خوام دردرس درس‌کنی واسم.»  
صدای نکره گفت «بابا چقد دیگه لفتش می‌دی. گفتم کاری به کارت  
ندارم.»

جلال گفت «والسلام.»  
قطع کرد. دوباره شماره گرفت.  
صدای زنگدار زن در گوشی گفت «هلو!»  
جلال گفت «هر چی می‌کم بی‌کم و کاست عمل کن اگه که جنسو  
می‌خوای.»

صدای زن وسط حرفش دوید. «تو آدمو زهره ترک می‌کنی.»  
جلال گفت «میای خیابون ری.»  
صدای زن گفت «از کدوم راه بیام؟»  
جلال گفت «میای تا سه رای امین حضور. اونجا مستقیم بیا پایین.  
خب؟»

صدای زن گفت «خب.»  
جلال گفت «همینطور که میای پایین از یه سه را رد می‌کنی. راتو  
ادامه می‌دی مستقیم میای پایین. سر شماره‌ی نهصد نیگر می‌داری. ماشینو  
همونجا پارک می‌کنی. میای پایین، سی‌متر پایین ترمی پیچی تو کوچه‌ی گلزار.  
بعد می‌پیچی بلافاصله به چپ. یه در کوچیکه. شماره‌ش نهصد و هشتاد و

دوئه. من درو و است واز می‌ذارم. بی‌سرو صداً میای تو.»  
صدای زن گفت «خب، دیگه.»

جلال گفت «تنها میای تو. کیفم دستست باشه. مواظب باش کسی تعقیبت نکرده باشه.» مکث کرد. بعد گفت «ساعت دوازه وده دقیقه او نجاوی. نه کمتر، نه بیشتر. ساعتیم با ساعت من میزان کن.» به ساعتش نگاه کرد.  
«یازه و بیست و هفت دقیقه.»

صدای زن گفت «اگه راه بند باشه، شلوغ باشه و نرسم سروقت چیکار کنم؟»

جلال فکر کرد، دید از دست خودش هم کاری برنمی‌آید. گفت «مر وقت میای.»

جلال امین گوشی را گذاشت. فکر کرد دید حالت جوریست که انگار عازم جایی بود و چیزی جا گذاشته بود و یادش نمی‌آمد آنچی بود دلواپس بود. دستخط تاشده را از جیبش درآورد و توی هال عقب پاکت گشت. روی میز تلفن چند تا پاکت هوایی یافت. پاکتها یکی که به قصد فرستادن نامه برای حسین خریده بود. فکر کرد چه عیبی دارد. آنوقت یک پاکت برداشت. دستخط را داخل آن جا داد. حاشیه‌ی سه گوش در پاکت را با زبان ترکرد. در پاکت را بست و با خودکار روی آن نوشت جناب حاجی عوض پور دام اقباله. شکسته نوشت و انتهای الف و اول لام اقباله را متصل به هم نوشت. آمد کتش را بپوشد، چشمش به کت جیری که حسین برایش آورده بود افتاد که در هال به جارختی آویزان بود. مردم ماند کدام را بپوشد. به ذهنش آمد انگار از بعضی چیزها، از پیش، دلش آگاه بود؛ انگار پیش پیش می‌دید. انگار پیش‌تر تجربه کرده بود. فکر کرد شاید دوبار زندگی کرده بود. امامی دانست از اولیاء نبود. یک مرد عادی بود. عامی و عادی. نظیر میلیونها خاکی دیگر. با عجز مردن. بدون هیچ معجزه. آنوقت دسته کلید ماشین خودش، دسته کلید ماشین شیرازی، کلیدهای میز کار تعمیر کاوش و در خانه، پول خردها، تقویم بغلی بانک ملی که دفتر تلفنش هم بود، دسته چلک بانک صادرات و بانک بازوگانی چار راه سیروس، و کیف پولش را از جیب این کت درآورد و همه را در کت جیر جاداد. پاکت را به جیب بغل گذاشت و در را باز کرد. بر گشت برای آخرین بار نگاه به خانه‌اش بیندازد. فکر کرد چیزی جا نگذاشته باشد. هنوز دلواپس بود. گفت برم. خواست بر گردد که یادش آمد. گفت ای داد!

گفت به شیرازی خبر ندادم. آنوقت با عجله شماره‌ی خانه‌ی شیرازی را گرفت. نشانی انبار حاجی را داد. گفت «شیرازی، دوازده و نیم بیا. سردوازده و نیم. نه دیرتر. نه زودتر.»  
کوشی را گذاشت. در را بست. راه افتاد.

## هفت

جلال امین هیجده دقیقه به ظهر سوار بر فولکس واگن شیرازی دم انبار بود، ولی نایستاد. تندراند و دو بیست متر پایین‌تر داخل یک کوچه پیچید و ماشین را همان‌جانگهداشت. کهنه پیچ را از زیر صندلی برداشت. بازش کرد و کلت را در جیبش گذاشت. در را بست. آنوقت دامن کت جیر را بادست چپش گرفت و دوید. وقتی نفس زنان زنگ در انبار را می‌زد به ماعت‌ش نگاه کرد. یازده دقیقه به دوازده. و باز زنگ زد و متند زد.  
آقاکرامت در را باز کرد. سبیل آویخته‌اش از دم نفس خیس بود. گفت «بفرمایید تو، جلال خان.» وقتی برگشت در را بیند گفت «او مدی جنسو بیری بابا جون.»

جلال دید هیچ فرصتی نبود. بازوی آقاکرامت را چسبید. «آقاکرامت. من در عالم صفا یه خواهشی از شما داشتم.»

آقاکرامت گفت «چی بابا جون. بکو، روی چشم.»  
«آقاکرامت، شما سال‌ها تو خونواهی ما زندگی کردین و محرم اسرار مایین. من از شما نزدیک‌تر به حاجی غیر از شما سراغ ندارم.»  
آقاکرامت به سبیلش دست کشید. «مرحمت داری بابا جون.»  
جلال دست به جیب بغل کرد و نامه را درآورد. «باید زحمت بکشی این پاکتوبدی دس خود حاجی.» بعد گفت «از طرف من بش سلام می‌رسونی و می‌گی ما چش امیدمن اول به خدا، بعدش به او نه.»  
آقاکرامت نامه را گرفت. «خیره انشائله؟»

جلال گفت «حکم مرک وزندگیه. باید تعجیل گنی، آقاکرامت.» بعد گفت «من اینجا منتظرت می‌مونم تا برگردی.»  
آقاکرامت گفت «باشه بابا جون. همین حالا می‌رم.» برگشت طرف

آلونکش. کفشنش را پا کرد. دست‌ها را در آستین پالتو کرد و راه افتاد. وقتی در را می‌بست، جلال شنید که می‌گفت «خدایا به امید تو.»

## هشت

جلال نگاه کرد دید فقط دو دقیقه وقت داشت. هوا سوز داشت و جلال حس کرد سرما سرما یش می‌شد. دید انگشتانش می‌لرزید. با خودش گفت حتم از سرماست. بعد یادش آمد یک شبانه روز بود لب به غذا نزدیک بود. و فکر کرد طفلکی حسین. و دید اصلاح اشتها به چیزی نداشت. زبانه‌ی قفل در کوچک رو به کوچه را آزاد کرد. آمد و مسط حیاط ایستاد. و دید قوس بلند و تیره‌ی دو دهنده‌ی کاروانسرا، مثل دو دهان بلعنه‌ی بزرگ، رو به او بازبود. و نگاه کرد. لای در بزرگ کاروانسرا باز شد. در ناله کرد. دستی بزرگ در آستین میاه آمد تو. بعد سر گلباد، محتاط، از کمین درآمد و داخل کاروانسرا را دید زد تا مطمئن شود.

جلال گفت «بیا تو، گلباد!»

مرد لای در را بیشتر باز کرد. در آستانه‌ی در ایستاد و موقعیت انبار را سنجید. جلال دید که مرد پالتلو به تن داشت و به دست چیز یک کیف سمسو نیت را از دسته گرفته بود - همنگ پالتوش. میاه.

جلال آمد دم در. گفت «ماشینو کجا گذاشتی؟» نگاه کرد دید همانجا بود که گفته بود باشد. آنوقت گفت «برو اونجا و در کیفو واکن» و به آلونک گوشی اتاق اشاره کرد. جلال در را پیش کرد. اما کلون را نینداخت. دید گلباد حرفی نزد. با خودش گفت دستت را خوانده‌ام، کر گدن. می‌خواهی بموقع بزنی بچاک. شاید هم قصید داری بموضع یکه بزن‌هات را بکشانی این تو؟ فکر کرد دیگر به‌این چیزها ککش هم نمی‌گزید.

مرد مرپله‌هایی که به آلونک می‌رفت، سمسو نیت را باز کرد.

جلال نزدیک شد و حالا اسکناس‌های سبز هزاری را توی چمدان می‌دید. رو بروی گلباد ایستاد. دستش را لای بسته‌ی پول‌ها برد و فکر کرد باید درست باشد.

گفت «کسی تعقیتون نکرد؟» و حس کرد بوی مرکب پول نوزیر

دماغش بود.

مرد گفت «نه.»

گفت «همینجوری می‌گی نه، یا مواطن راه بودی؟» و به گلباد زل زد.  
مرد گفت «گوش کن پسر! اگه پای جنس در میون نبود و اگه پای  
شرطی که بات کردم در میون نبود حالت می‌کردم چطوری بامن حرف بزنی.»  
گفت «اگه متنه به خشخاش می‌ذارم برا اینه که من یه دفعه س در تمو  
عمرم. یا قصیر در می‌رم یا تا ابد باید تو هلفدو نی پوسم.» در کیف را بست.  
«ولی تو کارت اینه و دلت قرصه.»

مرد گفت «زودتر.» و پا به پا کرد.

جلال چمدان ہول را برداشت. گفت «یه دقه همینجا واسا.» واز پله‌ها  
بالا رفت و داخل آلونک آقا کرامت شد. لای پرده را پس زد.

می‌دید مرد دست‌هایش را در جیب پالتوش کرد، به دور وبر و به قوس  
دهنه‌ها و عدل‌های کala نگاه کرد و بعد به درشکه نگاه کرد و آنوقت به آسمان  
نگاه کرد. یک کبوتر آن بالاهای پاک اوچ می‌گرفت و معلق زنان پایین می-  
آمد و بموضع بال‌ها را جمع می‌کرد و دوباره اوچ می‌گرفت و رها بود.  
جلال به ساعت نگاه کرد. دوازده و هشت دقیقه. فکر کرد اگر مهمستی  
سروقت پیدا ش نشود -

مرد دید جلال وقتی از اتاق پایین آمد دست خالی بود. براق شد.  
گفت «جنس کو پس؟»

«سپردمش دس انباردار اینجا که یه جای مطمئن بذاره.» و به سایبان  
خمیده‌ی چرمی نگاه کرد. «بریم اونجا.» بازوی گلباد را گرفت و مرد راطرف  
دهنه‌ی سمت راست برد. «ریخته بودمش تو یه کیسه گونی.»

گلباد گفت «قابل اعتماده حالا؟»

جلال گفت «آره بابا. یه پیر مرد بی آزاره.» واز زیر قوس گذشتند.

گلباد گفت «الان کجاست؟»

جلال گفت «فرستادمش دنبال نخود سیاه.» وحالا در میانه‌ی سرا بودند.  
در محاصره‌ی عدل‌های پارچه و کارت‌ها و کیسه‌های رویهم چیده و حلبي‌ها که  
تا زیر سقف بلند می‌رفتند. در میانه‌ی خمیدگی قوس بام یک زنجیر پایین  
می‌آمد که در انتهایا به یک مایه افکن آهنی ختم می‌شد و میان آن یک لامپ  
بود.

جلال شنید صدای درآمد. گفت «کیسه رو گمونم گذاشته زیر سایپون درشکه.»  
 گلباد گفت «صدای در او مد.» و نگران گوش داد.  
 جلال گفت «انبار داره.»  
 صدای خشک چرخیدن در در پاشنه چوبی می آمد و آنکه در را باز می کرد سعی داشت صدای در را درنیاورد.  
 جلال گفت «واما من نیگاکنم.»  
 نگاه کرد و دید مهستی کنار در ایستاده بود.  
 «تو می گفته کسی تعقیب نکرده.»  
 گلباد آماده شد. «چطور مگه.»  
 جلال بازوی گلباد را گرفت. «نیگای او نجابکن. اون زنه، مهستی.»  
 گلباد دید. گفت «عاقبت می کشمت. تو بازم کلک زدی، متقلب.»  
 جلال گفت «بی احتیاطی کردی. تقصیر خودت بود. حالا یه جوری قالشو  
 بکن.»

مرد به نجوا گفت «چیکارش کنم حالا؟»  
 «مامله کن باش.»  
 «یه مشقالشم بش نمی دم.»  
 جلال گفت «دیگه خودت می دونی. بترسونش شاید درره،»  
 «جفنگ می گی. منو اونو کشوندی اینجا که دس وبالمونو بندکنی،  
 حرومزاده.»

زن صدا زد. «جلال!»  
 گلباد گفت «نگفتم، بیشرف متقلب. حالا جنس کجاست؟»  
 جلال گفت «زیر سایپون درشکه.»  
 مرد گفت «از چنگم سالم در نمی ری.» و از زیر قوسن گذشت. وقتی  
 قدم به حیاط گذاشت گفت «به به، خانم. شما اینجا چیکار می کنین؟»  
 زن هراسان شد. یک قدم عقب رفت. منتظر گلباد نبود. «اول به من  
 بکین شما اینجا چیکار می کنین؟»

جلال فکر کرد زن فقط تعجب کرده بود، جانزده بود اصلا و در دلش  
 گذشت زن چه بازوهای ظریف شکننده بی داشت و دلش به درد آمد.  
 مرد گفت «به یک علت مشترک، مهستی خانم. این متقلب هردوی

مارو کشونده اینجا که هر دومونو باهم بدوشه.»  
 زن گفت «شاید این یه تله باشه.» و پس پس رفت.  
 جلال دید گلباد با قدم‌های مطمئن بطرف کالسکه رفت. زیر سایبان کیسه  
 را دید. سرش را باز کرد. دید درست بود. کر گدن کیسه را به دست گرفت.  
 جلال دست راستش را در جیب کرد و شانه به دیوار داد و زیر قوس  
 ایستاد.

زن گفت «به من کلک زدی، نامرد.»  
 جلال گفت «من پولو دوس دارم چیکار کنم.»  
 زن گفت «آرزوشو به گور می‌بری.»  
 جلال گفت «جنسو نصیش کنین.» و دست راست در جیب مترصد ماند.  
 زن جیغ کشید.

جلال پشت به دیوار داد و می‌دید گلباد، با دست چپ، گردن کیسه را  
 محکم گرفته بود و در دست راستش یک رولور بود. کوچک و تیره. قد مشت  
 یک کاسیا.

ناگهان یک لگد به در کوچک رو به کوچه خورد و یک مرد هفت تیر  
 به دست خودش را داخل حیاط انداخت. و دومی دم در منتظر ماند. گلباد  
 اولی را با تیر زد. دومی ترجیح داد پشت در بماند. مرد تیر خورده، دو  
 قدمی مهستی افتاد.

جلال کلت را بیرون آورد و مترصد ماند. فکر کرد الان یکه بزن‌های  
 گلباد می‌ریختند توی حیاط. پشت یک عدل پارچه کمین گرفت. به ساعتش  
 نگاه کرد. دوازده و بیست و پنج دقیقه.

گلباد نگاه به در رو به خیابان کرد. جلال فکر کرد مرد منتظر یک  
 اتفاق بود. سر زن داد زد. «از در برو بیرون! بزن به چاک!» و با هفت تیر  
 به در کوچه اشاره کرد که مهستی درمه قدمی آن ایستاده بود و پشتش به دیوار  
 بود و با هر دو دستش کیفش را روی سینه می‌فسشد. مرد دوباره داد زد «بزن  
 به چاک!» آنوقت پسکی طرف دراصلی راه افتاد.

زن مایوسانه یک قدم طرف در برداشت وحالا آهسته در کیفش را باز  
 می‌کرد وحالا دست راستش داخل کیف می‌خزید.

جلال فکر کرد وقتی همین حالامت. و دید وقتی همین حالا بود.  
 گلباد رولورش را بالا آورد. نعره زد «بنداز کیفتو، ماچه سگ!» و

بسوی زن هدف گرفت.

جلال دست راست را بالا آورد. دست چپ را برای دست راست پی  
زد. می‌دانست جای هیچ خطأ نبود.  
داد زد «گلبداد!»

گلبداد برگشت طرفش. حالا همانجا بی که می‌خواست در نقطه‌ی لرزان  
نشانش بود. و انگشت‌ش روی ماشه رعشیدی مرگ داشت. اما حتم داشت که  
از ترس نبود.

سر را برگرداند و کبریت تازه افروخته دستش بود. آنوقت صورت  
شکنجه شده را دید. و کبریت همچنان می‌سوخت. حفره‌ی لهیله‌ی دهان را  
دید. و کبریت همچنان می‌سوخت. لشه‌ی ریش‌ریش بی‌دندان را دید. و کبریت  
همچنان می‌سوخت. حدقه‌ی بی‌حرکت ملتمس را دید. و کبریت همچنان می‌  
سوخت. موهای خونالود بهم چسبیده را دید. و کبریت تمام بود.  
در تاریکی زیر لب گفت یا امام!

یک صدای مهیب در رواق بلند پیچید.

جلال امین چشم‌هاش را واکرد. دید مرد با تمام پهناز منگین تشن  
به خاک چسبیده بود. کیسه یک طرف یله بود؛ رولور، طرف دیگر، هنوز گیر  
دست بود. فکر کرد آنچه می‌خواست همین بود؟

زن دوید کیسه را برداشت. جلال حس کرد کیسه برای بدنی چنان ظریف  
و چنان شکننده که یک وقت زیر قید بازوهای کارآمدش لغزنده‌ی مار مانند  
داشت، راستی منگین بود. دید دست چپ زن یک چیزی بود که برق نیکلی  
داشت. جلال در دلش گفت نه. سرلوته‌ی کلت را زیر دماغ گرفت. بوکرد.  
بعد با عجله خشاب را کشید. سه تا گلوله داشت. فکر کرد شاید مقدر بود  
همیشه جانش را به زنها مدیون باشد.

در همین وقت یک لهجه‌ی شیرازی گفت «کجو، خانوم؟»

جلال دید سعدی شیرازی با آن هیکل درشت تو چشم‌زنش وسط حیاط  
ایستاده بود و به زن محجو بانه می‌خندید. فکر کرد این اولین دفعه است که  
مرد بموقع سر می‌رسد.

شیرازی گفت «کیسه رو بذار زمین خانم. سعی کن به رفتار مسلط باشی  
چونکه تموم محله‌رو پلیس گرفته.» و با هردو دست گنده‌اش نیم دایره کشید.  
بعد گفت «اسلحة‌تم بنداز.»

جلال دید شیرازی هر وقت پای وظیفه در میان بود دیگر لهجه نداشت.  
با خودش گفت چه حیف. آنوقت از زیر قوس بلند گذشت.  
شیرازی، مترسم، سرتکان داد.

جلال گفت «بکیر!» و کلت سنگین چهل و پنج را شیرازی با دو دست گندesh در هوای قاپید. حالا می‌دانست که شیرازی می‌دانست او یک هفت‌تیر داشت و به روش نیاورده بود. گفت «یه چمدون او نجاس، ورش دار.» و اشاره به آلونک آقا کرامت کرد.

شیرازی گفت «همشونه گرفتیم، کاکو.»  
دید بازی دیگر تمام بود. دیگر کاری نداشت. راه افتاد و یادش آمد.  
«ماشینی که عقبش می‌گشته سرخیابونه. اگه خواسی ورش دار.»  
شیرازی گفت: «با دلilm تاخت می‌زنی؟»  
جلال گفت «من اهل تاخت زدن نیستم.» دسته کلید ماشین مرد را طرفش انداخت. شیرازی یک‌دستی آن را قاپ زد. ودم بود شیرازی همان را بگوید. و گفت.

شیرازی گفت «ای لجیاز!»  
گفت «او نم مرنخت» و زن را دید که ترمان و مبهوت و رنگ پریده‌تر از همیشه ایستاده بود و نگاه او می‌کرد.  
شیرازی محجو بانه گفت «می‌تونی بری.»  
فکر کرد دید آنقدرها هم از سعدی شیرازی بدش نمی‌آمد.

## نه

جلال امین از درآمد بیرون. دید برف داشت تازه می‌بارید. از میان پلیس که خیابان را قرق کرده بود و از میان هیاهوی مردمی که آن دست پیاده رو به تماشا جمع بودند گذشت. یادش آمد ماشینش را دیروز همین پایین‌ها، دم یک بقالی، گذاشته بود. حس کرد کمی از بارش سبک شده بود. حالا می‌دانست هیچ چیزی کاملا حل شدنی نبود و هیچ راه حلی هم آخری نبود. هر راه حلی مشکل خودش را داشت که راه حل تازه‌بی می‌خواست و بازم مشکلات دیگر بود و باز راه حل‌های دیگر و زندگی همین طوری بود که می‌گذشت.

پایین و بالای خیابان را به جستجوی ماشینش نگاه کرد. فکر کرد پیر مرد بیچاره، پدرش، را باید به طریقی می‌کشاند طالقان. فکر کرد باید با شیرازی از این پس رفاقت می‌کرد. فکر کرد، از همه بدتر، باید به عصمت خانم حساب پس می‌داد که این یکشبانه روزگجا بوده. اما می‌دانست همه‌ی اینها فرع بود. اصل حسین بود. آه کشید. دید جز ماشین‌های دیگر و چند تا ماشین پلیس و یک دویست و هشتاد اس سبز موردمی که دم دواخانه پارک شده بود از پیکان سورمه‌ی خودش اثری نبود. گفت بردنش، حتم. فکر کرد بدرک. آنوقت دسته کلید بی‌صرف را که بدستش مانده بود در جوی آب‌انداخت، دست‌ها را در جیب کرد و در برف تازه قدمزنان راه افتاد.

بهار ۱۳۹۵  
 محمود آبداد



از مجموعه «داستان‌های زمان» منتشر شده است:

- ترس و لرز  
غلامحسین ساعدی
- سنگر و قمچمه‌های خالی  
بهرام حدادی
- درازنای شب  
جمال میرحادی
- ملکوت  
بهرام حدادی
- پوندگان می‌روند در پرو می‌میرند  
دمنگادی - ترجمه ابوالحسن نجفی
- مدراتو کانتابیله  
ما دگریت دور اس - ترجمه دخا سیدحسینی
- آمار کورد  
فدبیکوفلینی - ترجمه مهین دانشود
- هزار توهای بورخس  
خودخه لوئیس بورخس - ترجمه احمد میرعلانی
- به خدا که می‌کشم هر کس که کشتم  
بهرام حیدری
- خدای عقرب  
ویلیام گولدنگ - ترجمه احمد میرعلانی
- شب هول  
هرمز شهدادی
- سرباز کوچک  
محمد کلباسی
- فیل در تاریکی  
قاسم هاشمی تژاد
- زنده‌پاها و مرده‌پاها  
بهرام حیدری

داستان‌های زمان

۱۹

۲۲۰ ریال

